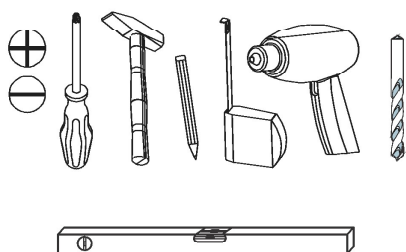
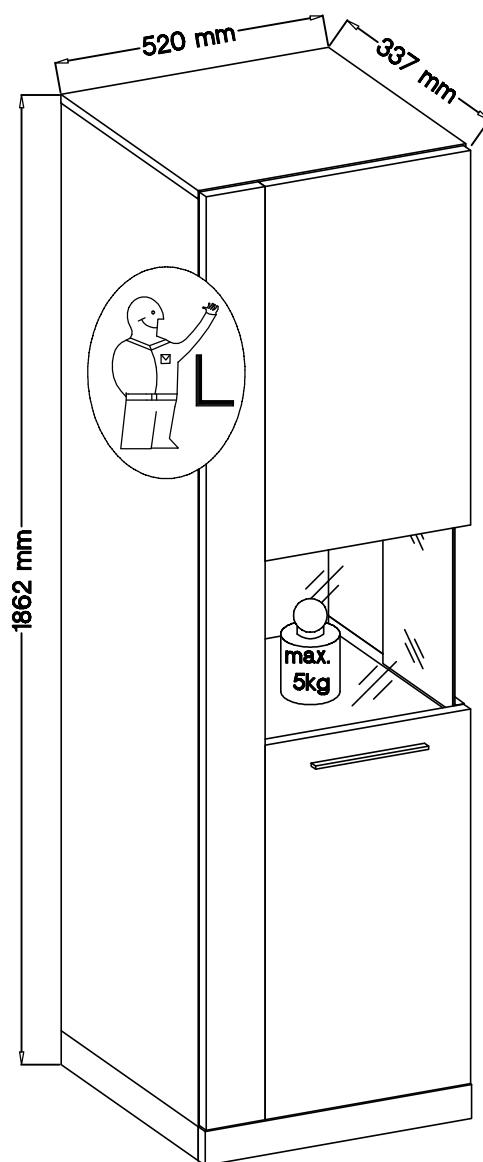
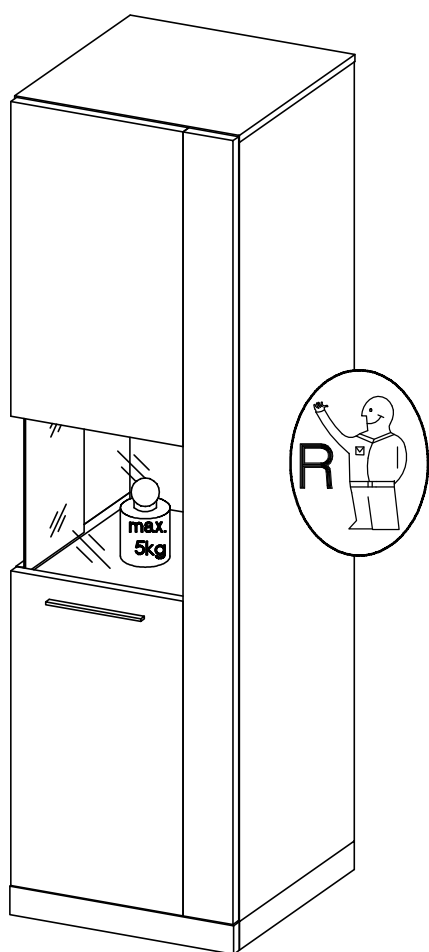
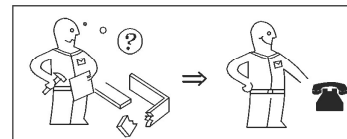
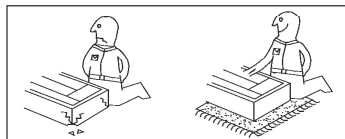
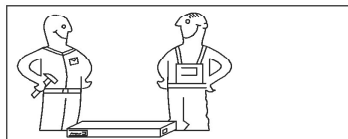


# ROCK

1826-131-35   
 1826-131-48   
 1826-131-49

# 131



festziehen / tighten / Zateniere / serrer / stringere / utáhnout / vasttrekken / zategnuti / zbiti / zviazat / zavisnac / zkususan / meghúzni / pevne dotiahnut / trdno pritegniti / zatyanyt' / dra át / fajar / Sikin



eindrücken / press in / enfoncer / wcisnac / ribattere / zatačit / Вкарайте / Indrukken / behyomni / stlačit / vtisniti / tryk in / introducere prin apăsare / vдавить / empujar / çeri bastirn



ausmessen / measure / mesurer / misurare / ormeten / izmeriti / miara / kimémi / izmeriti / măsurare / измерить / změřit / Измерете / mät upp / zmierzyc / medir / Ölçün



drücken / press / presser / stiknout / Натиснете / vtisniti / nasinac / drukken / pritisnuti / nacisnac / prišnití / palnati / (meş) / puzoniti / apăsare / tryk fast / nacisnac / presionar / Bastirn



einschlagen / hammer in / beværni / sla in / frapper au marteau / infossare / Zabit' / zarazit' / Набийте / zabit' / wbić / introducere prin bătaie / zabit' / zatlouct / clavar / çeri vurun



Drehen - wenden / przekreć - odwrócić / Keren - omdraaien / Girare - Rucutare / Okrenuti - ubrnuti / Retourner - renverser / Tum over - turn around / Otocte - obratit' / Завъртете - обърнете / Obvrnite list / Introarceji - rotij / Vrid runt - vänd / прокрутить - повернуть / otočit - obrátit' / elforgathi - megfordítani / Girar / Çevirin

# ROCK

1826-131-35   
 1826-131-48   
 1826-131-49

# 131

**D** **Unser Direktservice für Beschlagteile**  
 Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte direkt an die untenstehende Adresse mailen. Wir können allerdings nur Beschlagteile auf diesem Wege verschicken. Sollten Sie eine andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

**GB** **Our direct order service for fitting**  
 If a fitting part is missing, you can e-mail this service card directly to the address below. However, we can only send fitting parts in this way. If you have any other cause for complaint concerning your item of furniture, please contact your furniture store directly.

**CZ** **Naše přímé služby pro kování**  
 Chybí li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odeslat e-mailem přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však můžeme zoslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

**F** **Bien étudier la notice de montage**  
 S'il vous manque une ferrure, veuillez envoyer directement la présente carte service à l'adresse e-mail indiquée ci-dessous. Cependant, ceci nous permet uniquement d'envoyer des ferrures. Pour tout autre type de réclamation concernant votre meuble, veuillez contacter directement votre magasin d'ameublement.

**I** **Il nostro servizio diretto per l'ordine della ferramenta**  
 Qualora Vi dovesse mancare un pezzo di fissaggio, allora Vi preghiamo di inviare questa carta di servizio immediatamente all'indirizzo sottostante. Possiamo inviare i pezzi di fissaggio solamente per mezzo di questo procedimento. Qualora doveste avere qualche altra reclamazione in merito al mobile, allora Vi preghiamo di rivolgerVi direttamente al Vostro Negozio di mobili.

**BG** **Правна експертна услуга за обков**  
 Ако липсват части от комплекта, потърнете настоящата сервисна карта и ни я копиратете на e-mail адрес. Можем да Ви доставим само писаните елементи от обкова. Ако установите други дефекти по мебелите, Ви съветваме да се обърнете към мебелната къща/магазин, от който сте закупили стоката.

**NL** **Onze directservice voor losse onderdelen**  
 Wanneer er een onderdeel ontbreekt, kunt u deze servicekaart direct aan onze service e-mailadres sturen. Wij kunnen in deze weg echter alleen beslagdelen versturen. Mocht u een ander probleem aan uw meubel hebben, verzoeken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

**PL** **Nasz bezpośredni serwis części montażowych**  
 Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie nam niniejszej karty serwisowej na niżej podany adres e-mailowy. W ten sposób możemy przelać Państwu tylko brakujące części. W przypadku innych reklamacji dotyczących mebla, prosimy zgłosić się do salonu meblowego, w którym został dokonany zakup.

**HR** **Servis za okove**  
 U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje navedenu mail adresu pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način mogu se dostaviti samo okovi. U slučaju da imate dodatne prigovore vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno traovini namještaja odjije je isti kupljen.

**HU** **Direkt szolgáltatunk vasalato eseten**  
 Ha hiányzik egy vasalat, ezt a kártyát közvetlenül elküldheti az alább található címre. Azonban csak vasalatokat tudunk így küldeni. Amennyiben másfajta reklamáció áll fenn bútordarabjait illetően, forduljon közvetlenül a bútortárházhoz.

**SK** **Náš priamy servis pre časti kovania**  
 Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať túto servisnú kartu pošťou e-mailom na nižšie uvedení adresu. Diely kovania vieme poslať iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom Vášho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu predajňu nábytku.

**SLO** **Naše direktne uslužne storitve za okovje**  
 Če vam manjka kakšno okovje, lahko to servisno kartico pošljete po e-pošti direktno na spodnji naslov. Po tej poti vam lahko pošljemo samo okovje. Če želite reklamirati kakšen drug del pohištva, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.


**RO** **Service-ul nostru direct pentru feronerie**  
 In cazul in care va lipseste o piesa de feronerie puteti sa trimiteți direct acest card de service prin e-mail la adresa de mai jos. Noi nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale. Dacă aveți o altă reclamație referitoare la piesa de mobilier, atunci vă rugăm să vă adresați direct la magazinul dvs. de mobilier.

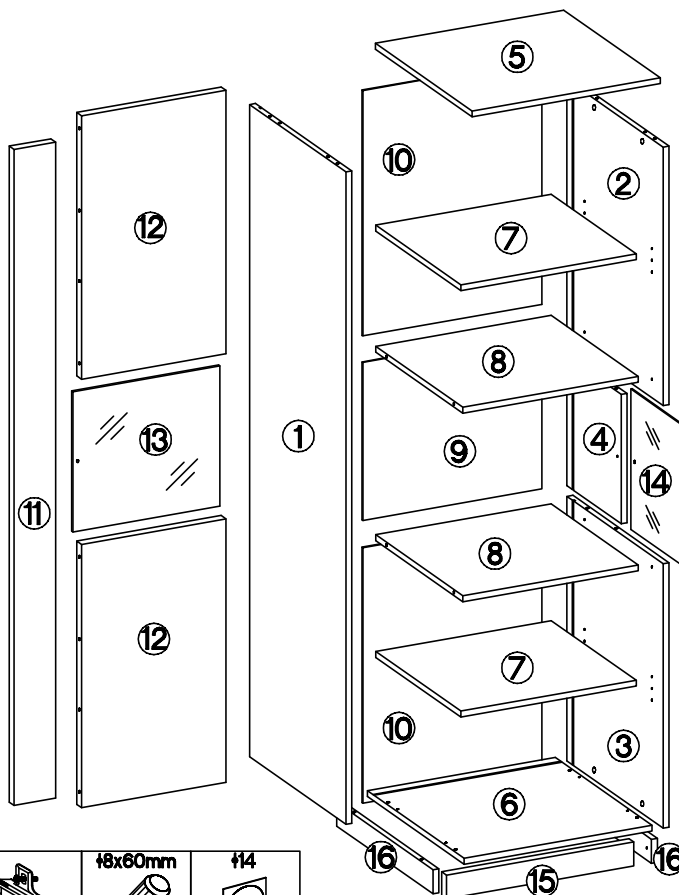
**RUS** **Наш прямой сервис для поставки фурнитуры**  
 Если окажется, что Вам не хватает того или иного элемента фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу непосредственно на нижеуказанный адрес электронной почты. Однако, таким образом мы можем переслать лишь фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию, существовавшую продавца.













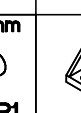








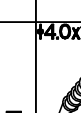








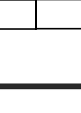
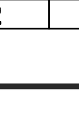







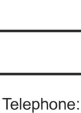
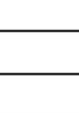


**S** **Vår direktservice för beslagsdelar**  
 Om du saknar en beslagsdel kan du skicka detta servicekort direkt till e-postadressen som anges nedan. Tänk på att detta är den enda möjligheten att skicka beslagsdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

**ES** **Nuestro servicio directo para accesorios**  
 Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulte directamente con su mueblería.

**TR** **Donatılar için doğrudan servisimiz**  
 Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıda bulunan adrese doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatıları gönderebiliriz. Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satıcınıza danışın.

⑥, ⑦, ⑧ =  max. 5kg



 ① Ø7	 ① L9										
 ① Ø35/0mm	 ① Ø3.5x13mm	 ④ H	 ⑫ Ø8x60mm	 ① Ø14							
 ④ L=192mm	 ⑨ Ø4.0x27mm	 ④ L	 ⑫ L2	 ① Ø4.0x16mm	 ② T3	 ⑥ J24	 ⑧ Ø3.0x20mm	 ⑥ Ø15x5mm			
 ① S17	 ② R1	 ⑭ L	 ⑧ L2	 ④ P1	 ② T3	 ⑥ J24	 ⑧ P7	 ⑥ F4			
 ① 297,5	 ② L=20mm	 ⑭ Ø15/12mm	 ⑧ Ø8x30mm	 ④ E	 ② Ø4.0x16mm	 ⑥ Ø7/4mm	 ⑧ J3	 ⑥ 0,05			
 ① 1B	 ② D2	 ⑭ C	 ⑧ A	 ④ E	 ② R11	 ⑥ J7	 ⑧ J3	 ⑥ O11			
	⑬	⑫	⑫	⑫	⑫	⑫	⑫	⑫			

LKZ 80106

Grund der Beanstandung / Reason of the objection:

Möbelhaus / Furniture store:

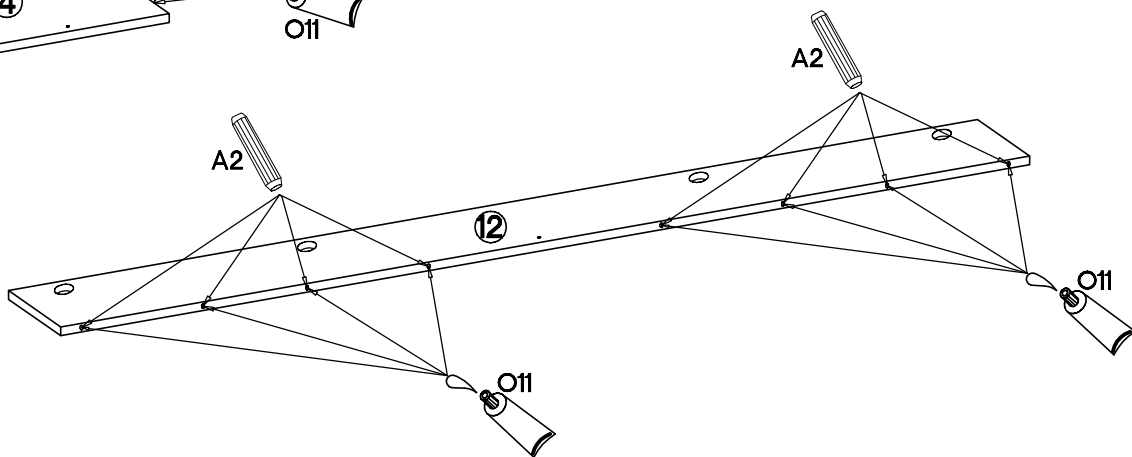
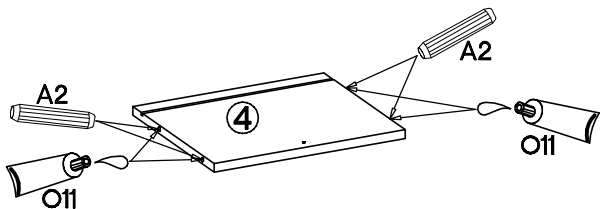
Name / Name:  Telefon / Telephone:

PLZ / postal code:  Ort / City:

Strasse / Street:

Haus-Nr. / House No.:  @E-Mail:

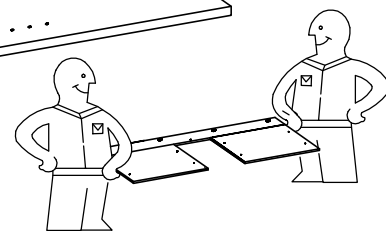
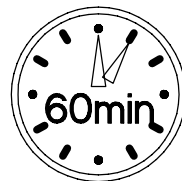
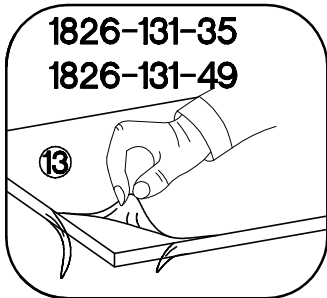
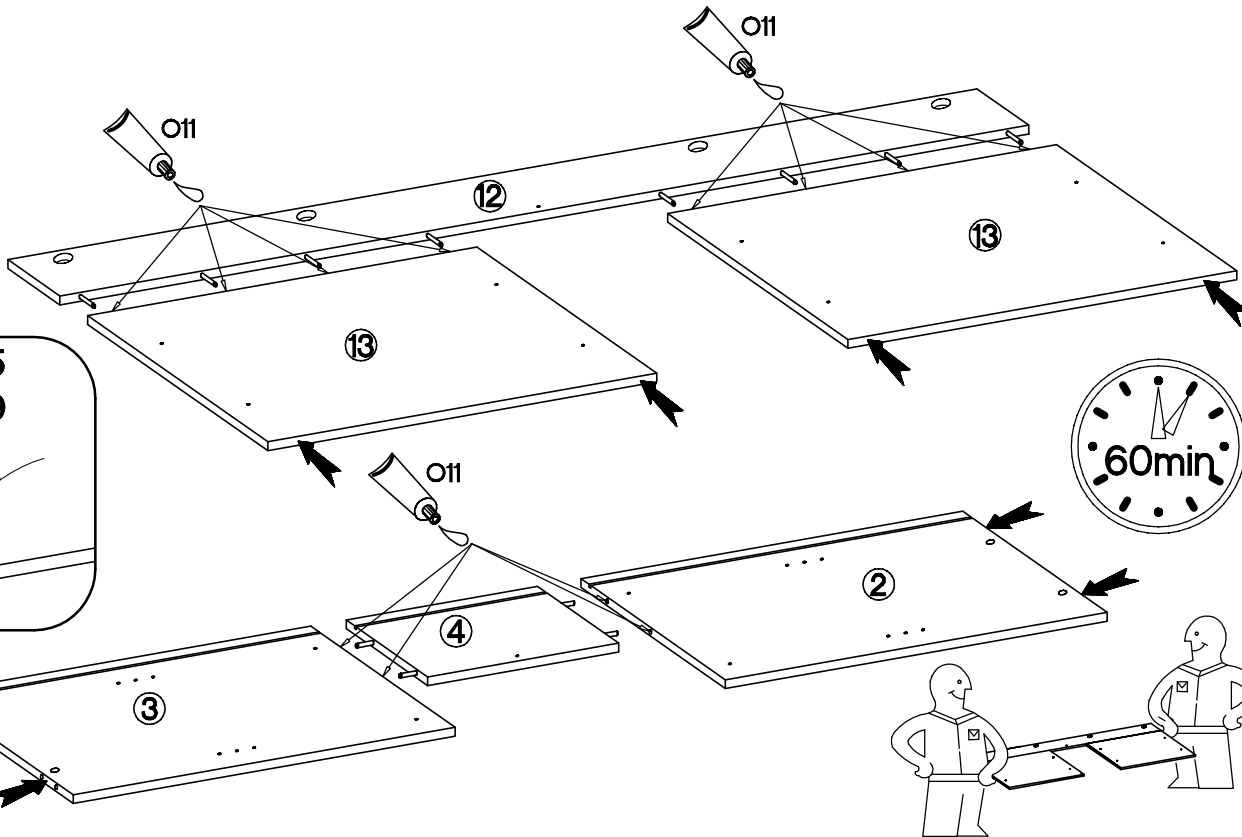
# 1



0,05 Loctite O11	#8x60mm A2
1	12

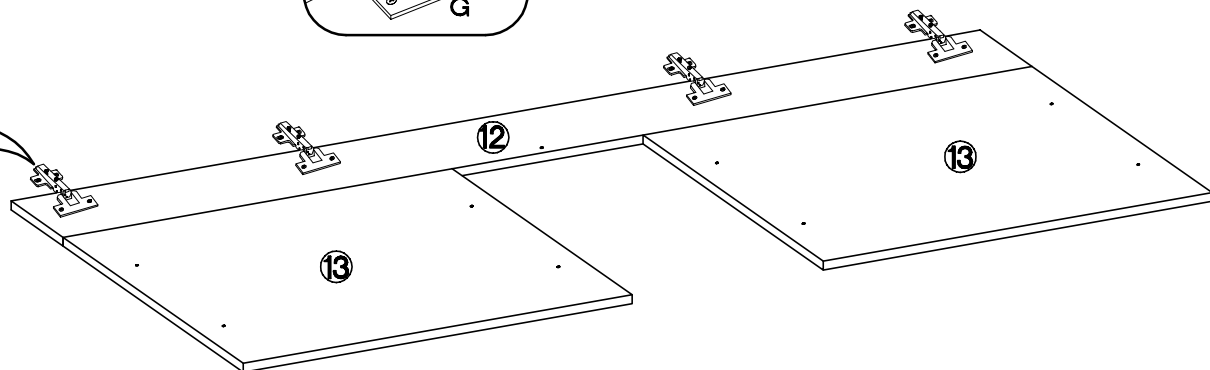
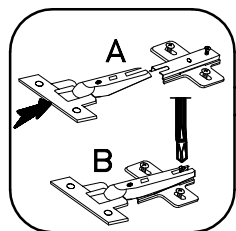
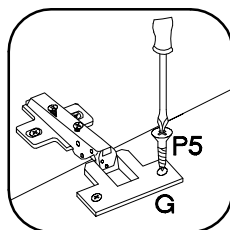
# 2

0,05 Loctite O11
1






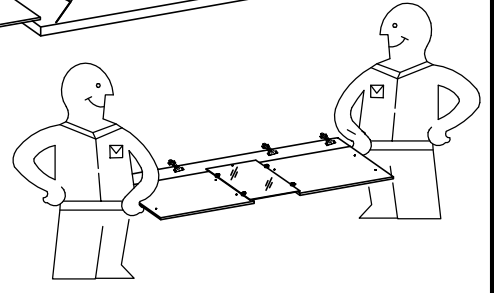
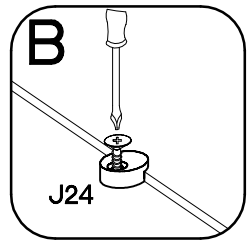
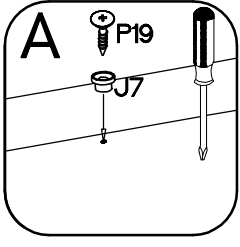
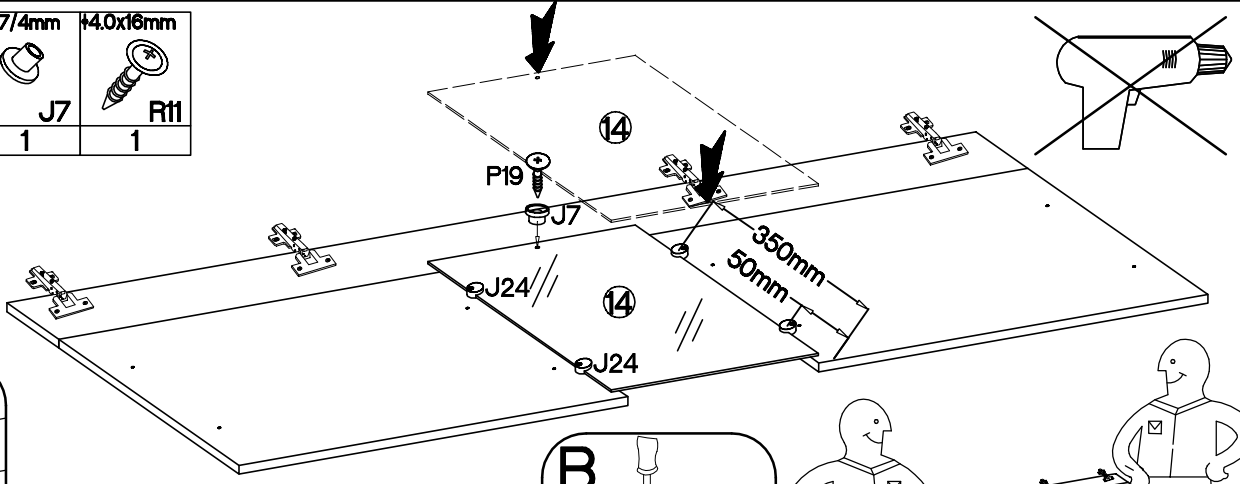
# 3

#35/0mm G	#3.5x13mm P5	H
4	8	4









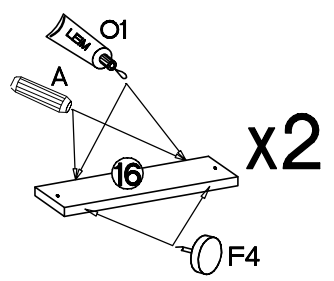
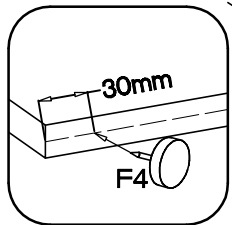
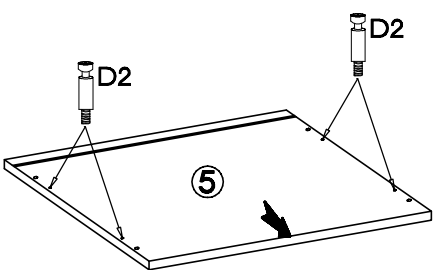
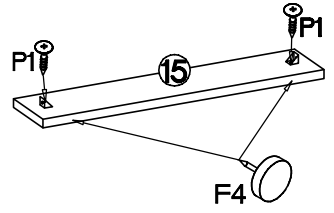
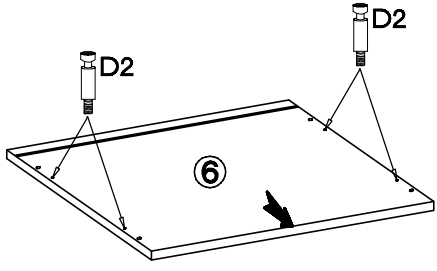
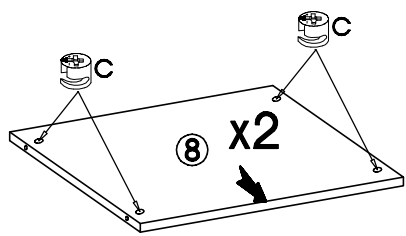
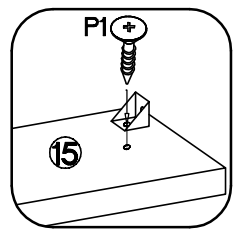
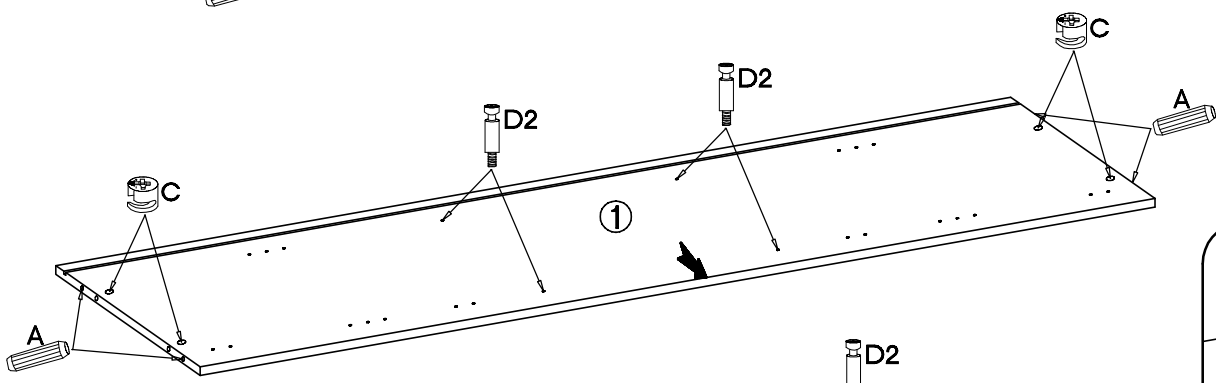
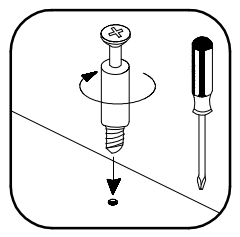
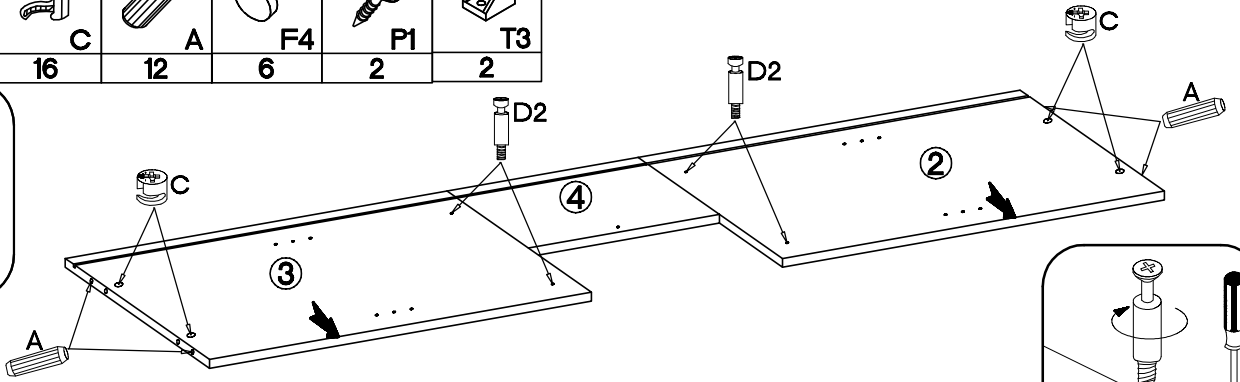
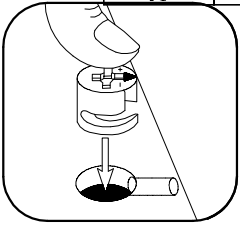
# 4

		
J24	J7	R11
4	1	1






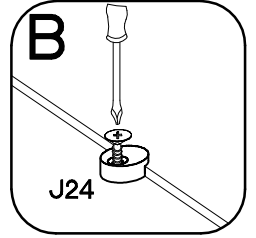
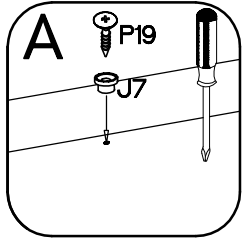
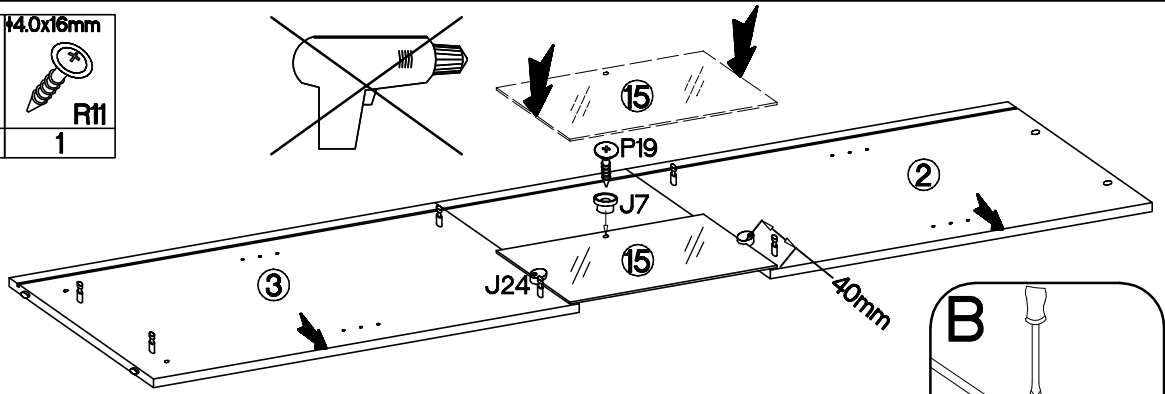
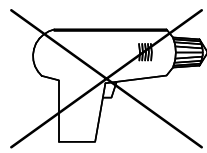
# 5

					
D2	C	A	F4	P1	T3
16	16	12	6	2	2





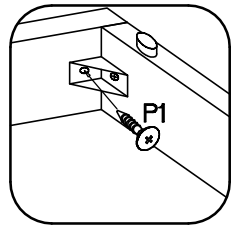
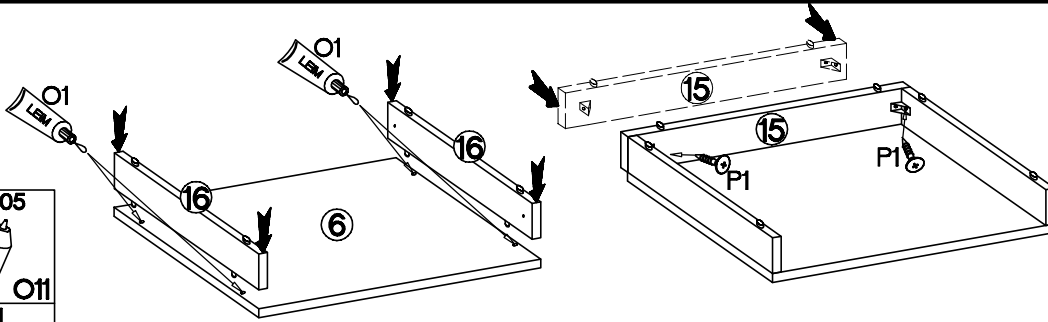
# 6

 J24 2	 J7 1	 P11 1
--	---	--

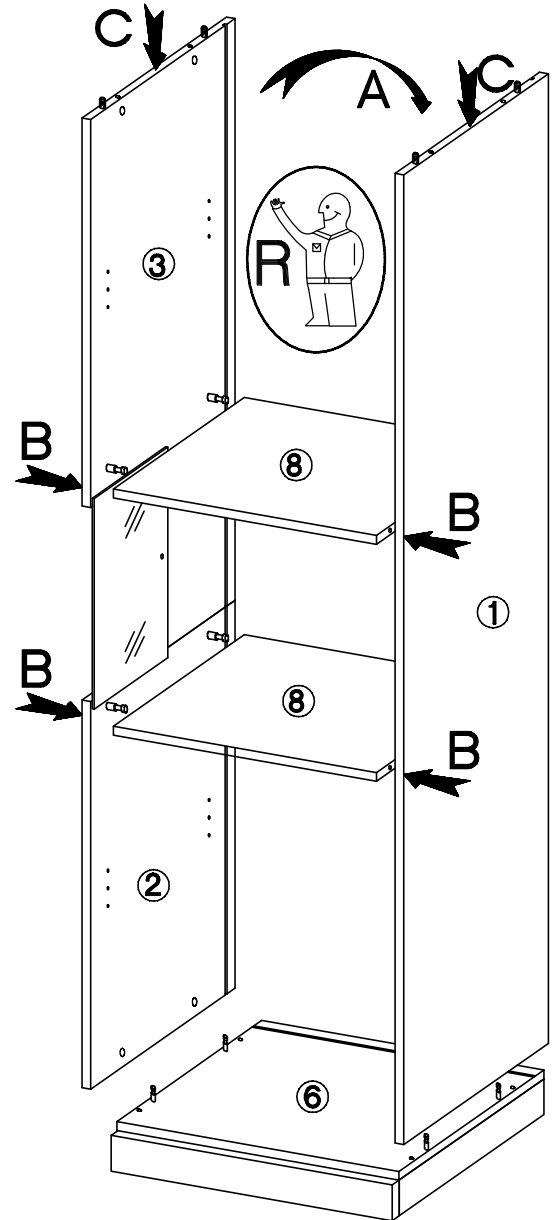
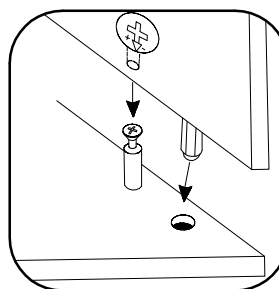
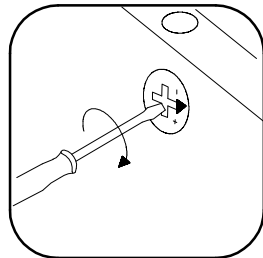
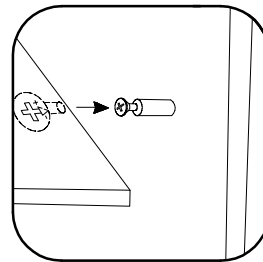
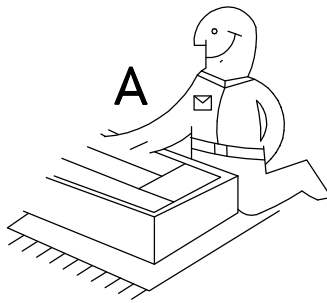
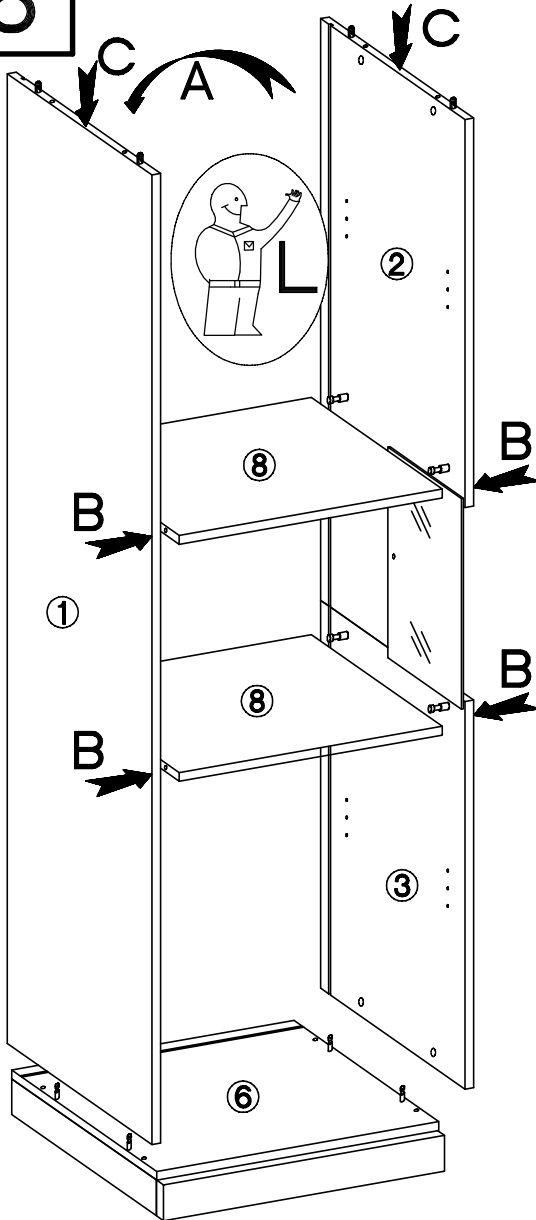


# 7

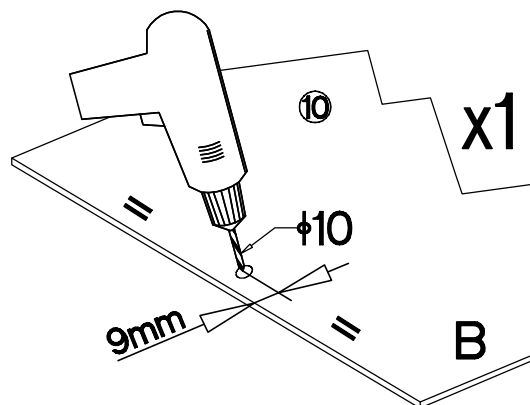
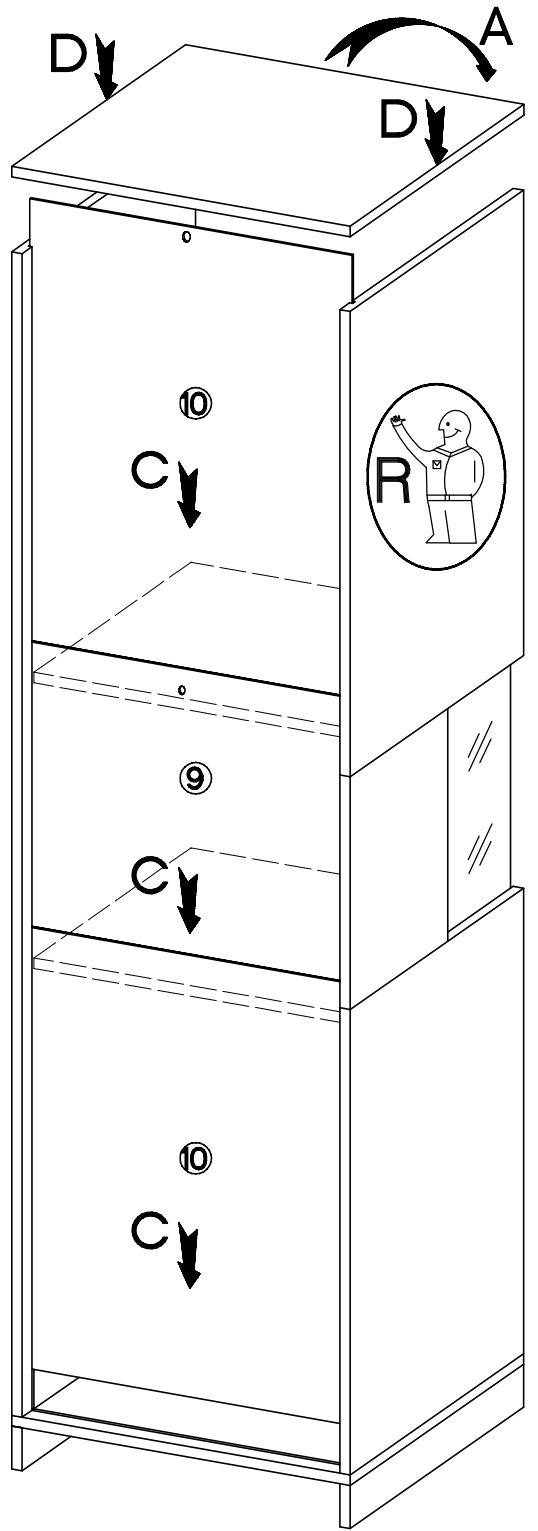
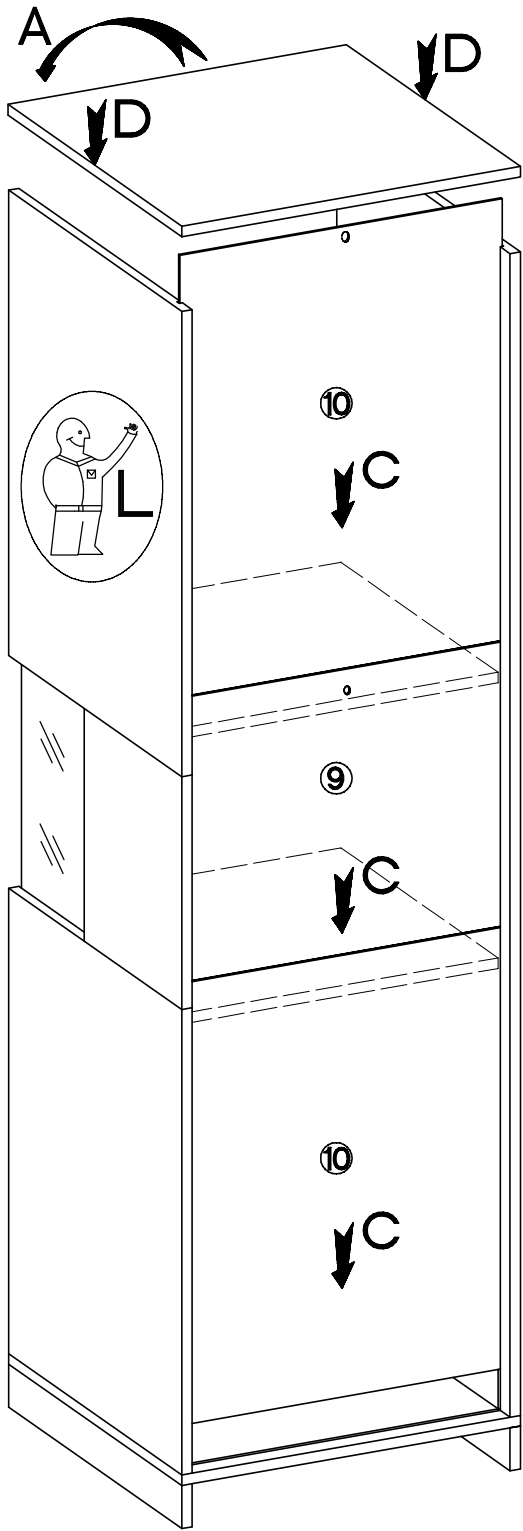
 P1 2	 O11 1
---	---






# 8

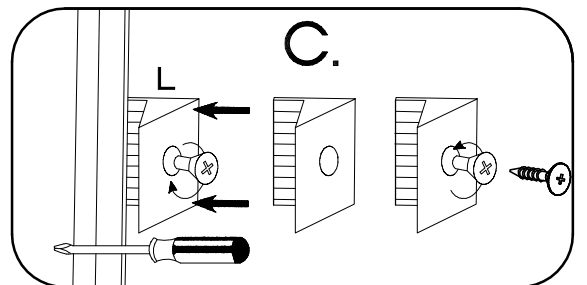
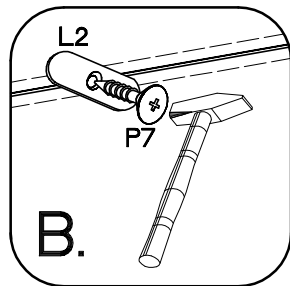
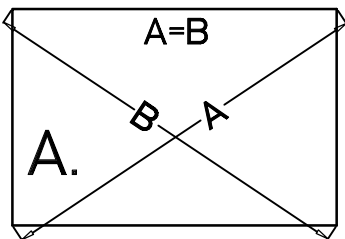
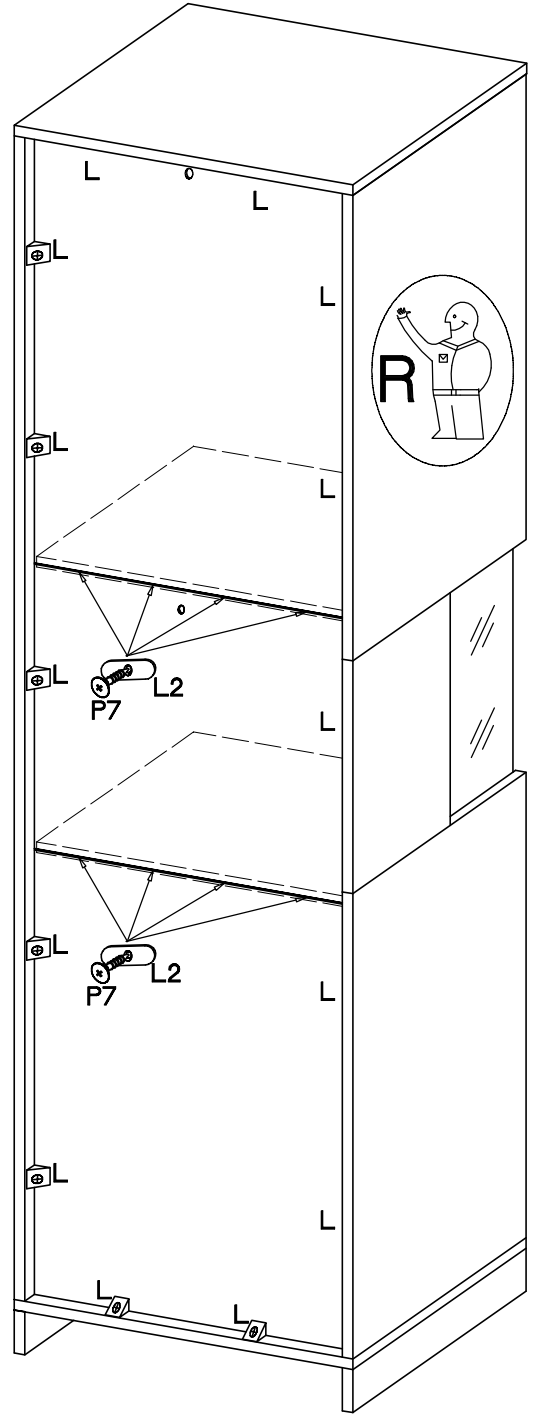
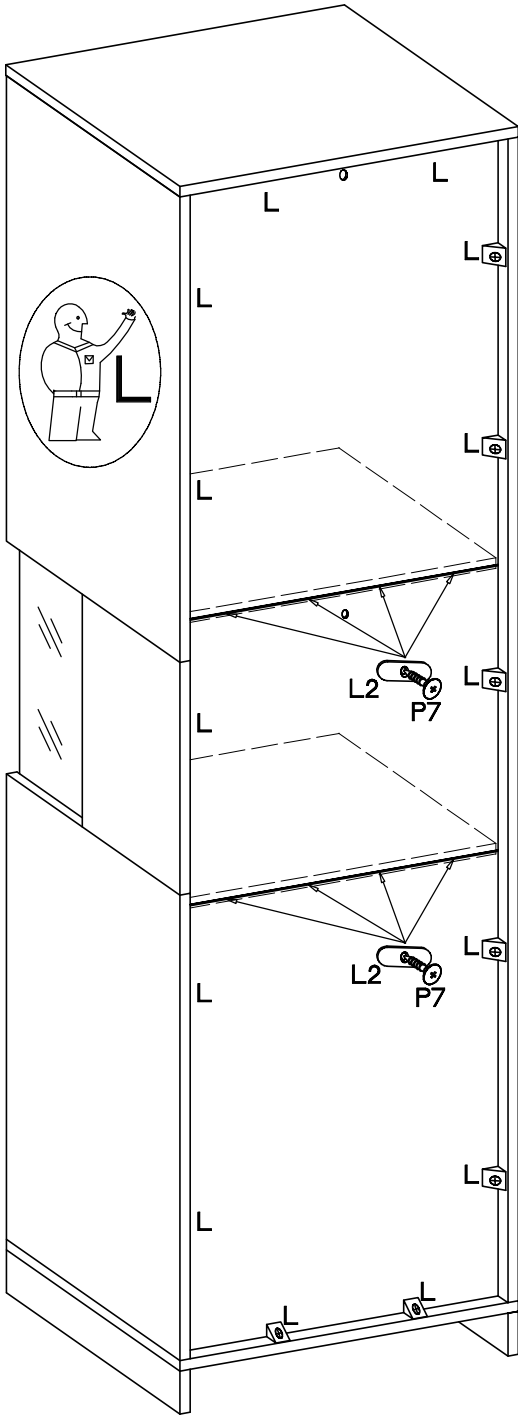


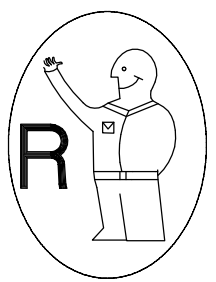
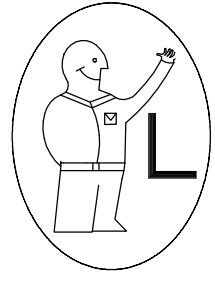
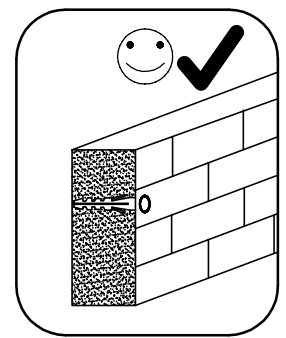
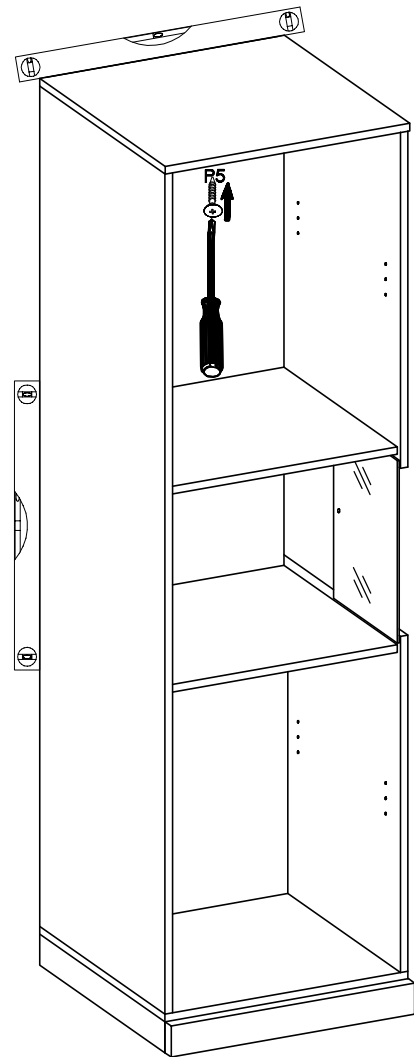
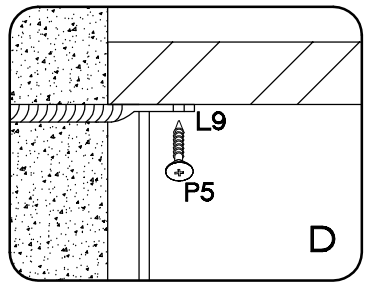
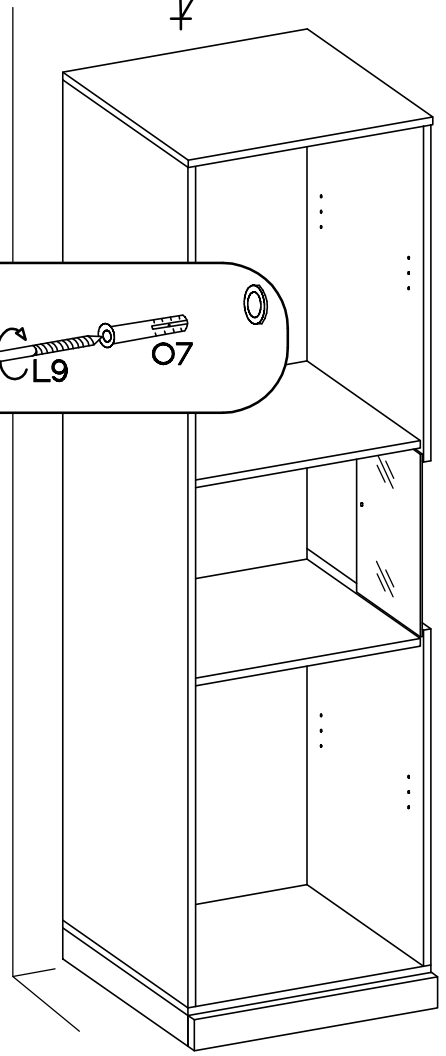
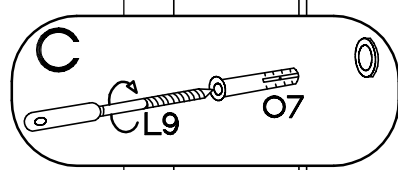
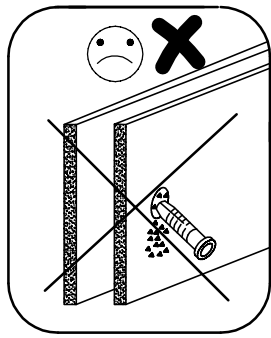
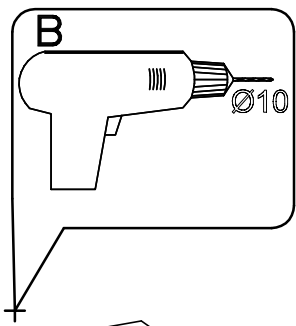
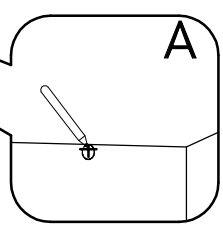
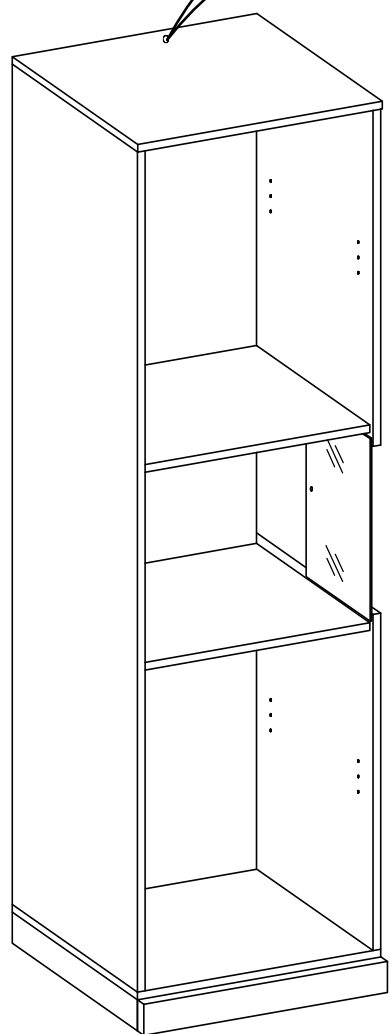
8






9

 L2 8	 P7 8	 L 14
---	---	---





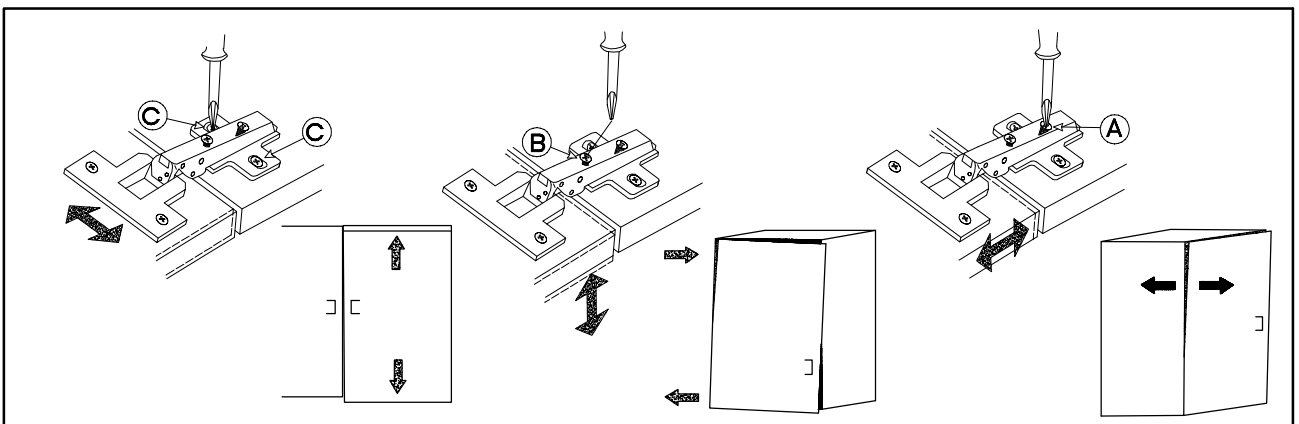
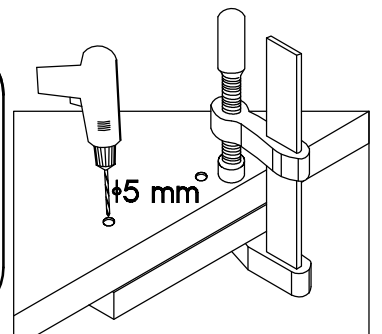
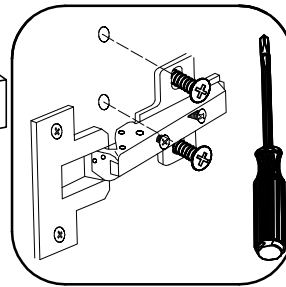
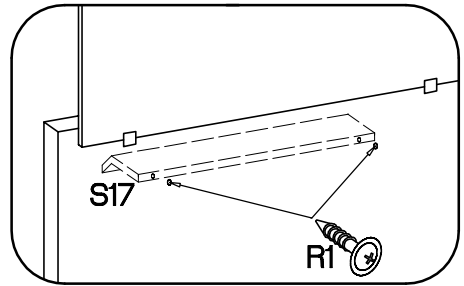
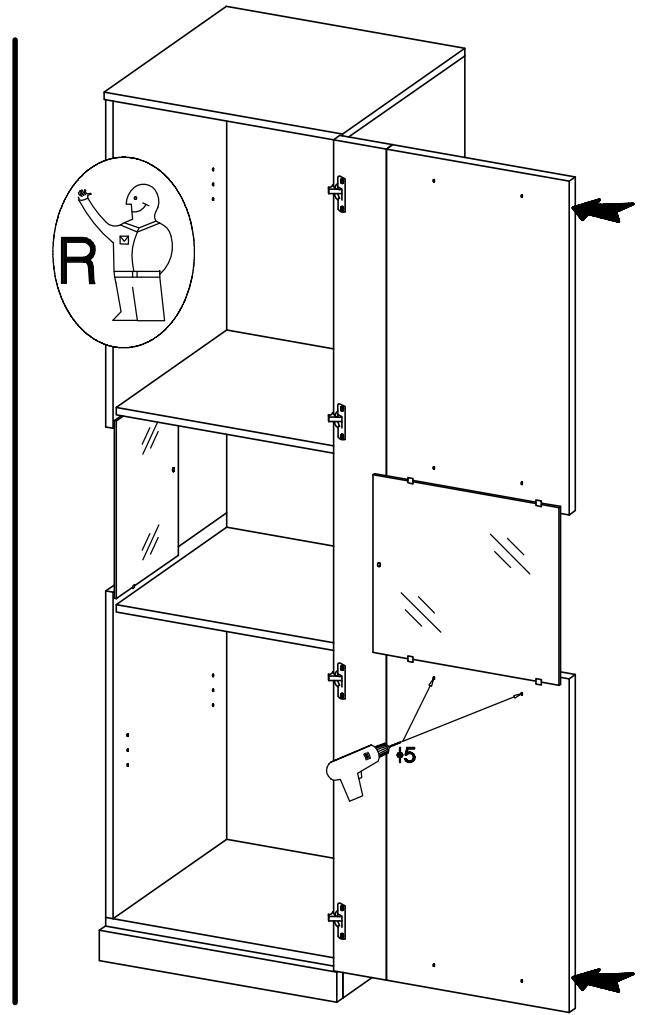
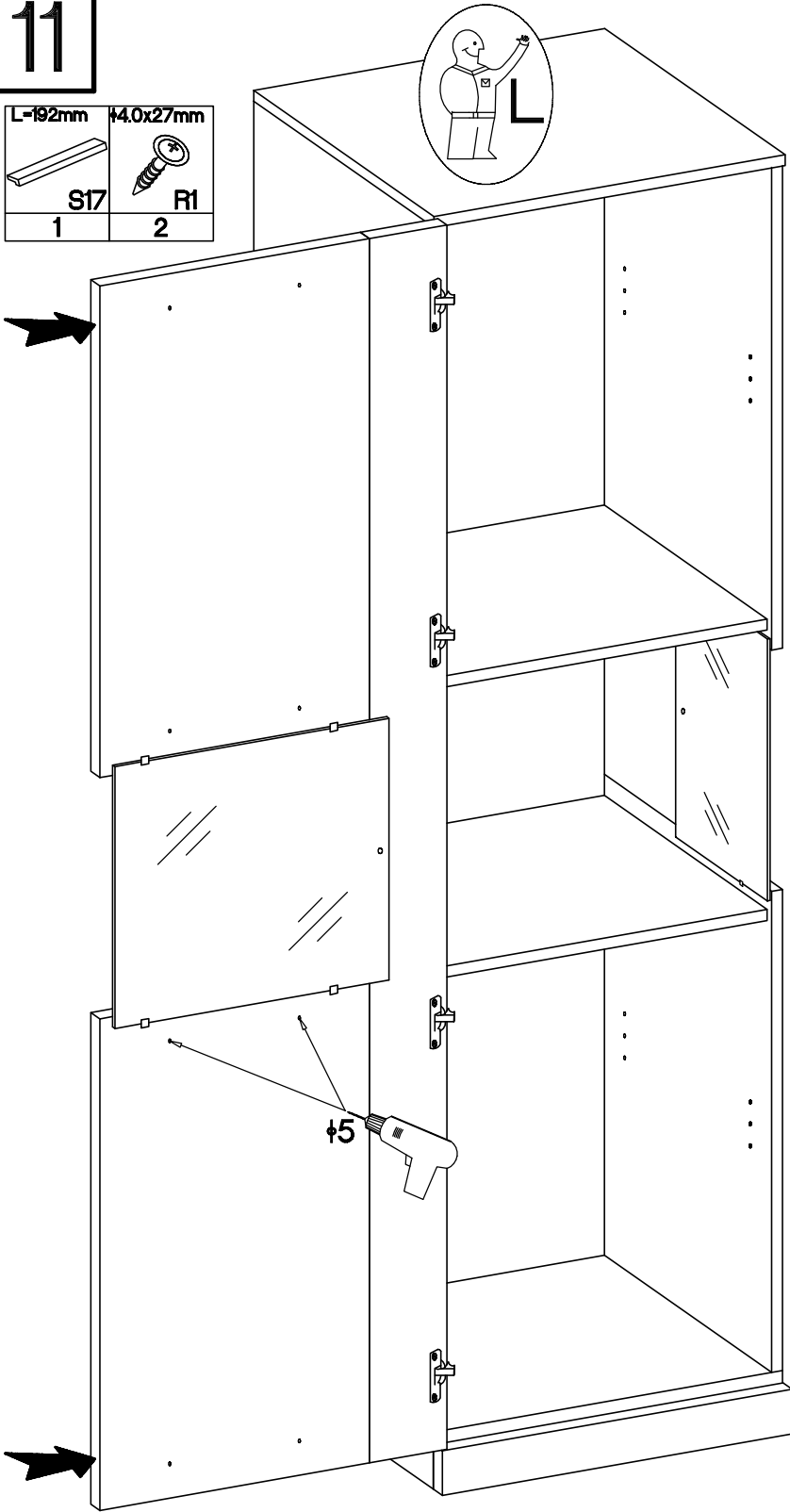


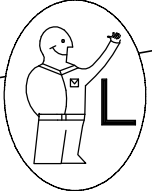
 #10x50mm	 #3.5x13mm	
O7	L9	P5
1	1	1



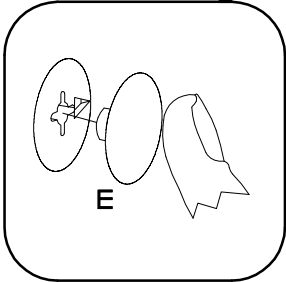
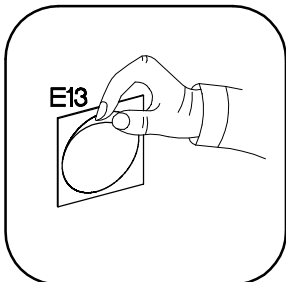
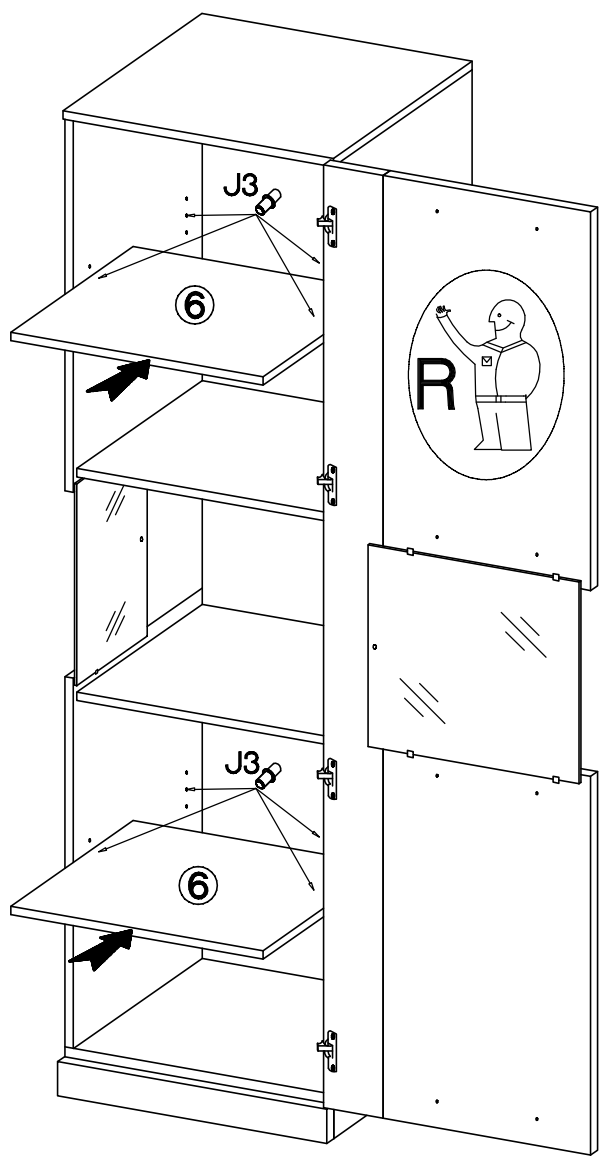
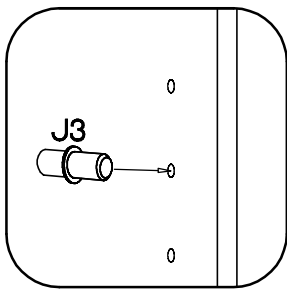
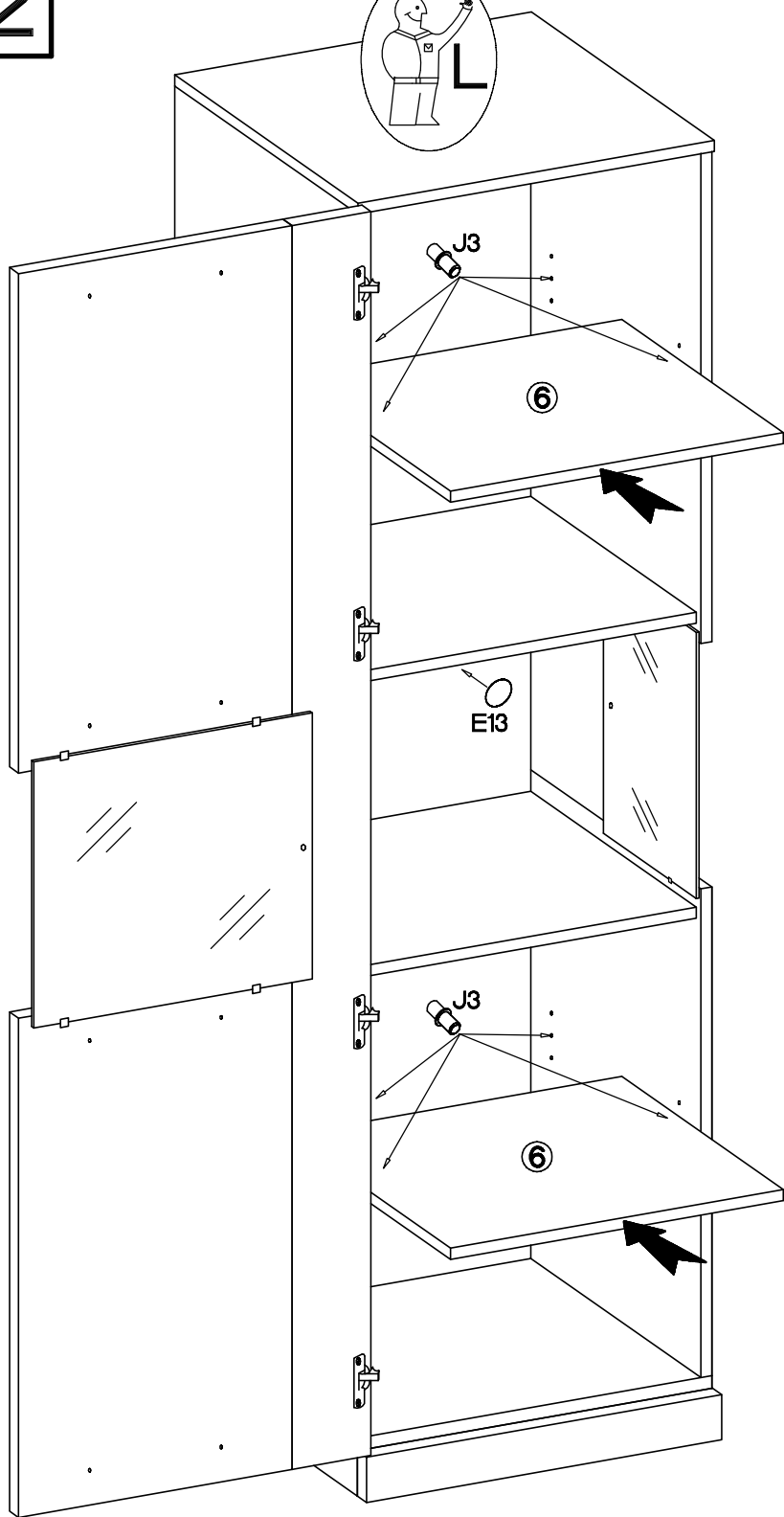
11

L=192mm	4.0x27mm
	
S17	R1
1	2





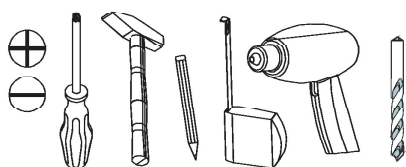
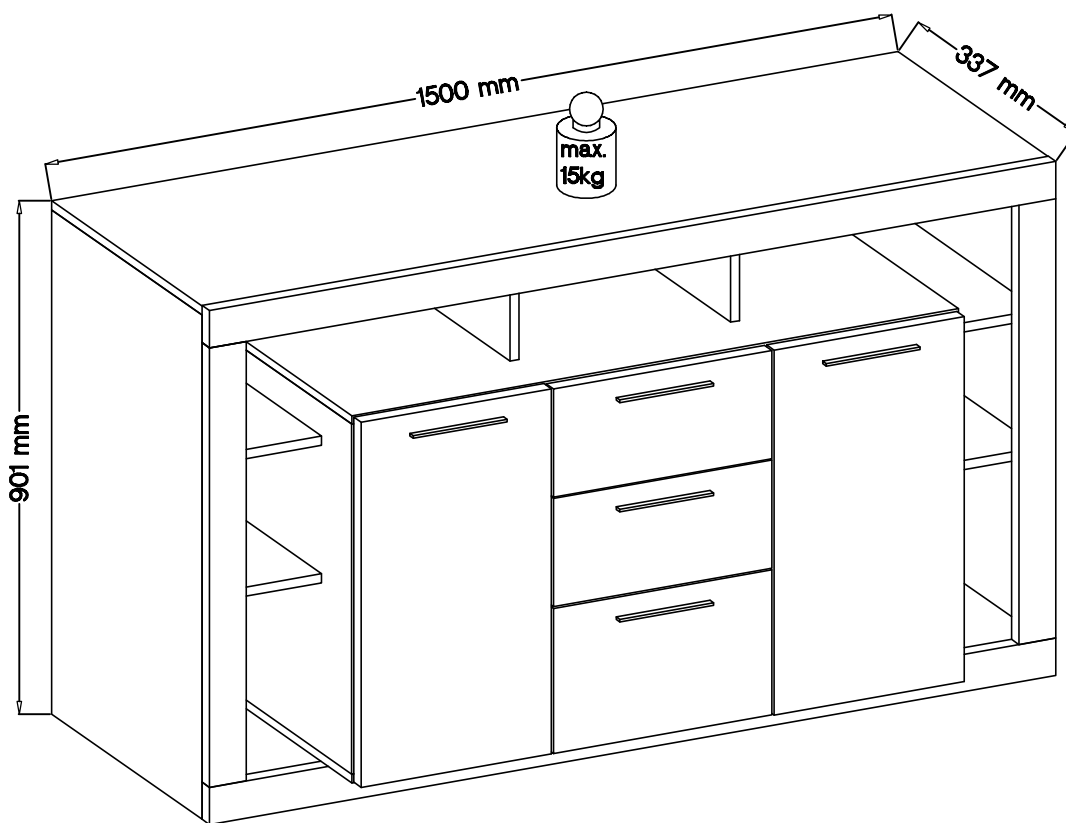
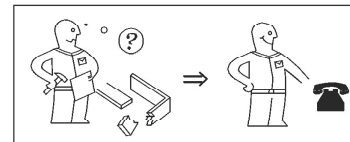
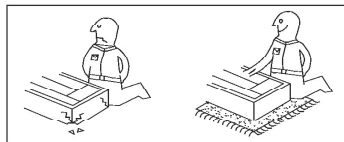
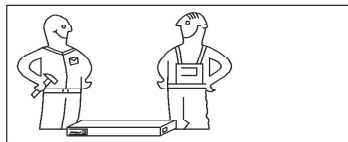
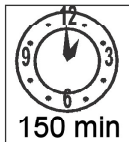
#4			
	E13	E	J3
	1	16	8



# ROCK

1826-870-35   
 1826-870-48   
 1826-870-49

# 870



festziehen / tighten / Затягивать / serrer / stringere / utahnuut / vasttrekkeri / zategniuti / strängere / związac / zacisnąć szorosan / megnözni / pevne dotiahnuť / trdno pritegniti / затянуть / dra át / fjar / Sikin



eindrücken / press in / enfoncer / wcisnąć / ribattere / zatláčit / Вкларяйте / indrukken / beynomi / stlačit / vtiisniti / tryck in / introducere / при apăсare / вдавить / empujar / İçeri bastırın



ausmessen / measure / măsura / misurare / ormeten / izmeriti / mīara / kimémi / izmeriti / mäsura / измерить / změřit / Измерете / mät upp / zmierzyc / medir / Ölçün



drücken / press / presser / stisknout / Натиснете / vtiisniti / nasnac / drukken / pritisnuti / nacisnac / pritisniti / нажать / (meg)nyomni / apăsare / tryck fast / nacisnąć / prestonar / Bastırın



einschlagen / hammer in / beveni / sla in / frapper au marteau / infossare / Zabit / zapařit / Набійте / zabiti / wbić / introducete prin bătaie / забить / zatlouct / clavar / İçeri vurun



Drehen - wenden / przekreć - odwrócić / Keren - omdraaien / Girare - Ruotare / Okrenuti - ubrnuti / Retourner - revolver / Tum över - turn around / Otolce - obratite / Завъртете - обърнете / Obvrnite list / Intoarceți - rotiți / Vrid runt - vänd / прокрутить - повернуть / otočit - obrátit / elforgathi - megfordítani / Girar / Çevirin

# ROCK

1826-870-35  
1826-870-48  
1826-870-49

# 870

**D Unser Direktservice für Beschlagteile**  
Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte direkt an die untenstehende Adresse mailen. Wir können allerdings nur Beschlagteile auf diesem Wege verschicken. Sollten Sie eine andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

**GB Our direct order service for fitting**  
If a fitting part is missing, you can e-mail this service card directly to the address below. However, we can only send fitting parts in this way. If you have any other cause for complaint concerning your item of furniture, please contact your furniture store directly.

**CZ Naše přímé služby pro kování**  
Chybí li vám nějaký díl z kování, můžete touto servisní kartou odolat e-mailem přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však můžeme zoslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

**F Bien étudier la notice de montage**  
S'il vous manque une ferrure, veuillez envoyer directement la présente carte service à l'adresse e-mail indiquée ci-dessous. Cependant, ceci nous permet uniquement d'envoyer des ferrures. Pour tout autre type de réclamation concernant votre meuble, veuillez contacter directement votre magasin d'ameublement.

**I Il nostro servizio diretto per l'ordine della ferramenta**  
Qualora Vi dovesse mancare un pezzo di fissaggio, allora Vi preghiamo di inviare questa carta di servizio immediatamente all'indirizzo sottostante. Possiamo inviare i pezzi di fissaggio solamente per mezzo di questo procedimento. Qualora doveste avere qualche altra reclamazione in merito al mobile, allora Vi preghiamo di rivolgerVi direttamente al Vostro Negozio di mobili.

**BG Изпратете апликацията върху за обнова**  
Ако липсват части от комплекта, попълнете настоящата сервисна карта и ни я изпратете на e-mail адреса, посочен по-долу. По този начин можем да доставим само липсващи елементи от обкова. Ако установите други дефекти по мебелите, Ви съветваме да се обърнете към мебелната къща/магазин, от който сте закупили стоката.

**NL Onze directservice voor losse onderdelen**  
Wanneer er een onderdeel ontbreekt, kunt u deze servicekaart direct aan onze afdeling e-mailadres sturen. Wij kunnen in principe alleen losse onderdelen versturen. Mocht u een ander probleem aan uw meubel hebben, verzoeken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

**PL Nasz bezpośredni serwis części montażowych**  
Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie nam niniejszej karty serwisowej na niżej podany adres e-mailowy. W ten sposób możemy przysłać Państwu tylko brakujące części. W przypadku innych reklamacji dotyczących mebla, prosimy zgłosić się do salonu meblowego, w którym został dokonany zakup.

**HR Servis za okove**  
U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje navedenu mail adresu pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način mogu se dostaviti samo okovi. U slučaju da imate dodatne prigovore vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno traovini namještaja odjije je isti kupljen.

**HU Direktszolgáltatunk vasalatok esetén**  
Ha hiányzik egy vasalat, ezt a kártyát közvetlenül elküldheti az alább található címre. Azonban csak vasalattal tudunk így küldeni. Amennyiben másfajta reklamációt áll fenn bűtorádjárat illetően, forduljon közvetlenül a bűtorházhöz.

**SK Naš priamy servis pre časti kovania**  
Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať tento servisní kartu priamo e-mailom na nižšie uvedenú adresu. Diely kovania vieme poslať iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú reklamáciu oľadom Vášho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu predajnú nábytku.

**SLO Naše direktne uslužne storitve za okovje**  
Ce vam manjka kakšno okovje, lahko to servisno kartico pošljete po e-pošti direktno na spodnji naslov. Po tej poti vam lahko pošljemo samo okovje. Če želite reklamirati kakšen drug del pohištva, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.

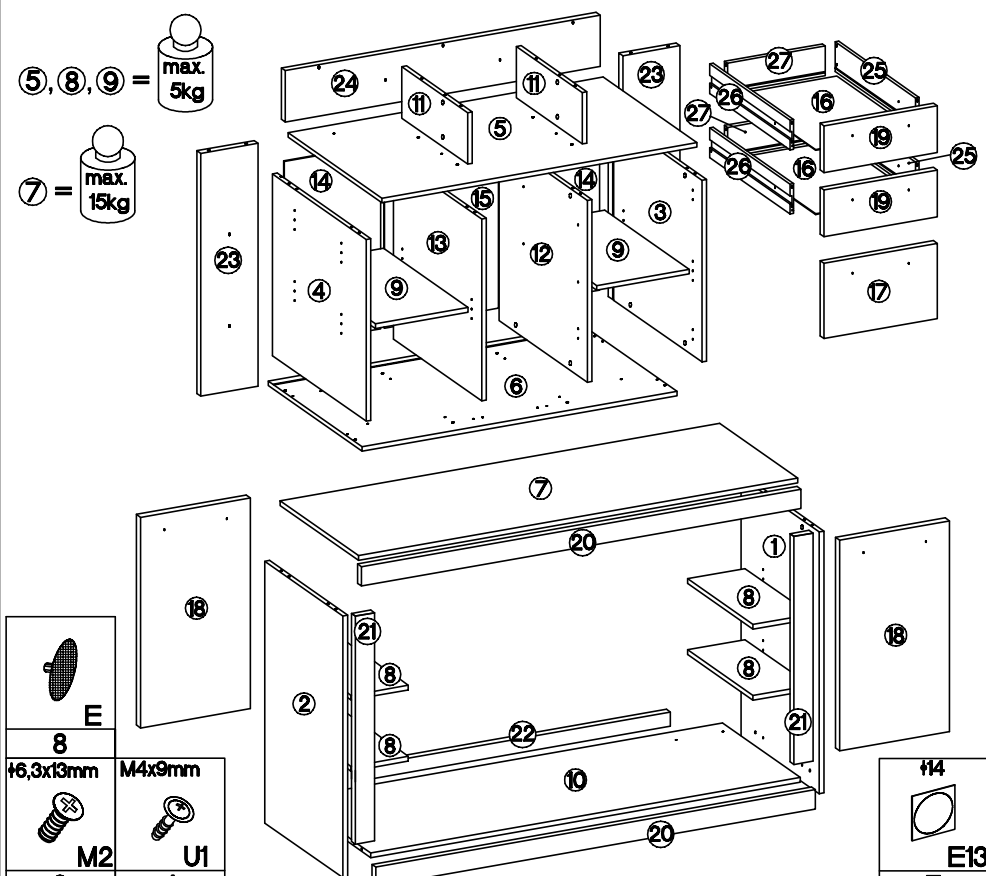
**RO Service-ul nostru direct pentru feronerie**  
In cazul in care va lipseste o piesa de feronerie puteti sa trimiteți direct acest card de service prin e-mail la adresa de mai jos. Noi nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale. Dacă aveți o altă reclamație referitoare la piesa de mobilier, atunci vă rugăm să vă adresați direct la magazinul dvs. de mobilier.

**RUS Наш прямой сервис для поставки фурнитуры**  
Если окажется, что Вам не хватает того или иного элемента фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу непосредственно на нижеуказанный адрес электронной почты. Однако, таким образом мы можем переслать лишь фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию, существовавшую продавца.

**S Vår direktservice för beslagsdelar**  
Om du saknar en beslagsdel kan du skicka detta servicekort direkt till e-postadressen som anges nedan. Tänkt på att detta är den enda möjligheten att skicka beslagsdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

**ES Nuestro servicio directo para accesorios**  
Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulte directamente con su mueblería.

**TR Donatınız için doğrudan servisimiz**  
Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıda bulunan adrese doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatılar gönderilebilir. Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satıcınıza danışın.



8	M4x9mm	4	6,4 x 50mm	1	135/0mm	135x13mm	16x42mm	14	7
8	M2	4	27/30mm	1	4	4	4	14	7
2	5	2	1	6	6	17	4	1	
10	38	14	2	2	10	24	4	10	
10	L=20mm	15/12mm	18x30mm	2	10	3.0x16mm	4	10	
10	D2	C	A	E	T3	P11	L2	O1	
38	38	44	12	5	13	10	1		

LKZ 80106

Grund der Beanstandung / Reason of the objection:

---

Möbelhaus / Furniture store:



Name / Name: \_\_\_\_\_ Telefon / Telephone: \_\_\_\_\_

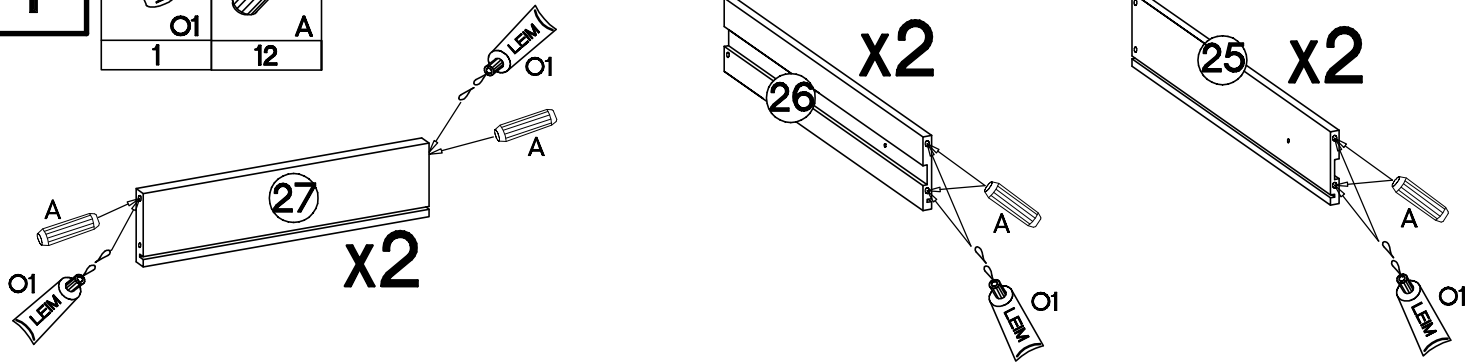
PLZ / postal code: \_\_\_\_\_ Ort / City: \_\_\_\_\_

Strasse / Street: \_\_\_\_\_



Haus-Nr. / House No.: \_\_\_\_\_ @E-Mail: \_\_\_\_\_

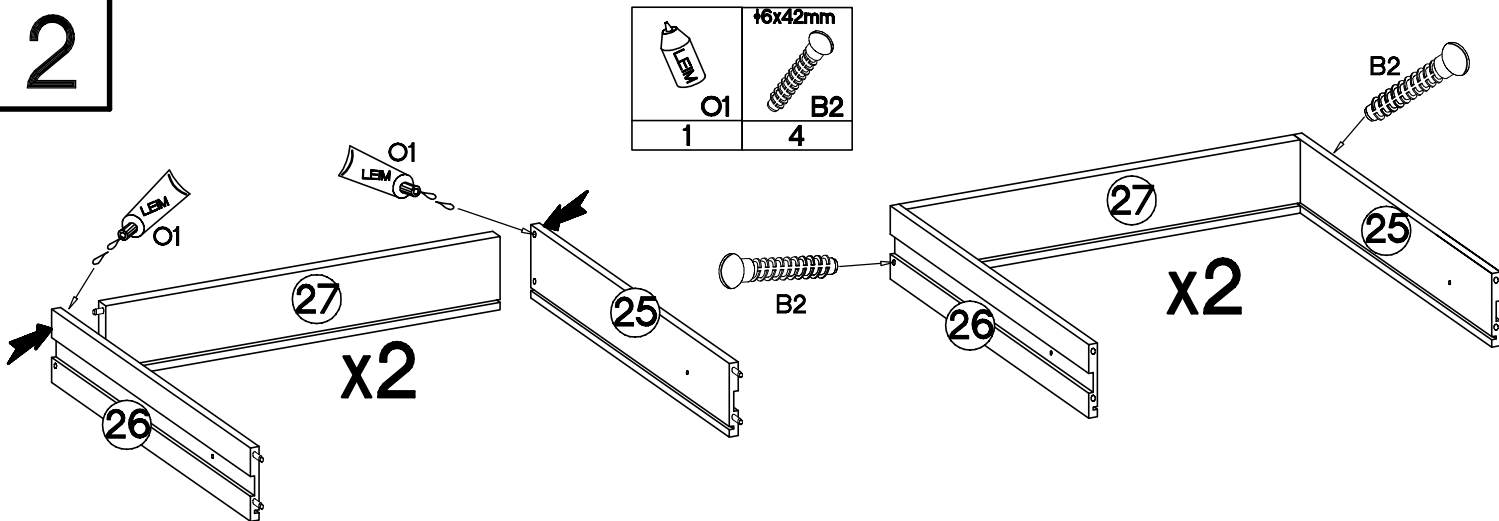
1

 O1 1	 A 12
---	---




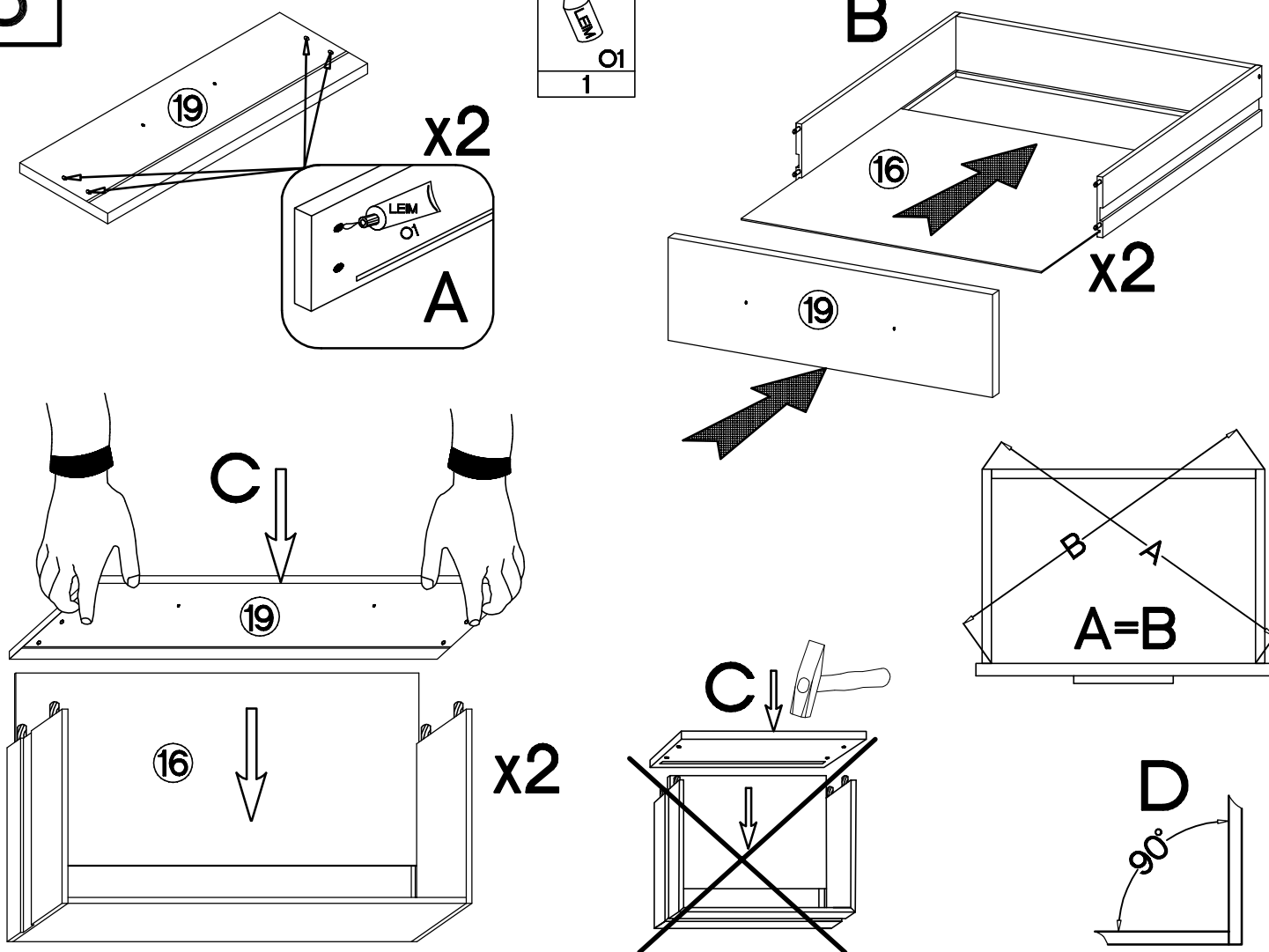
2

 O1 1	 B2 4
--	--

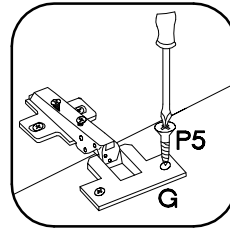
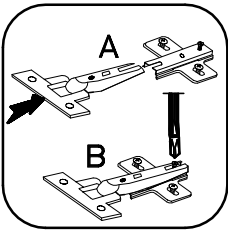


3

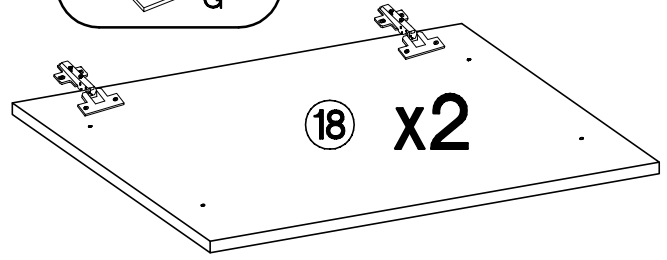
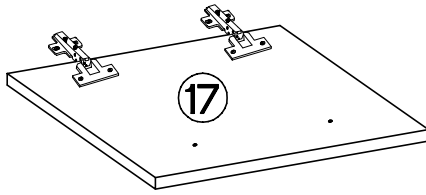
 O1 1
--



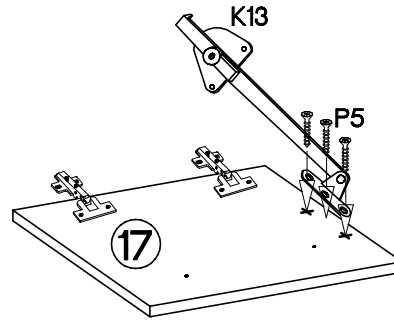
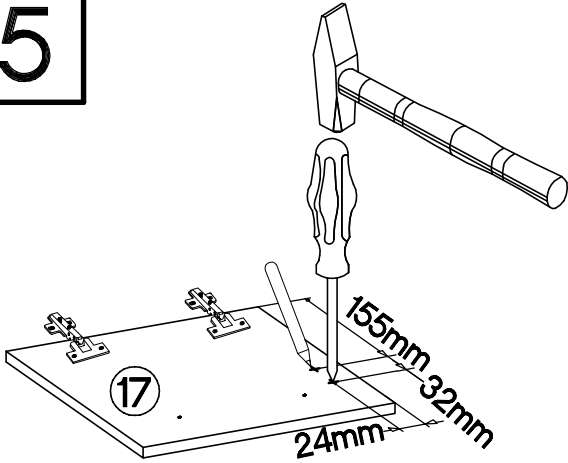
4



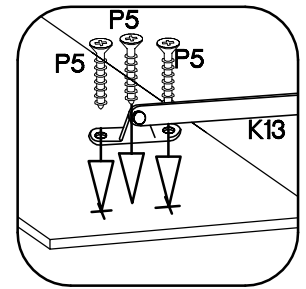
	±35/0mm	±3.5x13mm
H	G	P5
6	6	12



5

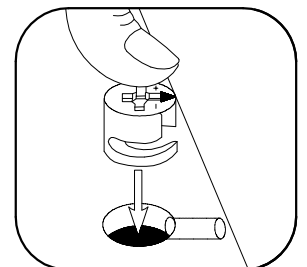
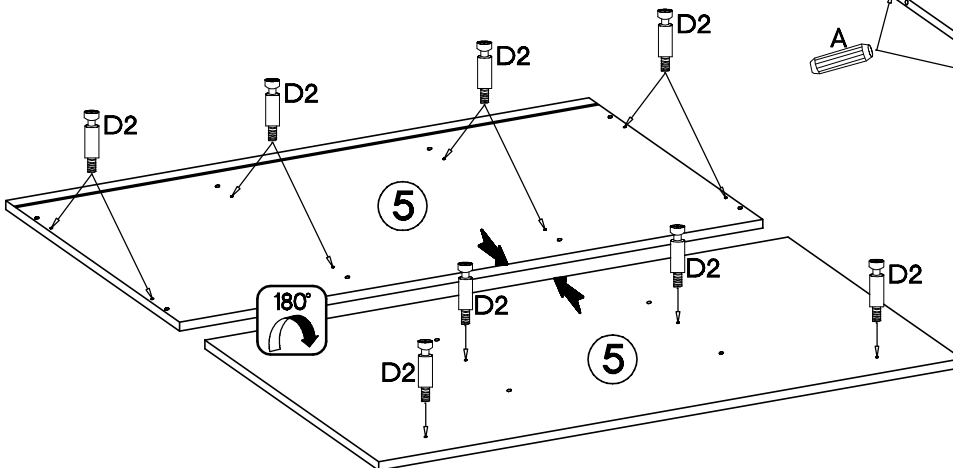
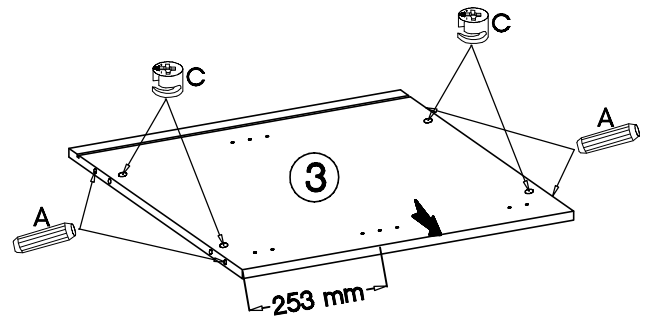
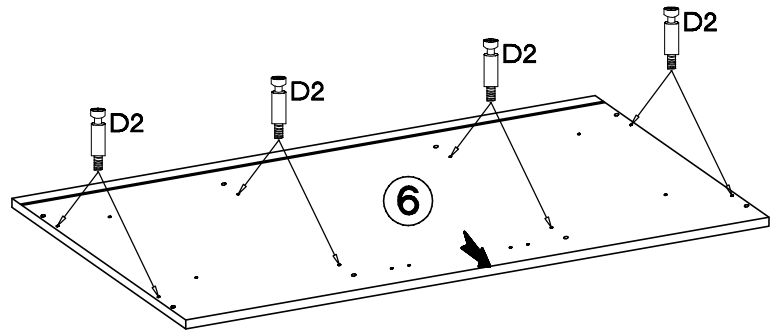
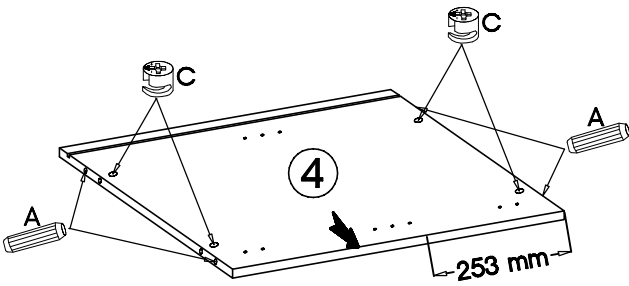


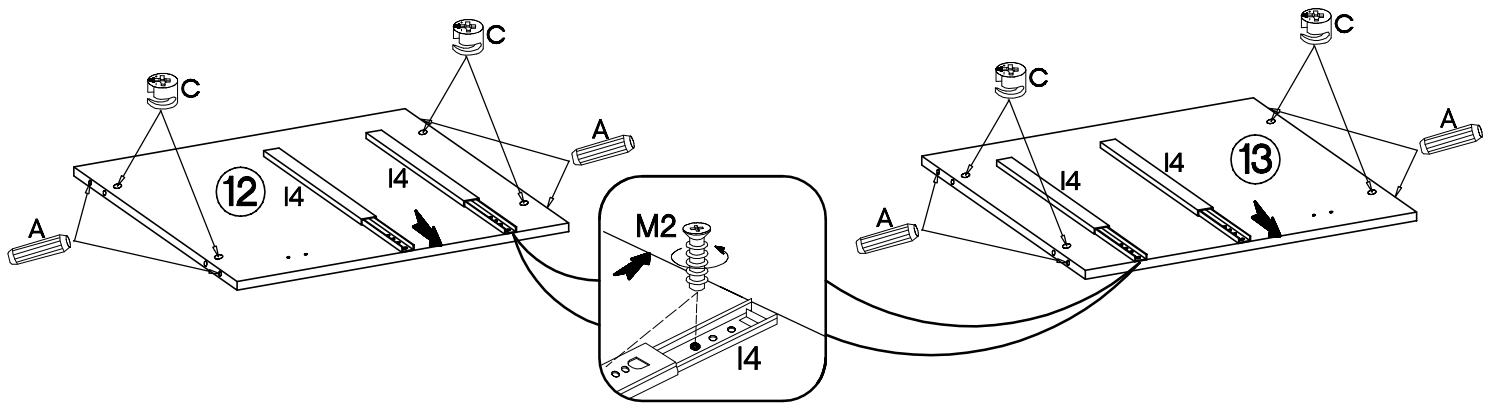
P5	K13
3	1



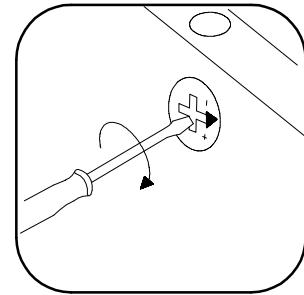
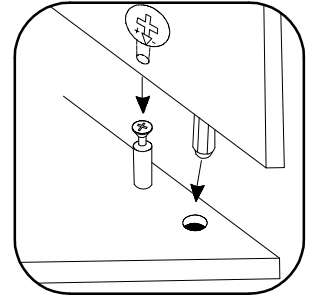
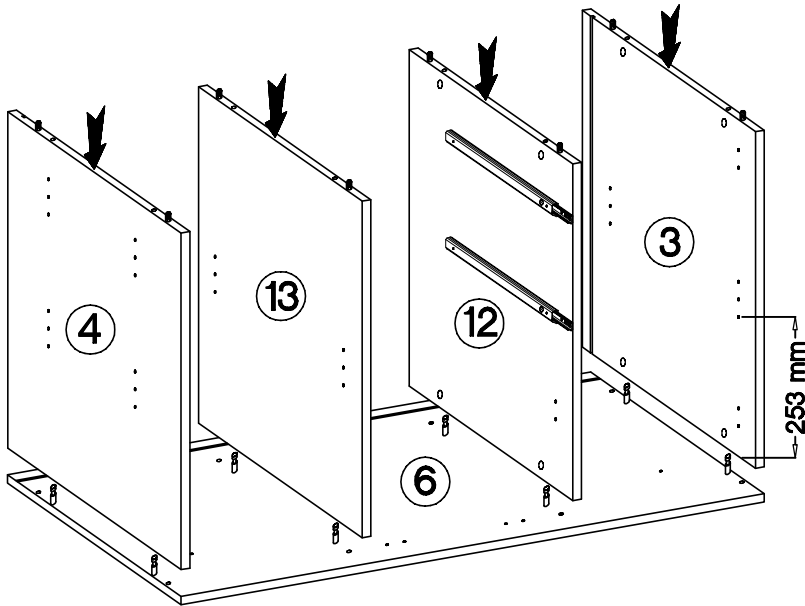
6

D2	C	A	M2	I4
20	16	16	8	2

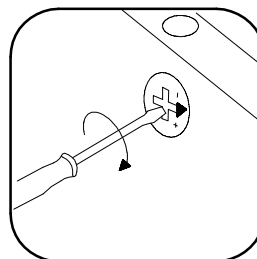
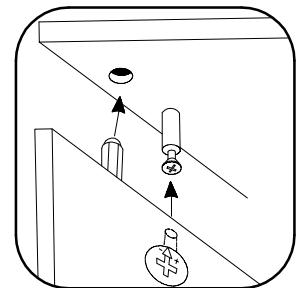
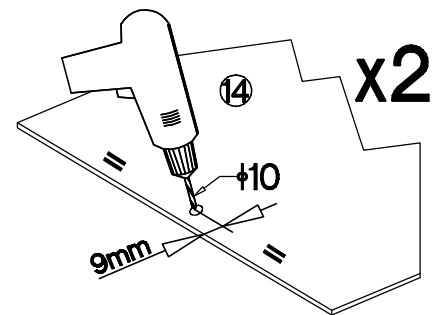
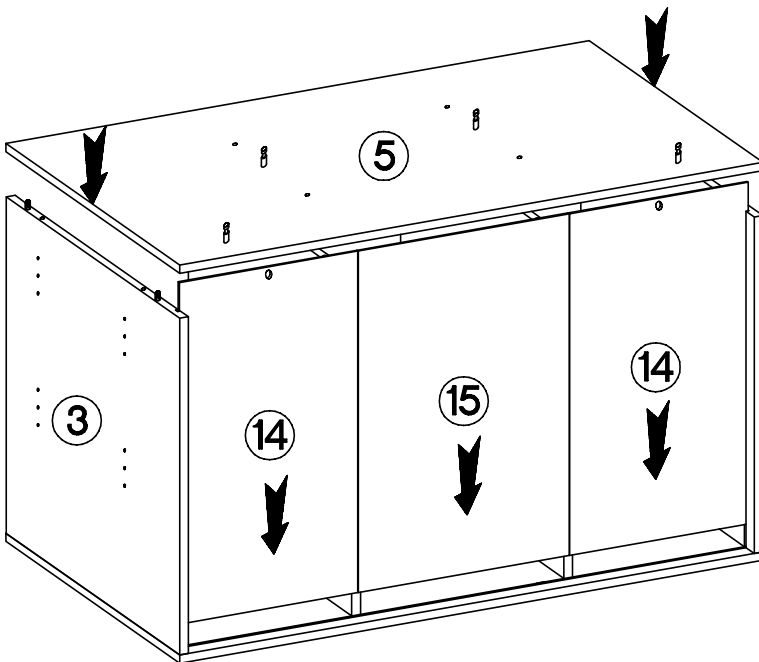




7



8



# 9

ø3.0x16mm



P11

10



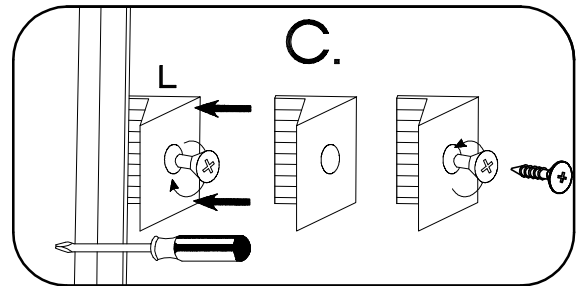
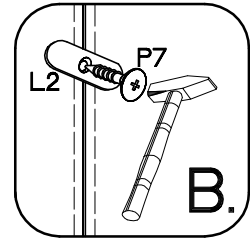
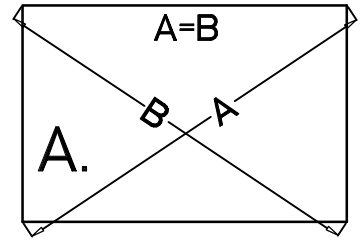
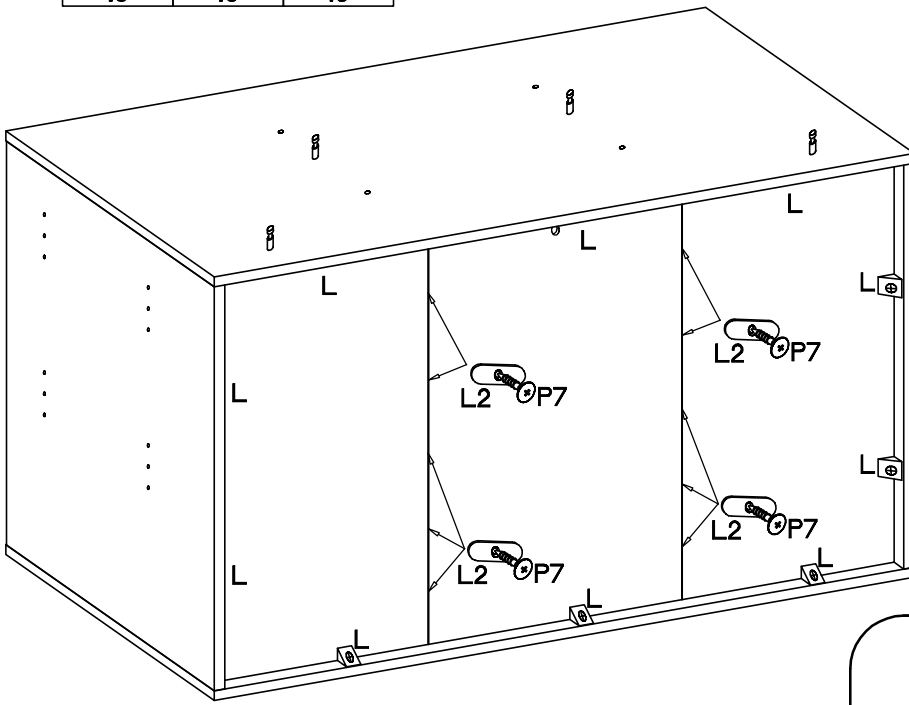
L2

10



L

10



# 10

L=20mm



D2

14

ø15/12mm



C

22

ø8x30mm



A

16



T9

14



T3

5

ø15x5mm



F4

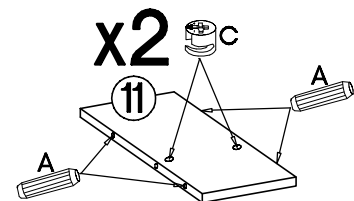
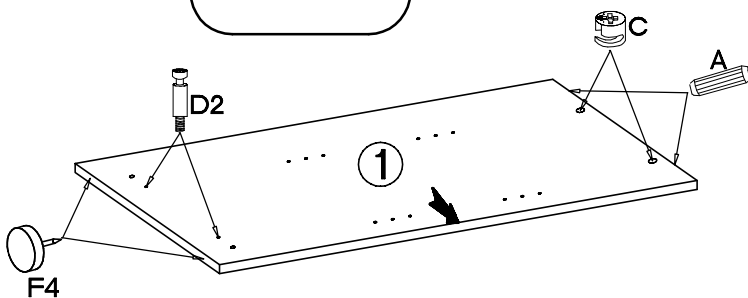
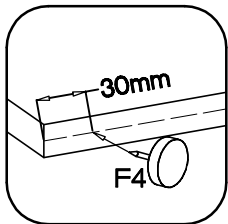
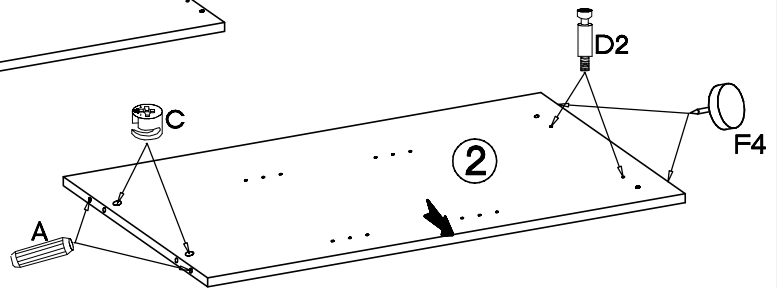
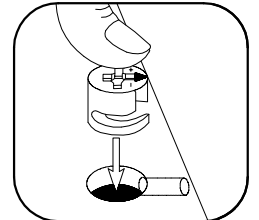
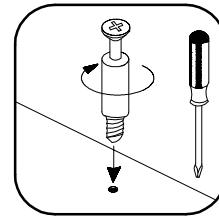
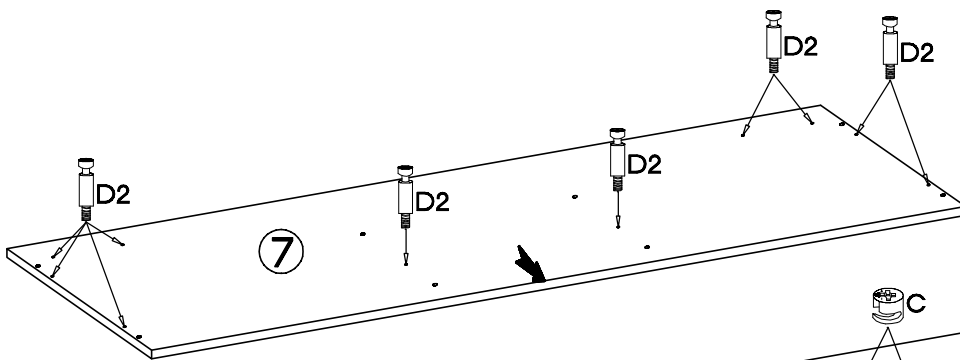
7

ø4.0x16mm

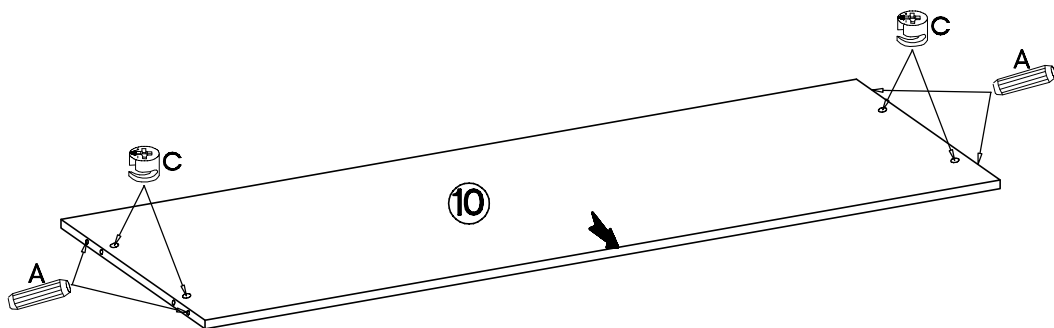
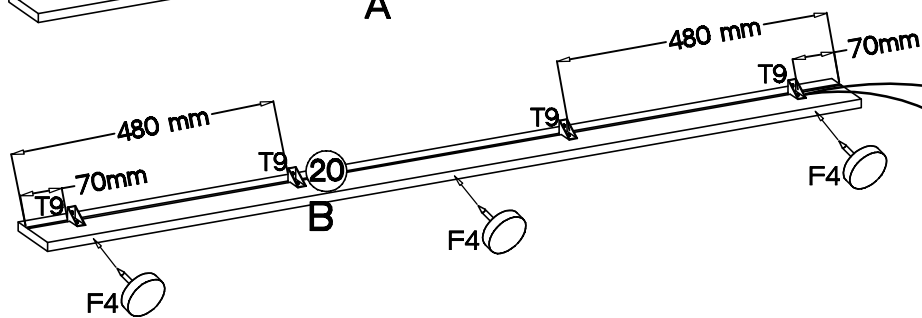
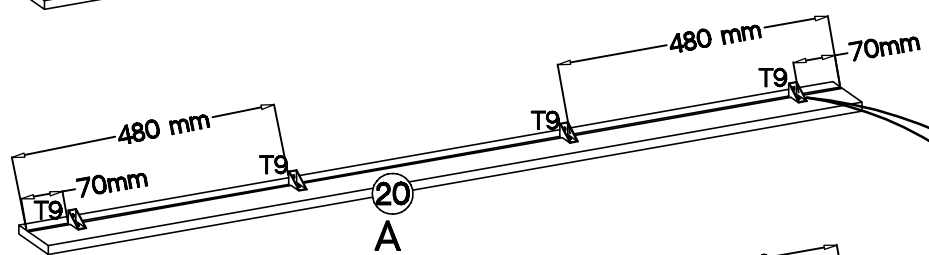
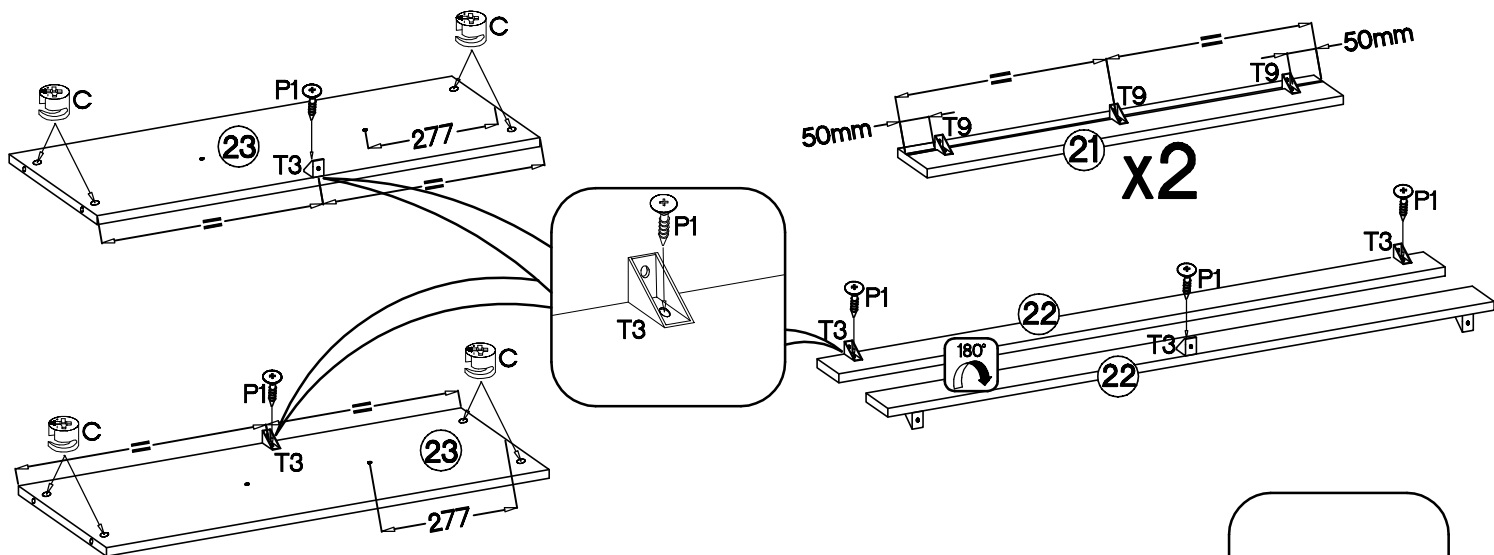


P1

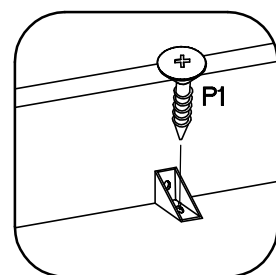
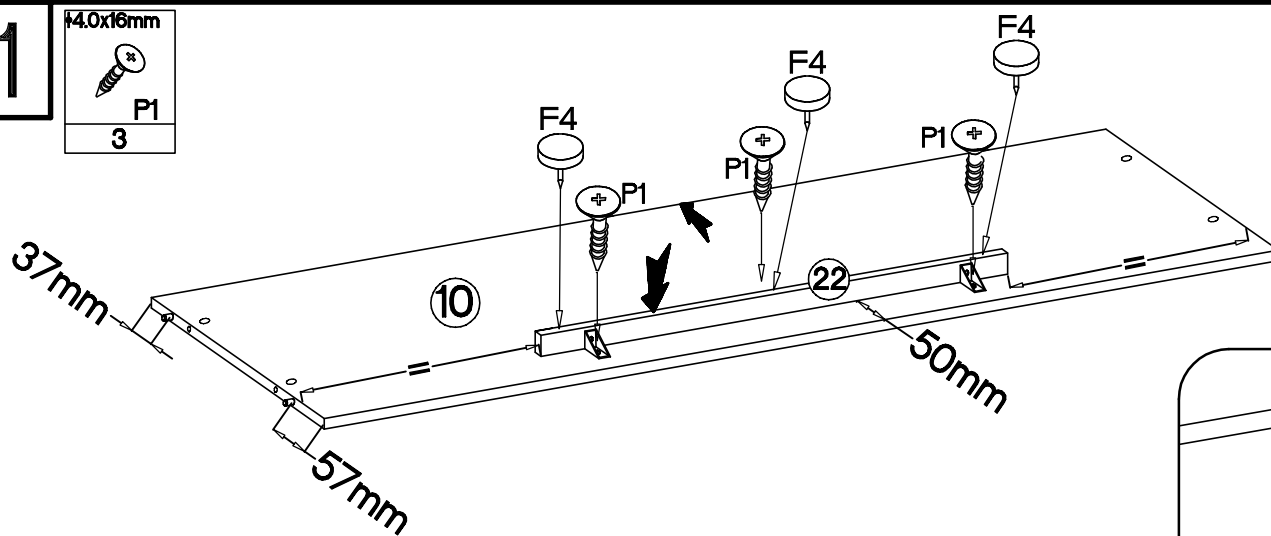
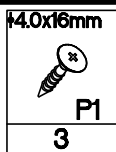
19







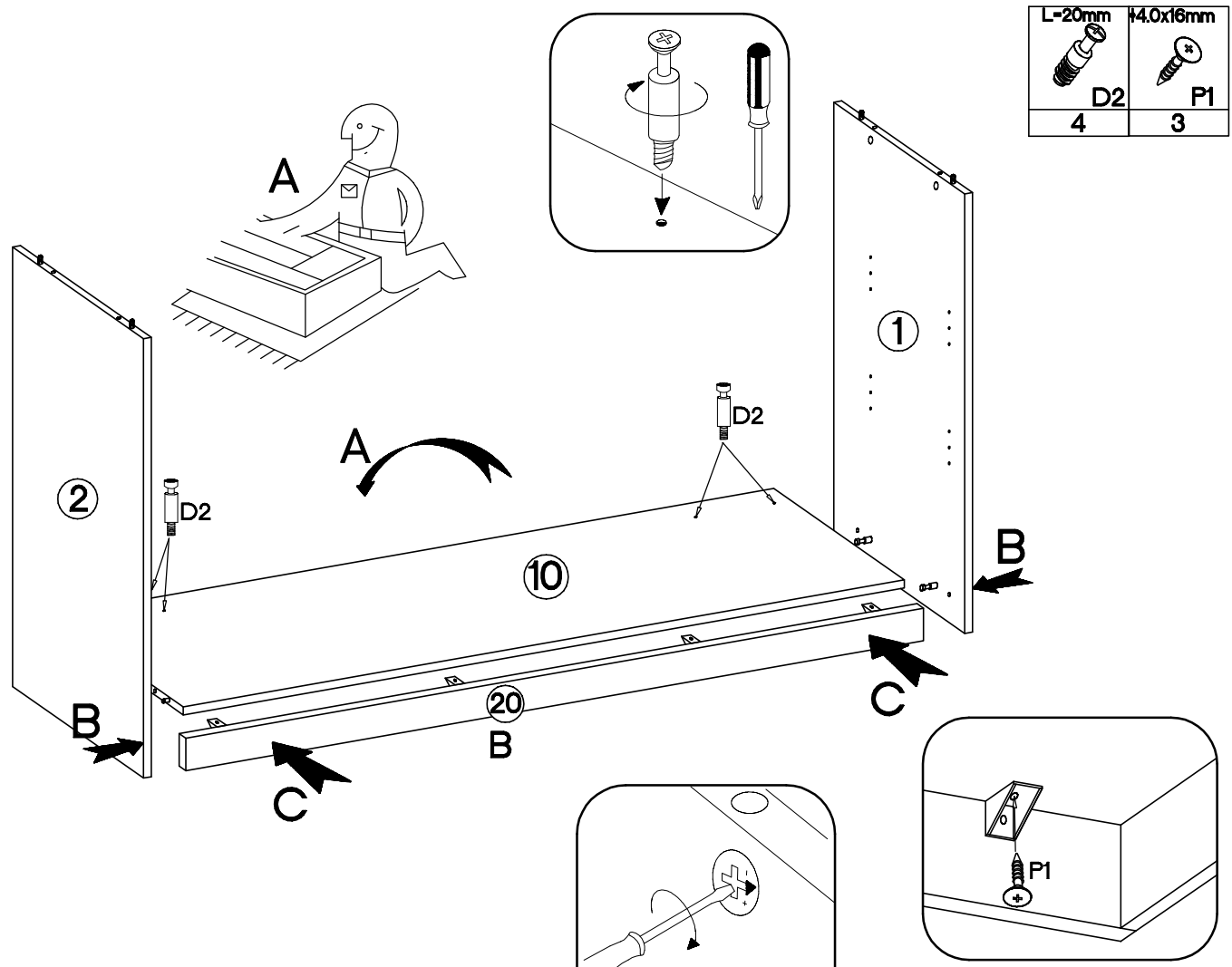


11




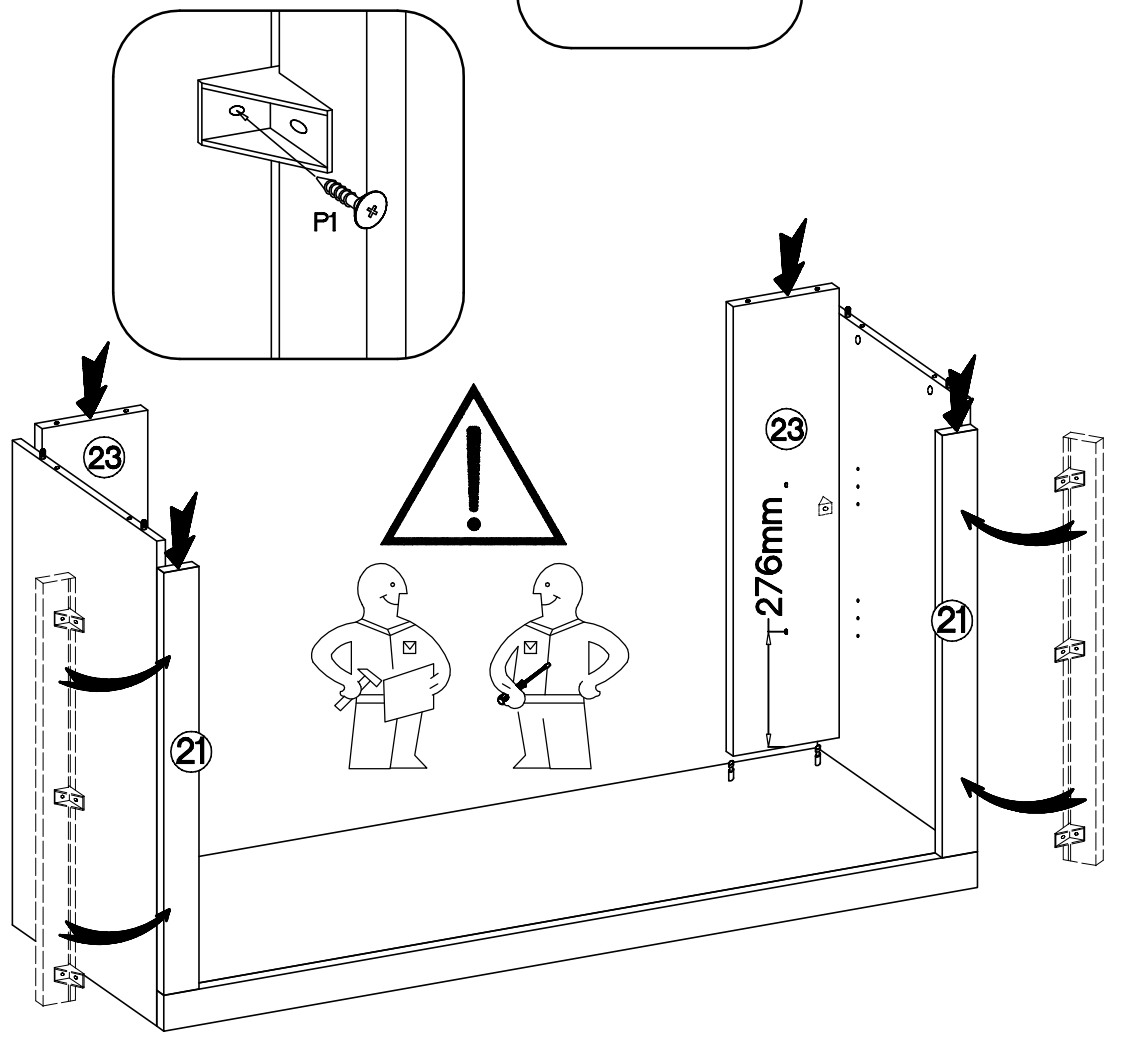
12

L=20mm 	4.0x16mm 
D2 4	P1 3

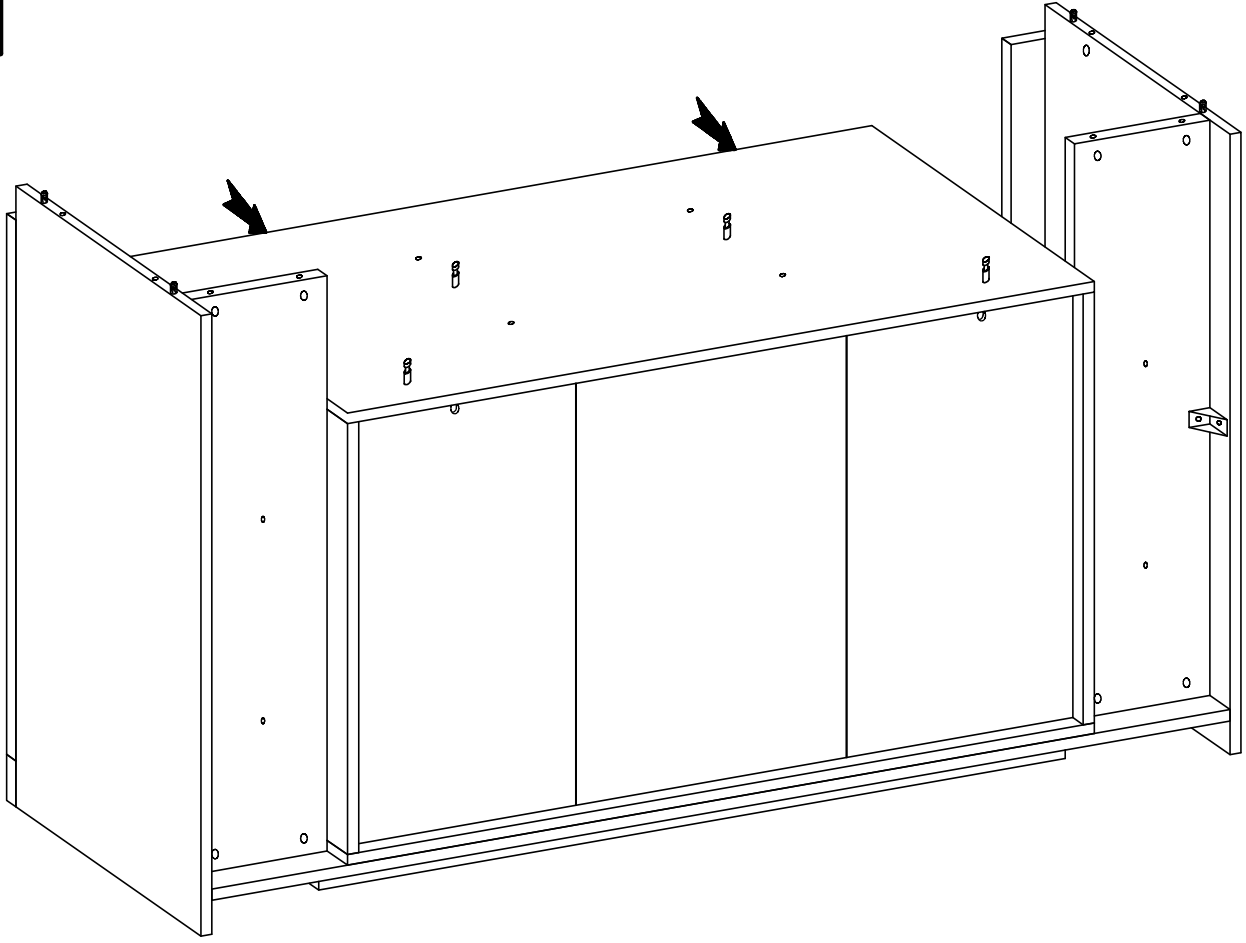


13

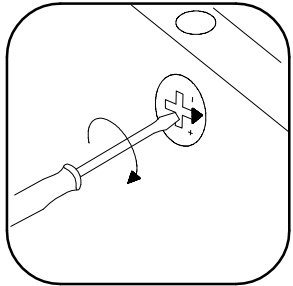
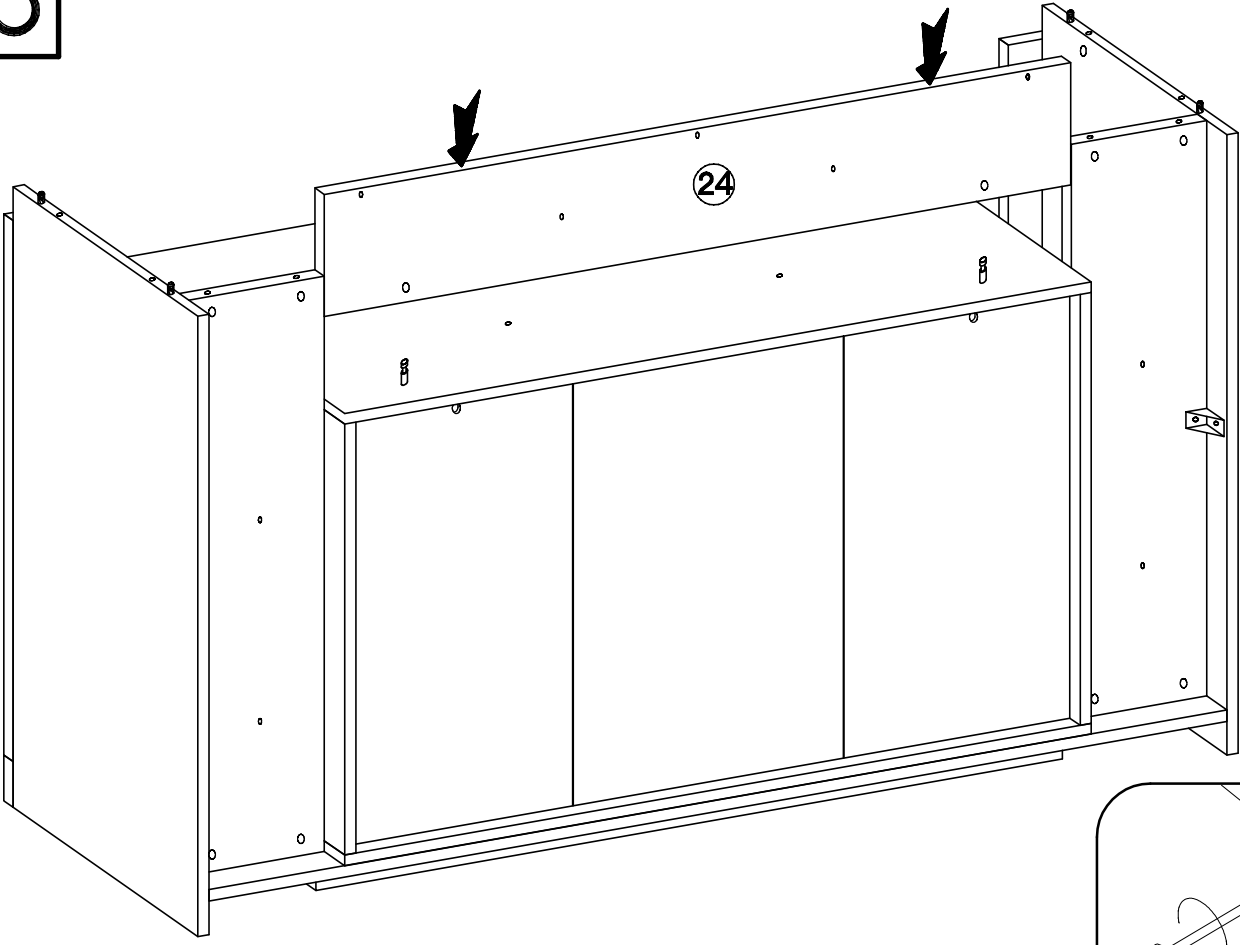
4.0x16mm 
P1 6



14

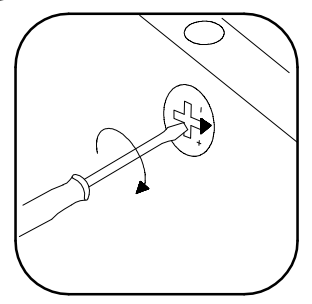
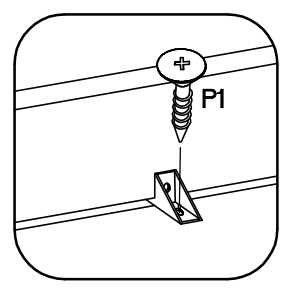
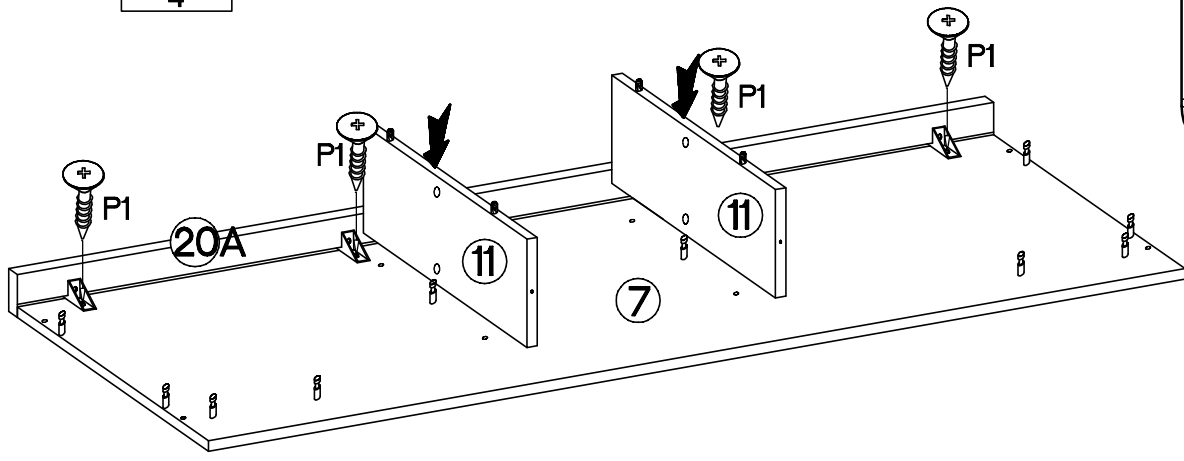


15

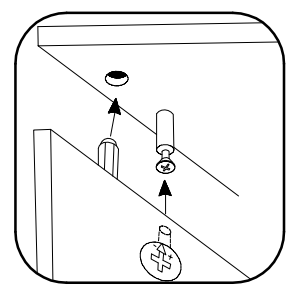
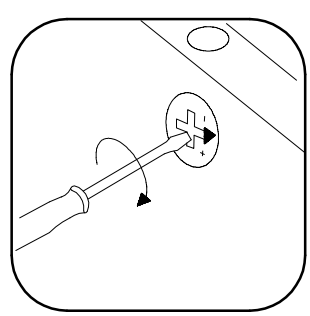
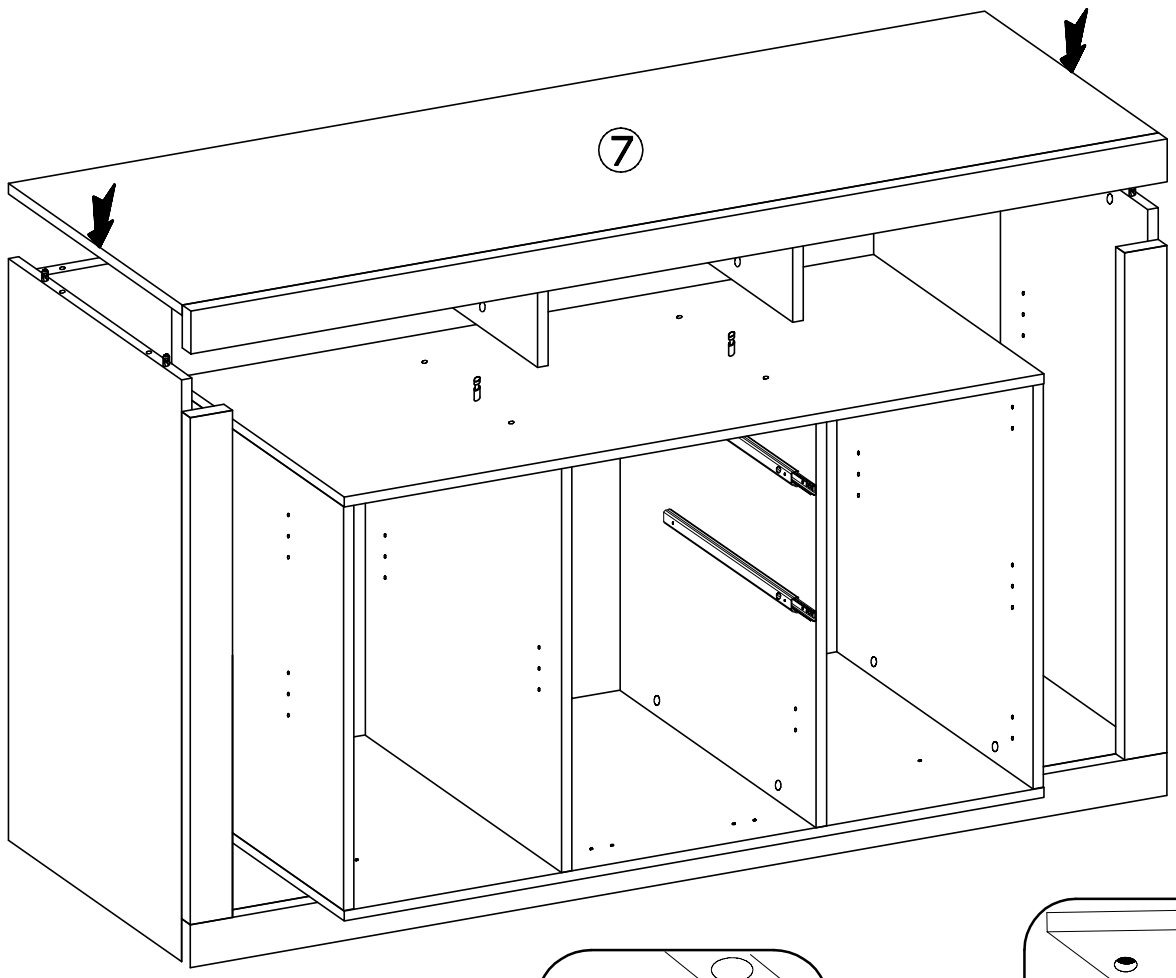


16




4.0x16mm  
P1  
4

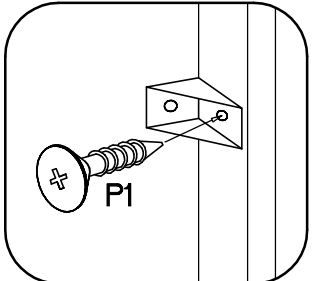
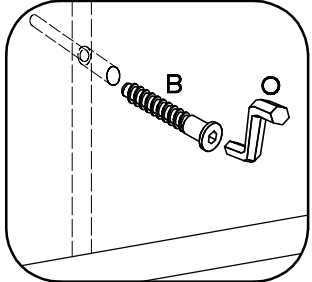
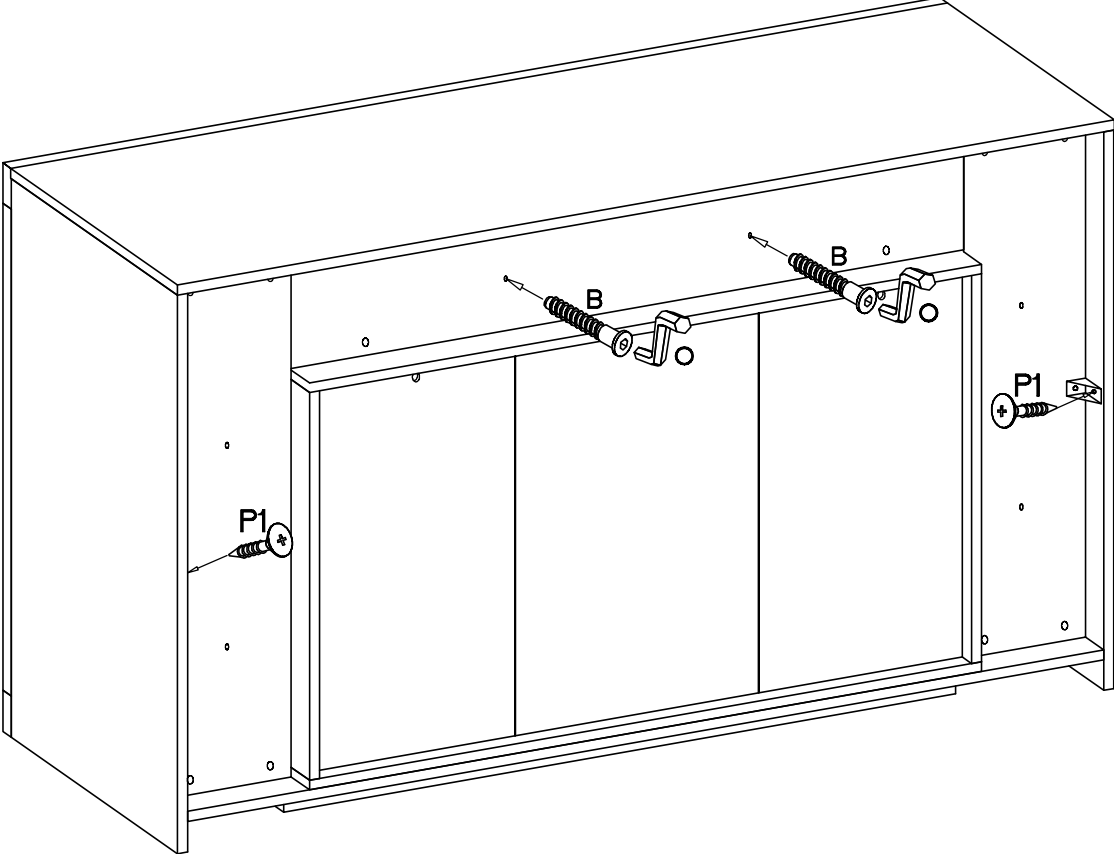


17







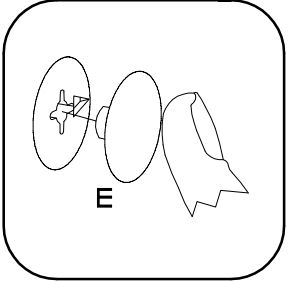
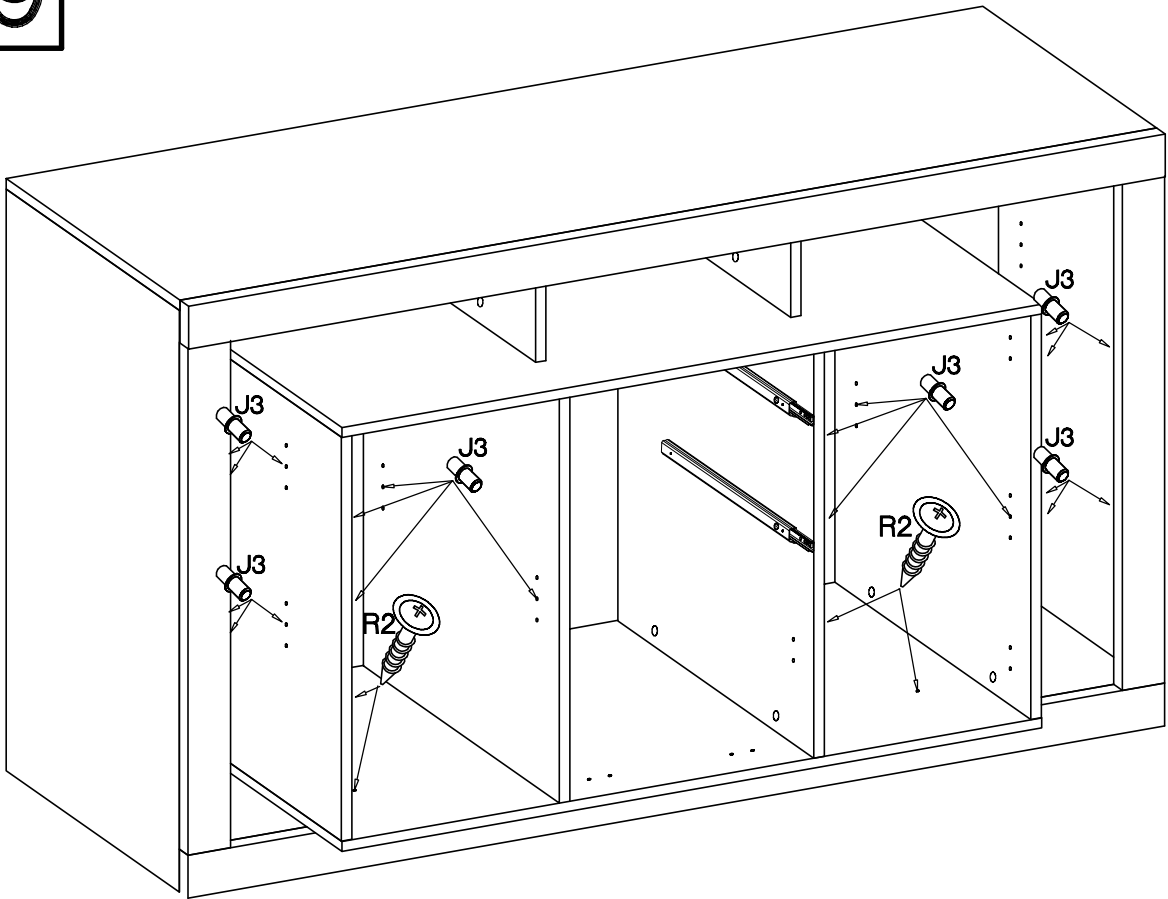
18




$\varnothing 4.0 \times 16 \text{mm}$	$6,4 \times 50 \text{mm}$	
		
P1	B	O
2	2	1

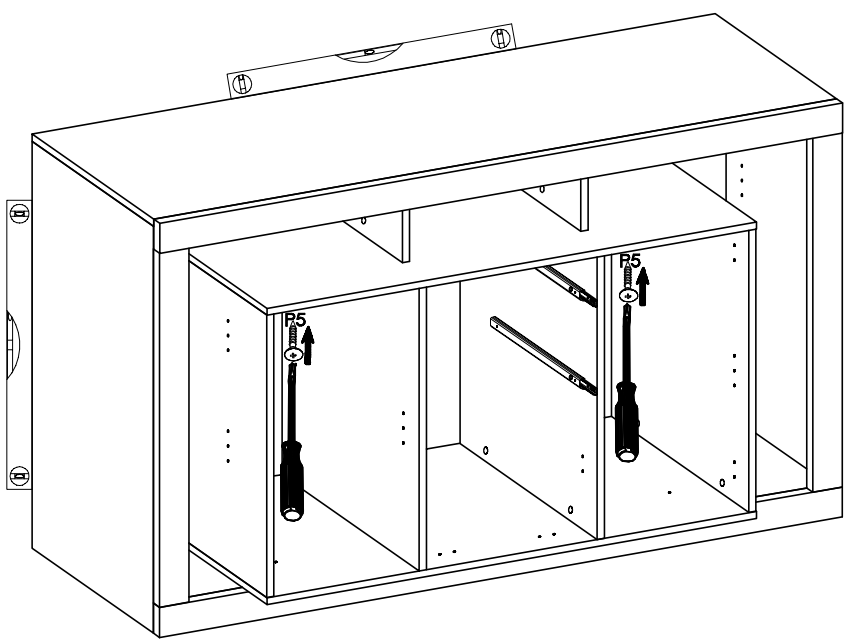
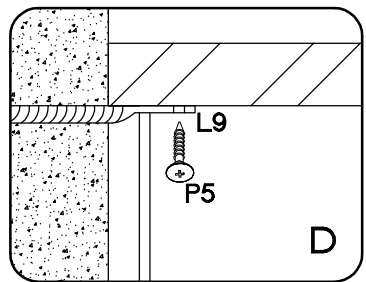
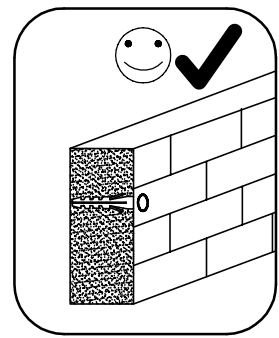
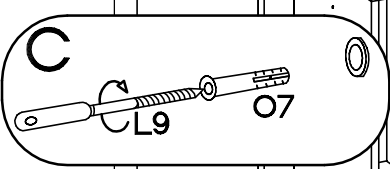
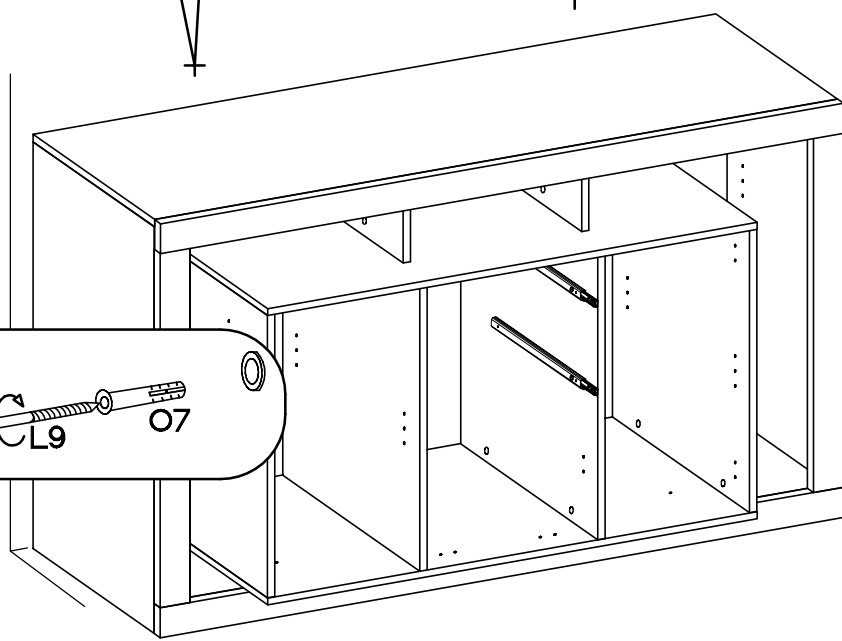
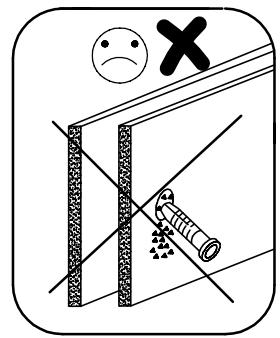
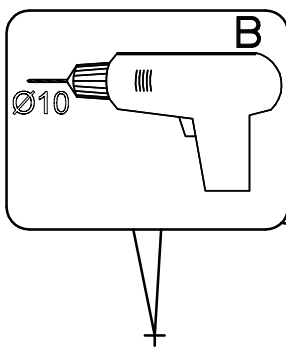
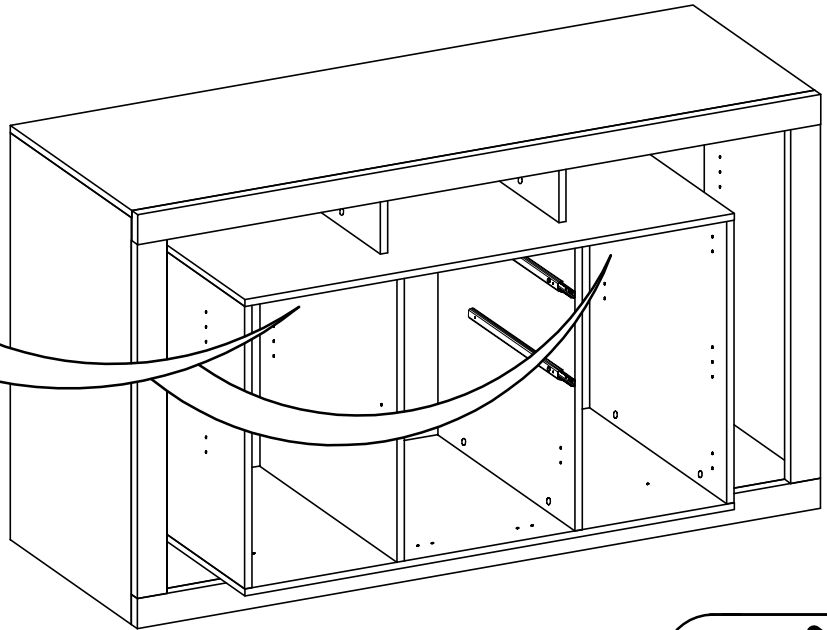
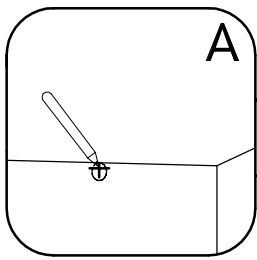


19

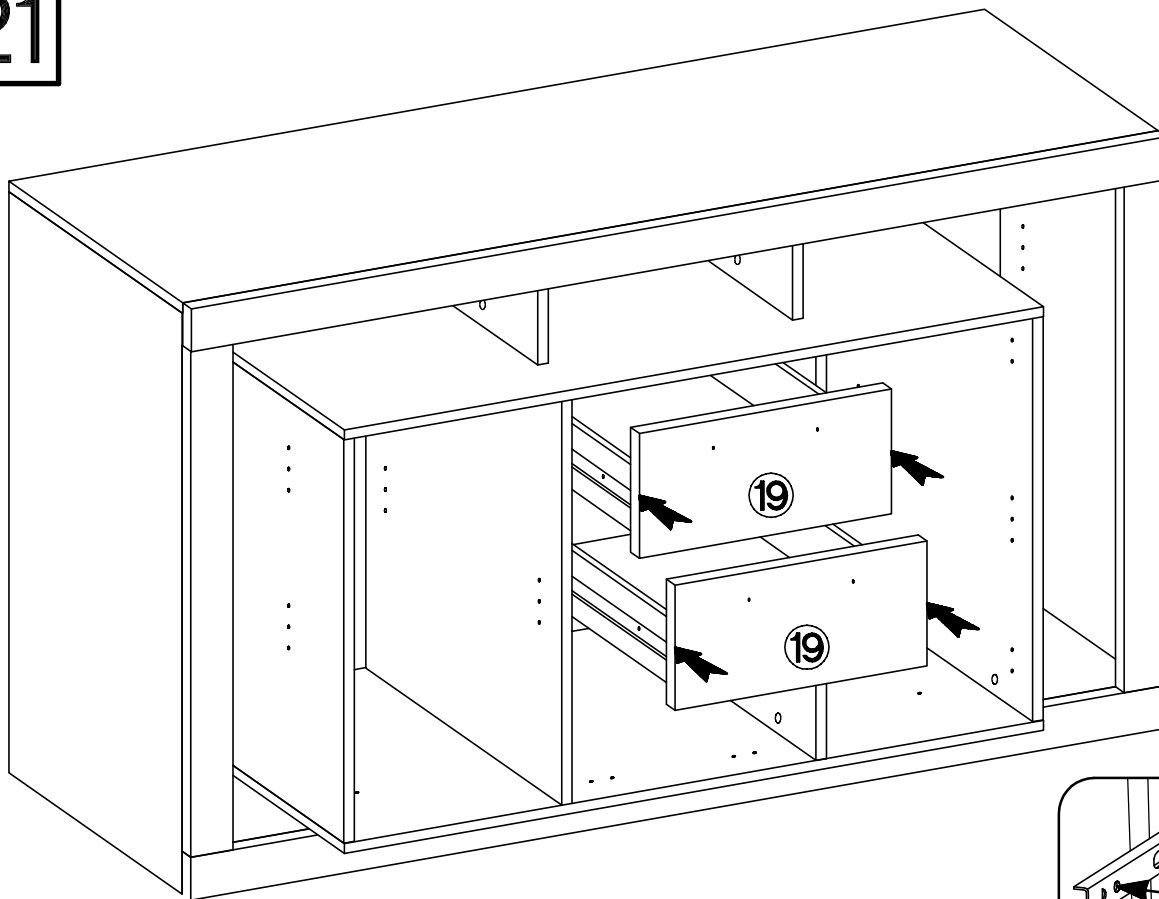
$\varnothing 4.0 \times 30 \text{mm}$	
	
R2	E
4	12
	
E	J3
8	24



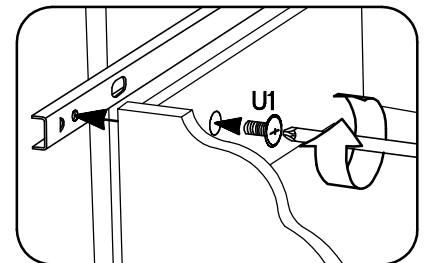
 #10x50mm O7 2	 L9 2	 #3.5x13mm P5 2
---	---	--



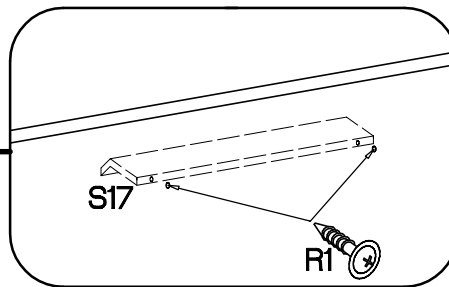
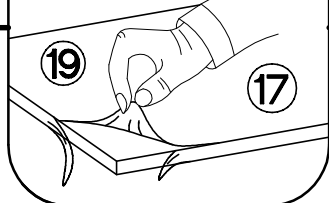
21



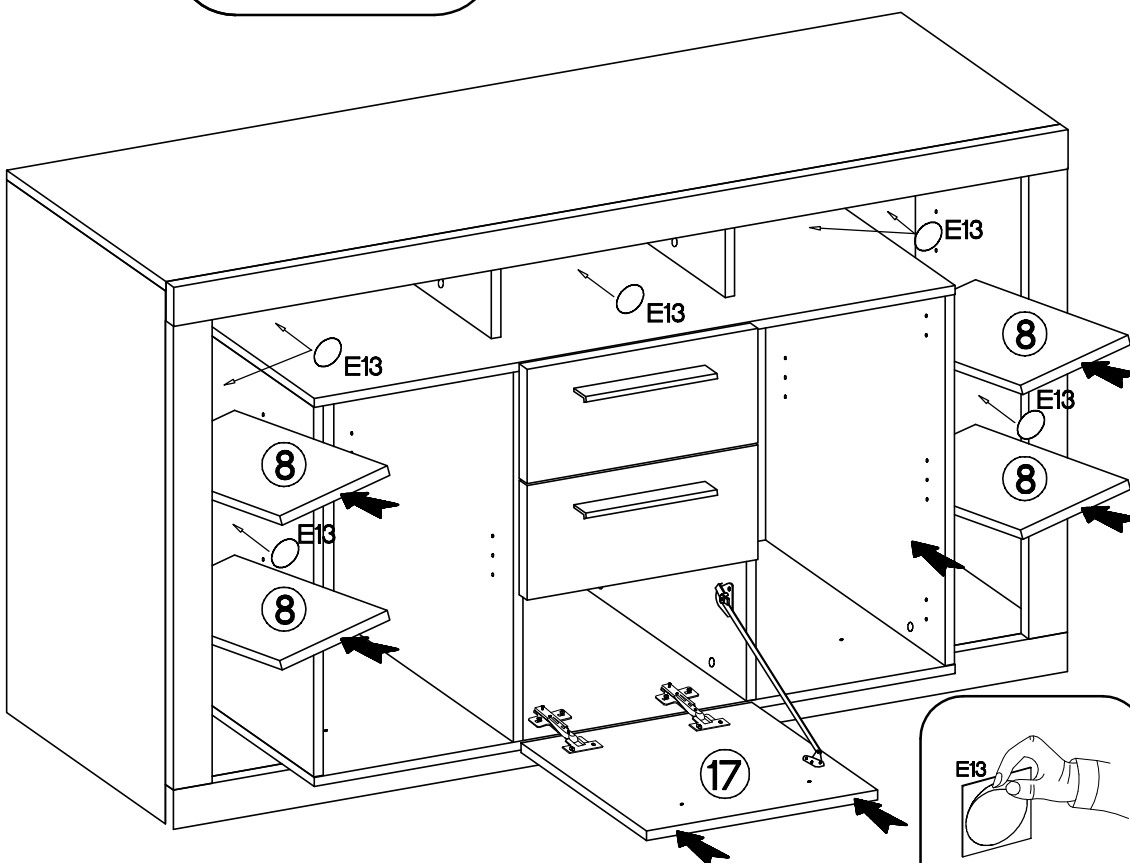
L-192mm	H4.0x27mm
S17	R1
2	4
	M4x9mm
	U1
	4



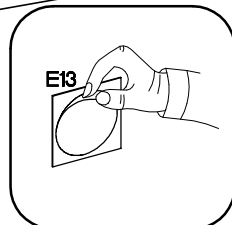
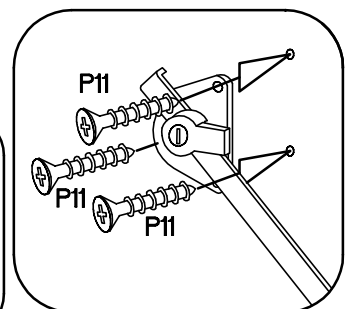
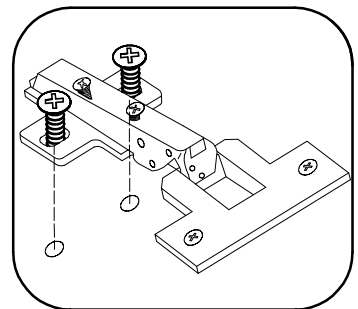
1826-850-35  
1826-850-49





22

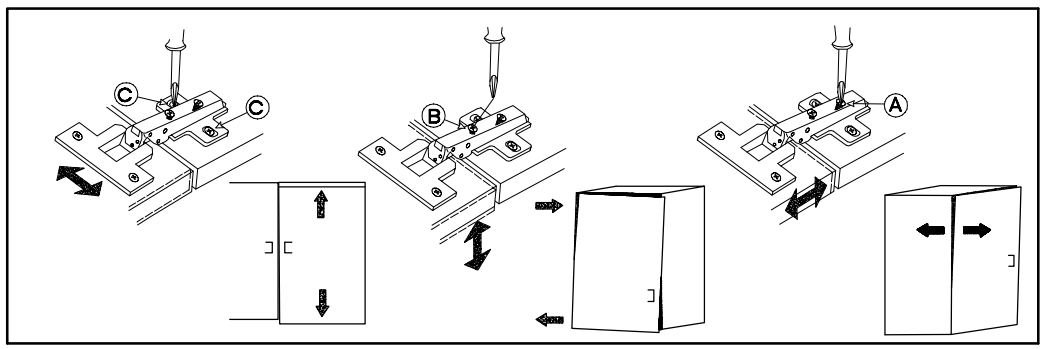
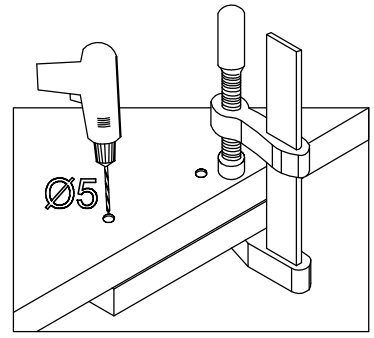
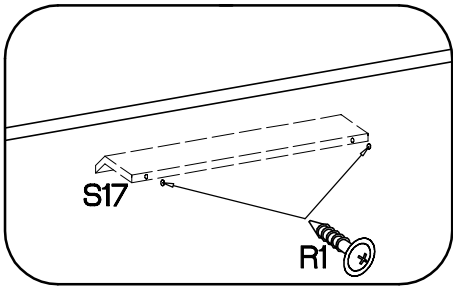
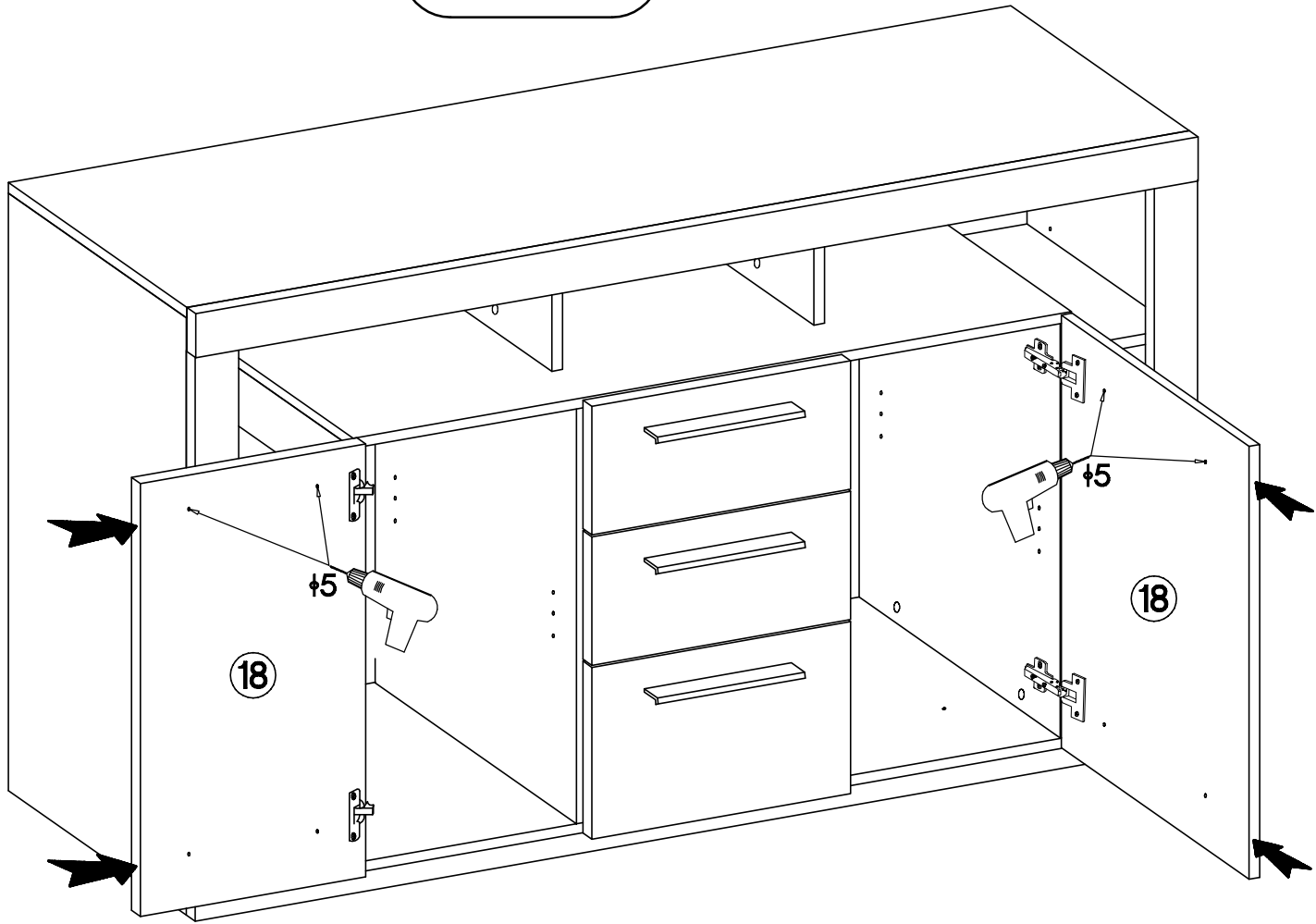
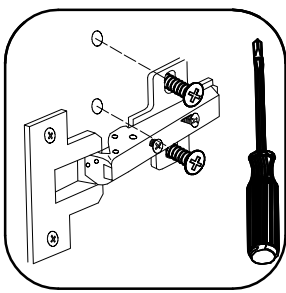
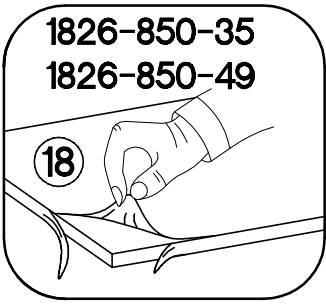


H4	L-192mm	H4.0x27mm
E13	S17	R1
7	1	2
		H3.0x16mm
		P11
		3

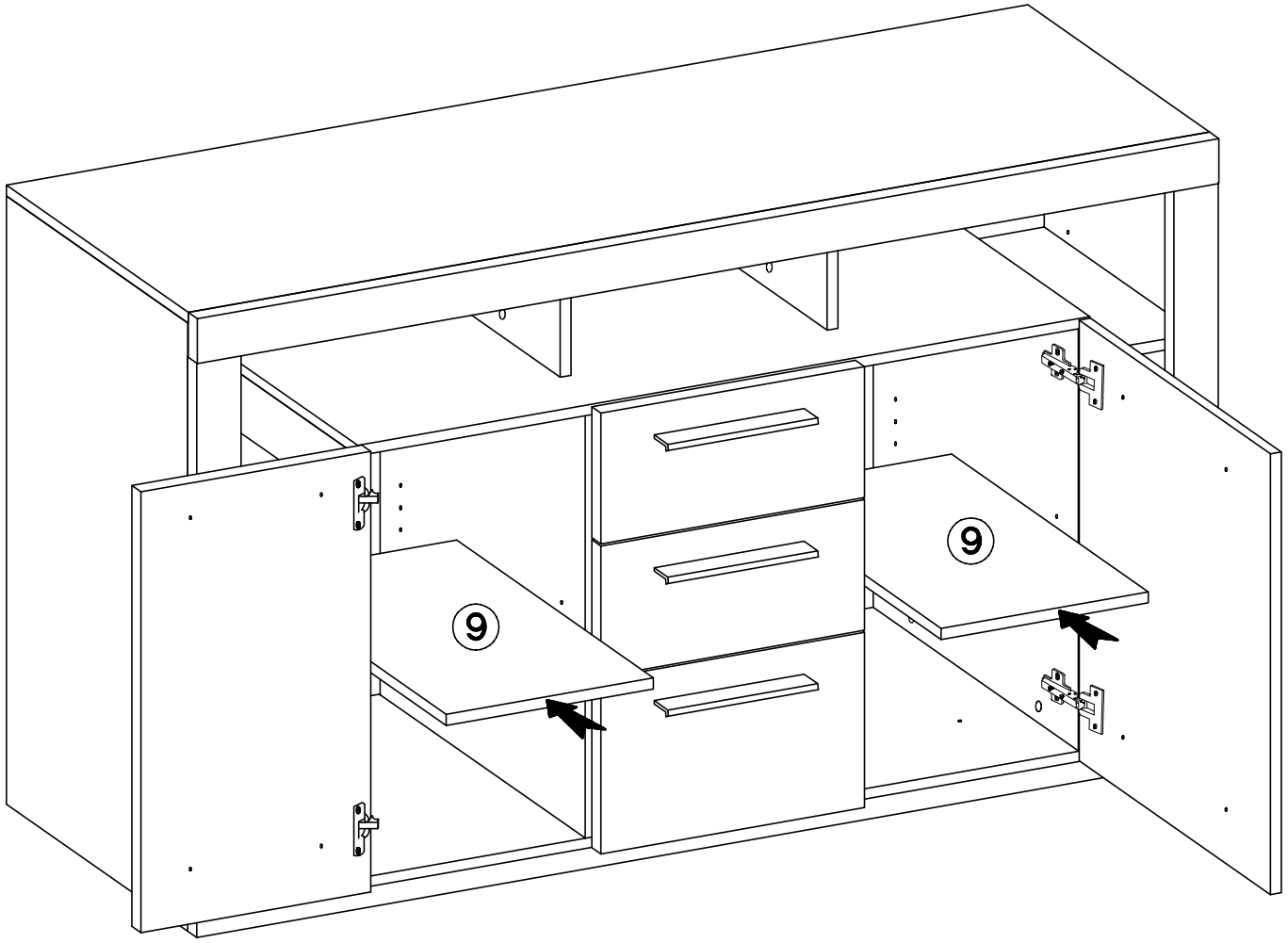


23

L=192mm	4.0x27mm
	
S17	R1
2	4



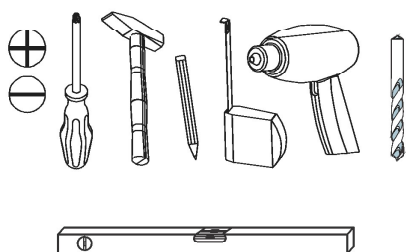
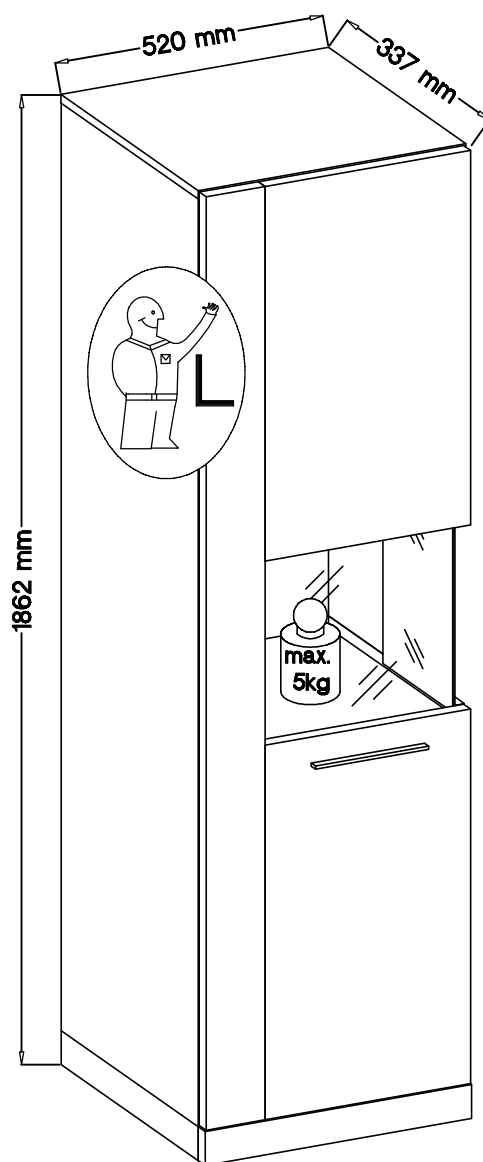
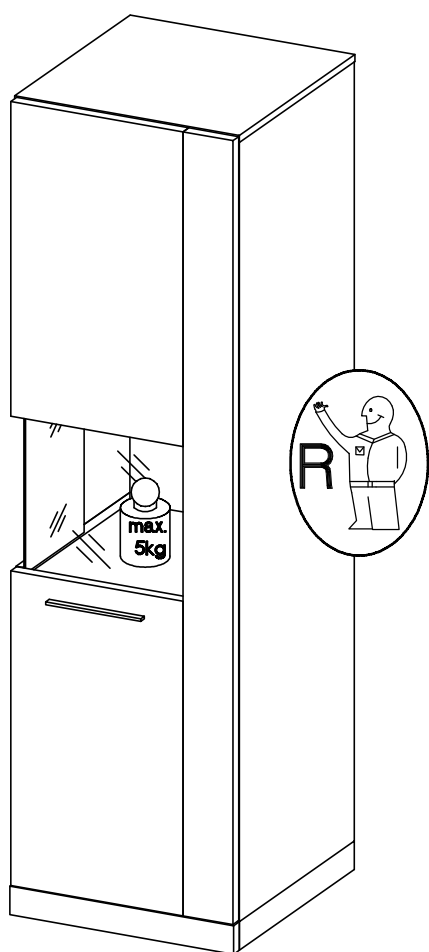
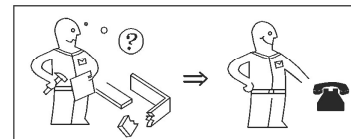
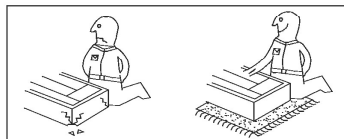
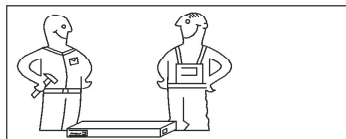




# ROCK

1826-131-35   
 1826-131-48   
 1826-131-49

# 131



festziehen / tighten / Zateniere / serrer / stringere / utáhnout / vasttrekken / zategnuti / zbiti / zviazat / zavisnác zkusosan / meghúzni / pevne dotiahnut / trdno pritegniti / затянуть / dra át / fajar / Sıkın



eindrücken / press in / enfoncer / wcisnąć / zbiti / zatačit / Вкарайте / Indrukken / beynomni / stlačit / vtisniti / tryk in / introducere prin apă sare / вдавить / empujar / çeri bastırn



ausmessen / measure / mesurer / misurare / ormeten / izmeriti / miara / kimémi / izmeriti / măsurare / измерить / změřit / Измерете / mät upp / zmierzyc / medir / Ölçün



drücken / press / presser / stisknout / Натиснете / vtisniti / nasinac / drukken / pritisnuti / nacisnac / prišnití / palnati / (meş) / puzoniti / apă sare / tryk fast / nacisnác / presionar / Bastırın



einschlagen / hammer in / beværni / sla in / frapper au marteau / infossare / Zabit / zarazit / Набийте / zabit / wbić / introducere prin bătaie / zabit / zatlaout / çavar / çeri vurun



Drehen - wenden / przekreć - odwrócić / Keren - omdraaien / Girare - Rucutare / Okrenuti - ubrnuti / Retourner - renverser / Tum over - turn around / Otočte - obratite / Zавъртете - обърнете / Obvrnite list / Introarceți - rotiți / Vrid runt - vänd / прокрутить - повернуть / otočit - obrátit / eforğathi - meğfordítani / Girar / Çevirin

# ROCK

1826-131-35   
 1826-131-48   
 1826-131-49

# 131

**D** Unser Direktservice für Beschlagteile  
 Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte direkt an die untenstehende Adresse mailen. Wir können allerdings nur Beschlagteile auf diesem Wege verschicken. Sollten Sie eine andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

**GB** Our direct order service for fitting  
 If a fitting part is missing, you can e-mail this service card directly to the address below. However, we can only send fitting parts in this way. If you have any other cause for complaint concerning your item of furniture, please contact your furniture store directly.

**CZ** Naše přímé služby pro kování  
 Chybí li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odeslat e-mailem přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však můžeme zoslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl nábytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

**F** Bien étudier la notice de montage  
 S'il vous manque une ferrure, veuillez envoyer directement la présente carte service à l'adresse e-mail indiquée ci-dessous. Cependant, ceci nous permet uniquement d'envoyer des ferrures. Pour tout autre type de réclamation concernant votre meuble, veuillez contacter directement votre magasin d'ameublement.

**I** Il nostro servizio diretto per l'ordine della ferramenta  
 Qualora Vi dovesse mancare un pezzo di fissaggio, allora Vi preghiamo di inviare questa carta di servizio immediatamente all'indirizzo sottostante. Possiamo inviare i pezzi di fissaggio solamente per mezzo di questo procedimento. Qualora doveste avere qualche altra reclamazione in merito al mobile, allora Vi preghiamo di rivolgerVi direttamente al Vostro Negozio di mobili.

**BG** Правна експертна услуга за обков  
 Ако липсват части от комплекта, попълнете настоящата сервисна карта и ни я изпратете на e-mail адрес. Можем да Ви доставим само писаниви елементи от обкова. Ако установите други дефекти по мебелите, Ви съветваме да се обърнете към мебелната къща/магазин, от който сте закупили стоката.

**NL** Onze directservice voor losse onderdelen  
 Wanneer er een onderdeel ontbreekt, kunt u deze servicekaart direct aan onze service e-mailadres sturen. Wij kunnen in deze weg echter alleen beslagdelen versturen. Mocht u een ander probleem aan uw meubel hebben, verzoeken wij u contact op te nemen met uw meubeldealer.

**PL** Nasz bezpośredni serwis części montażowych  
 Jeżeli brakuje części koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie nam niniejszej karty serwisowej na niżej podany adres e-mailowy. W ten sposób możemy przelać Państwu tylko brakujące części. W przypadku innych reklamacji dotyczących mebla, prosimy zgłosić się do salonu meblowego, w którym został dokonany zakup.

**HR** Servis za okove  
 U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje navedenu mail adresu pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način mogu se dostaviti samo okovi. U slučaju da imate dodatne prigovore vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno traovini namještaja odjije je isti kupljen.

**HU** Direkt szolgáltatunk vasalato eseten  
 Ha hiányzik egy vasalat, ezt a kártyát közvetlenül elküldheti az alább található címre. Azonban csak vasalatokat tudunk így küldeni. Amennyiben másfajta reklamáció áll fenn bútordarabjait illetően, forduljon közvetlenül a bútortárházhoz.

**SK** Náš priamy servis pre časti kovania  
 Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať túto servisnú kartu pošťou e-mailom na nižšie uvedení adresu. Diely kovania vieme poslať iba týmto spôsobom. Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom Vášho nábytku, obráťte sa priamo na Vašu predajňu nábytku.

**SLO** Naše direktne uslužne storitve za okovje  
 Če vam manjka kakšno okovje, lahko to servisno kartico pošljete po e-pošti direktno na spodnji naslov. Po tej poti vam lahko pošljemo samo okovje. Če želite reklamirati kakšen drug del pohištva, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.


**RO** Service-ul nostru direct pentru feronerie  
 In cazul in care va lipseste o piesa de feronerie puteti sa trimiteți direct acest card de service prin e-mail la adresa de mai jos. Noi nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale. Dacă aveți o altă reclamație referitoare la piesa de mobilier, atunci vă rugăm să vă adresați direct la magazinul dvs. de mobilier.

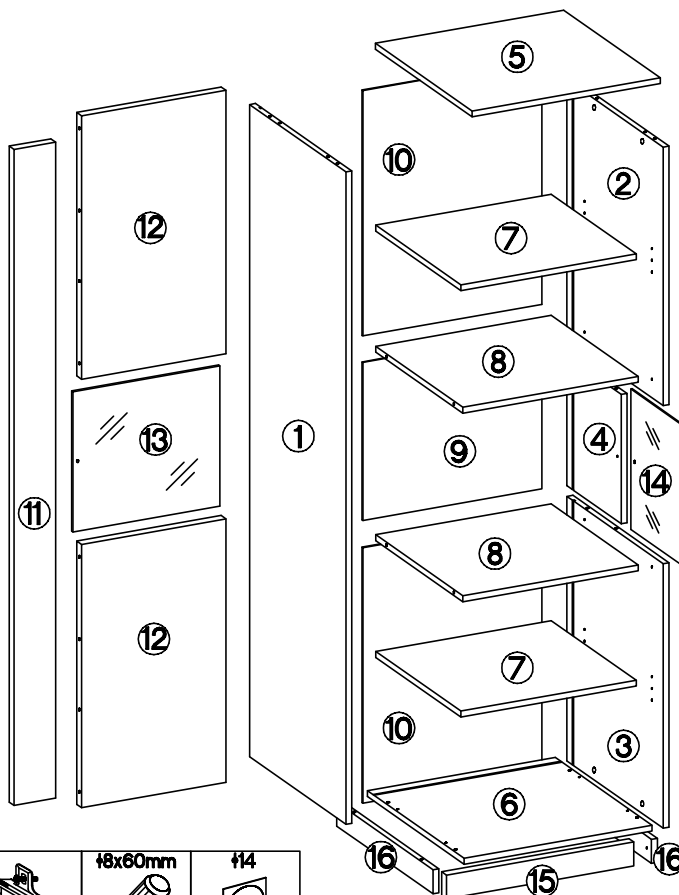
**RUS** Наш прямой сервис для поставок фурнитуры  
 Если окажется, что Вам не хватает того или иного элемента фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу непосредственно на нижеуказанный адрес электронной почты. Однако, таким образом мы можем переслать лишь фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь непосредственно в организацию, существовавшую продавца.








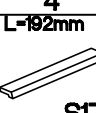

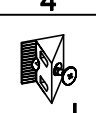
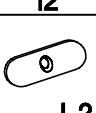

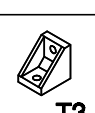



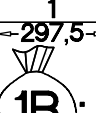
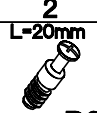

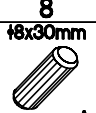
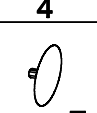

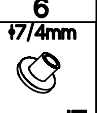
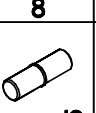
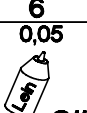

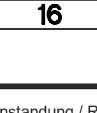
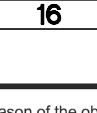
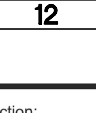
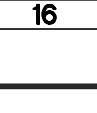
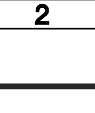
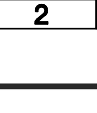
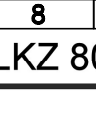
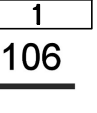
**S** Vår direktservice för beslagsdelar  
 Om du saknar en beslagsdel kan du skicka detta servicekort direkt till e-postadressen som anges nedan. Tänk på att detta är den enda möjligheten att skicka beslagsdelar till dig. Om du vill reklamera din möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

**ES** Nuestro servicio directo para accesorios  
 Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio directamente a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulte directamente con su mueblería.

**TR** Donatılar için doğrudan servisimiz  
 Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıda bulunan adrese doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatıları gönderebiliriz. Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satıcınıza danışın.

⑥, ⑦, ⑧ =  max. 5kg



 ① #10x50mm O7	 ① L9	 ① #35/0mm	 ① #3.5x13mm	 ④ H	 ⑫ #8x60mm	 ① #14	 ④ S17	 ⑨ R1	 ④ L	 ⑫ L2	 ① P1	 ② T3	 ⑥ J24	 ⑧ #3.0x20mm	 ⑥ #15x5mm		
 ① #297,5	 ② L=20mm	 ⑭ #15/12mm	 ⑧ #8x30mm	 ④ E	 ② #4.0x16mm	 ⑥ #7/4mm	 ⑧ J3	 ⑥ 0,05	 ① 1B	 ⑫ D2	 ⑫ C	 ⑫ A	 ⑫ E	 ⑫ R11	 ⑫ J7	 ⑫ J3	 ⑫ O11

LKZ 80106

Grund der Beanstandung / Reason of the objection: \_\_\_\_\_

Möbelhaus / Furniture store: \_\_\_\_\_

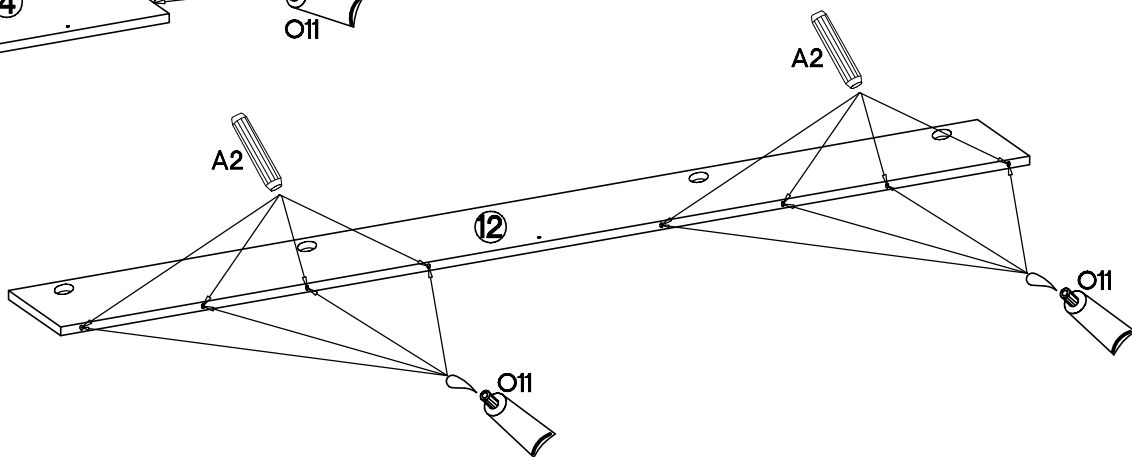
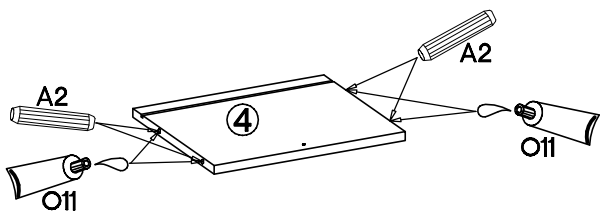
Name / Name: \_\_\_\_\_ Telefon / Telephone: \_\_\_\_\_

PLZ / postal code: \_\_\_\_\_ Ort / City: \_\_\_\_\_

Strasse / Street: \_\_\_\_\_

Haus-Nr. / House No.: \_\_\_\_\_ @E-Mail: \_\_\_\_\_

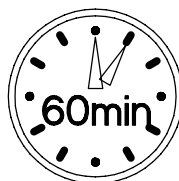
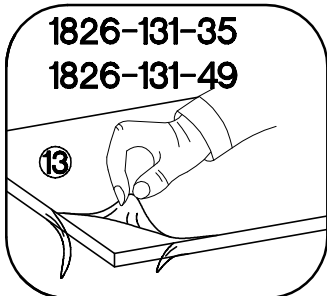
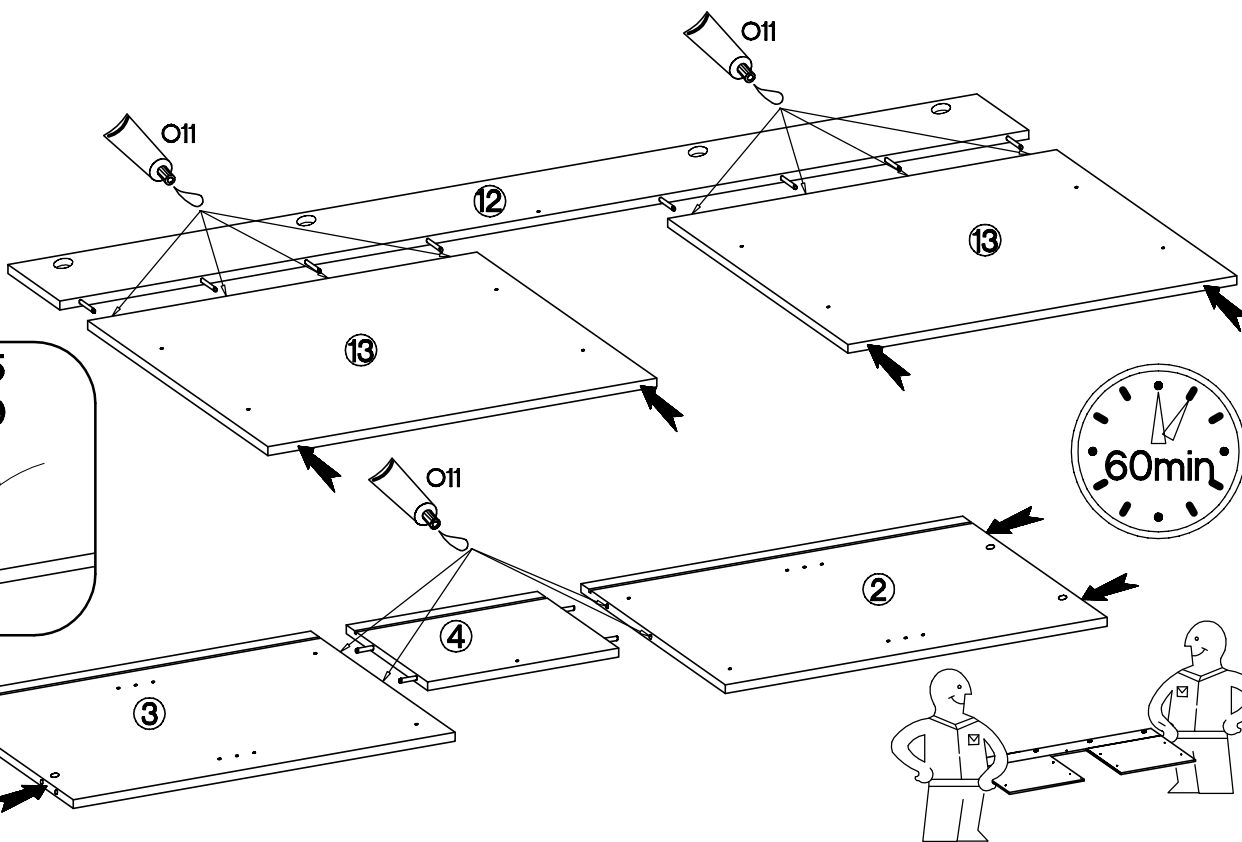
# 1



0,05 O11	#8x60mm A2
1	12

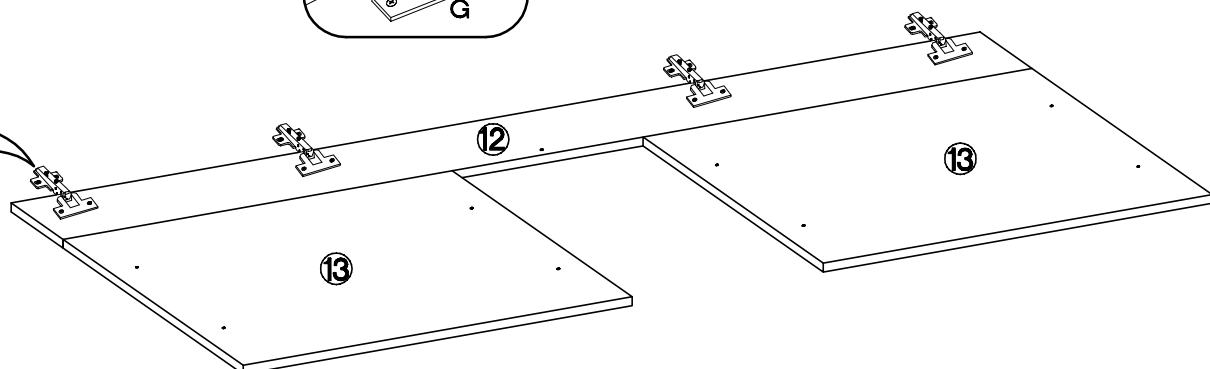
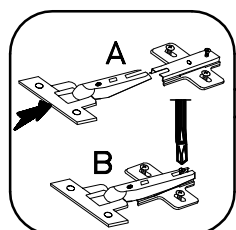
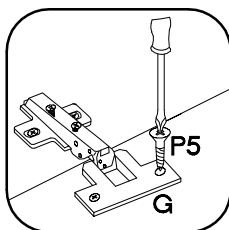
# 2

0,05 O11
1



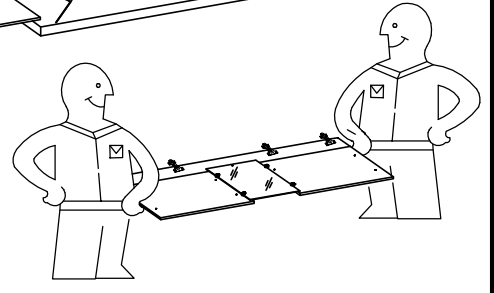
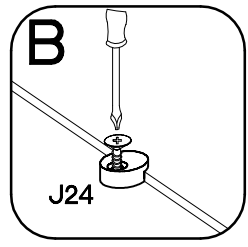
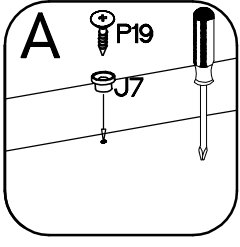
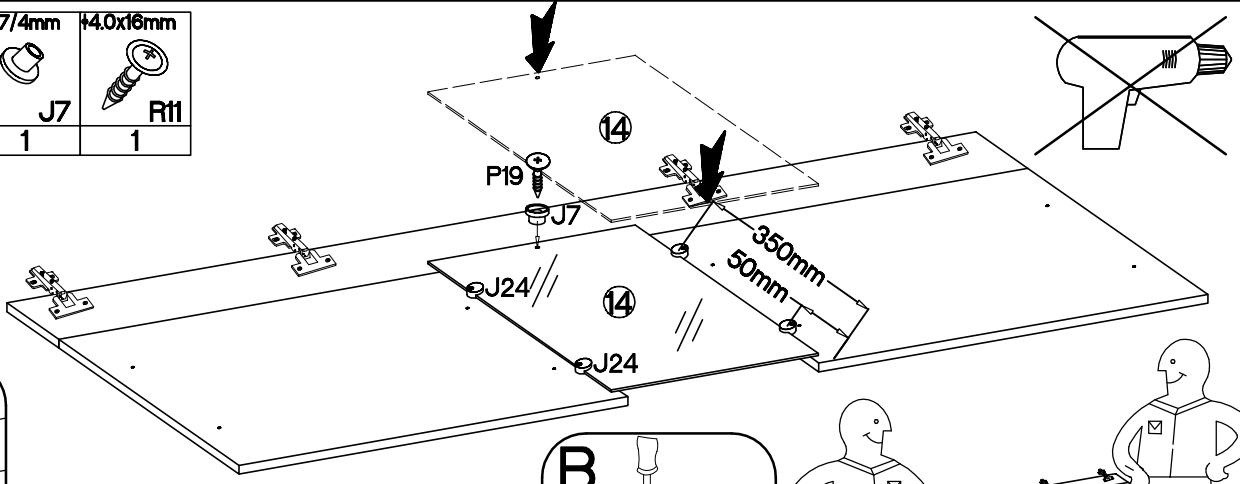
# 3

#35/0mm G	#3.5x13mm P5	H
4	8	4



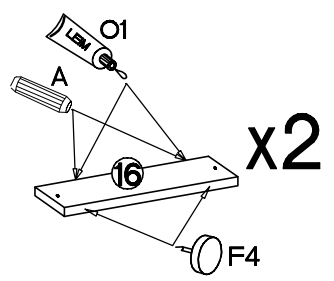
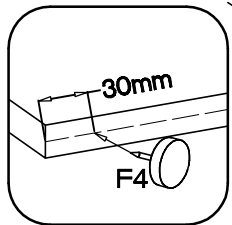
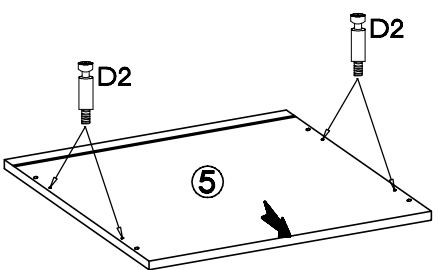
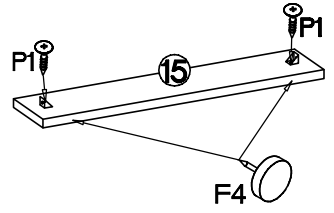
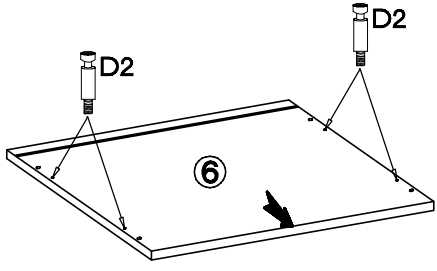
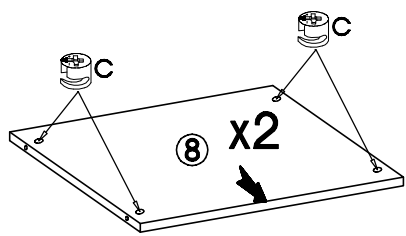
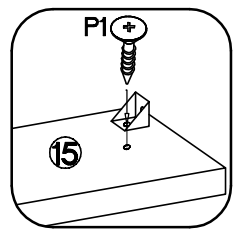
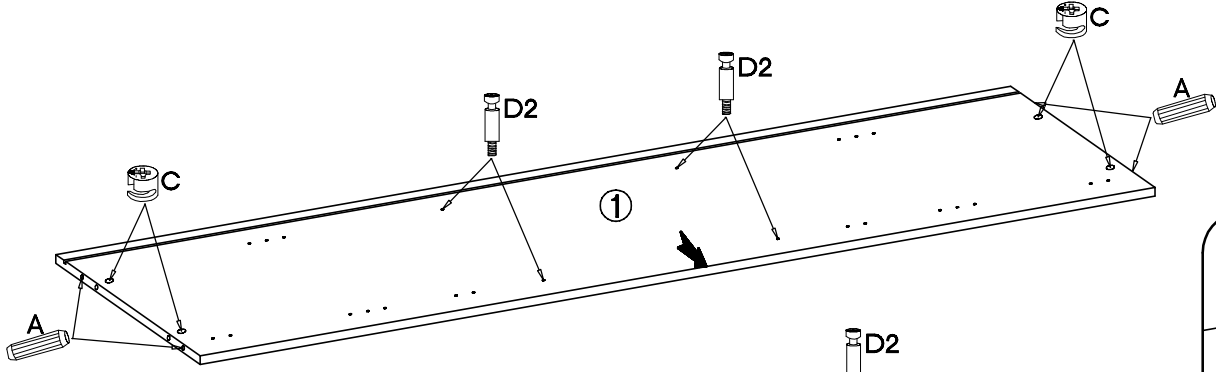
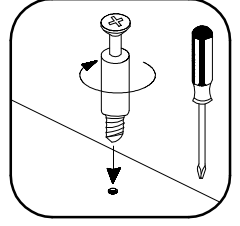
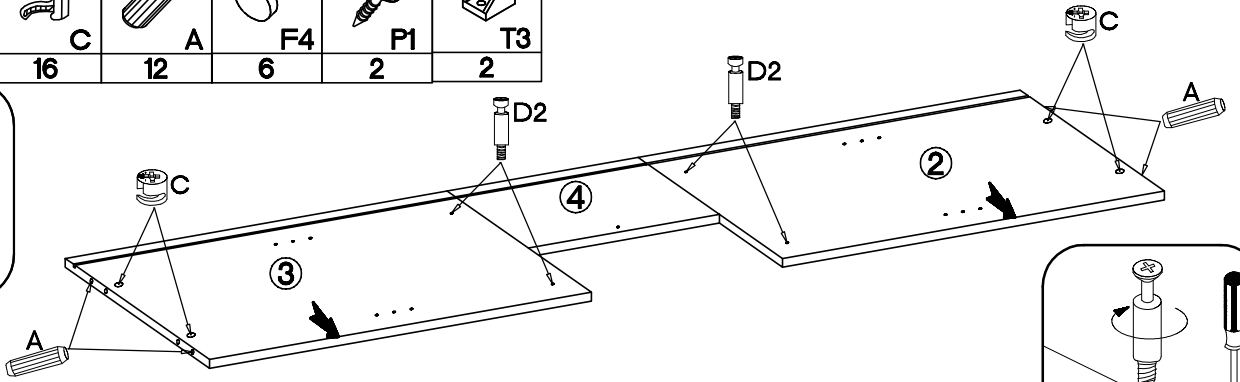
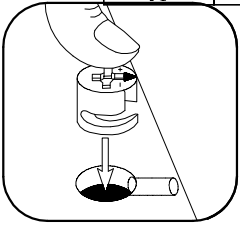
# 4

J24	J7	R11
4	1	1






# 5

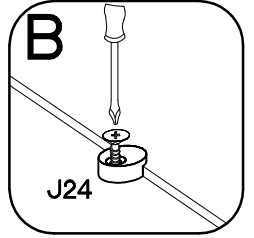
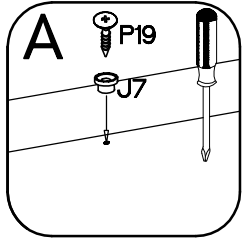
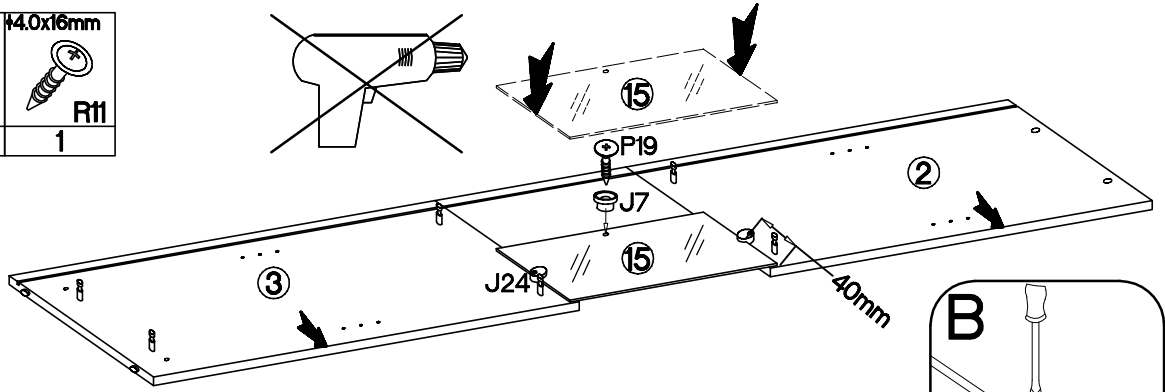
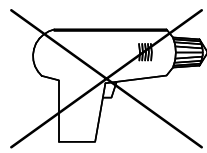
D2	C	A	F4	P1	T3
16	16	12	6	2	2



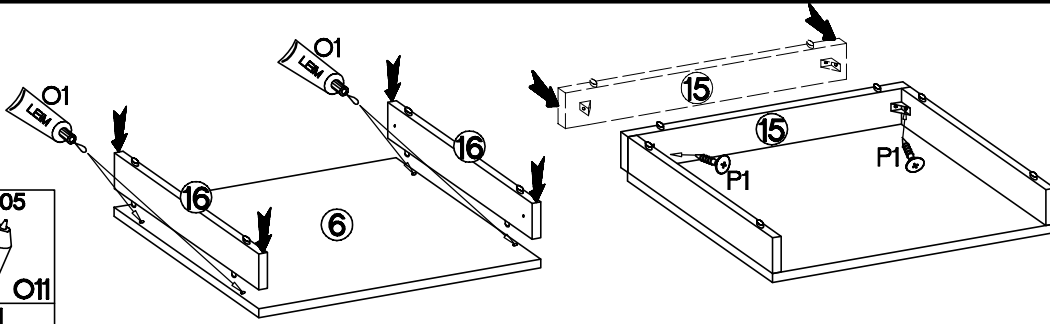
x2



# 6

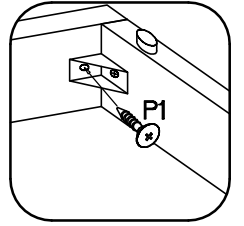
 J24 2	 J7 1	 P11 1
--	---	--



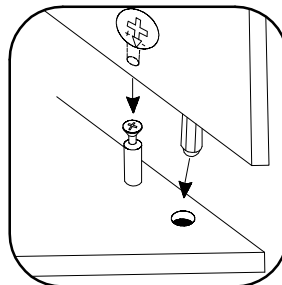
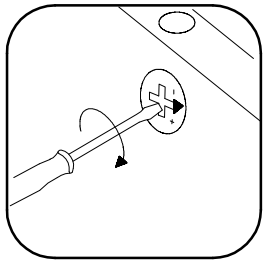
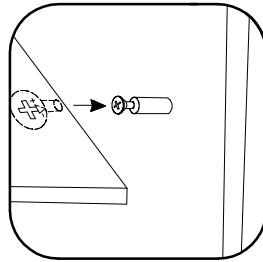
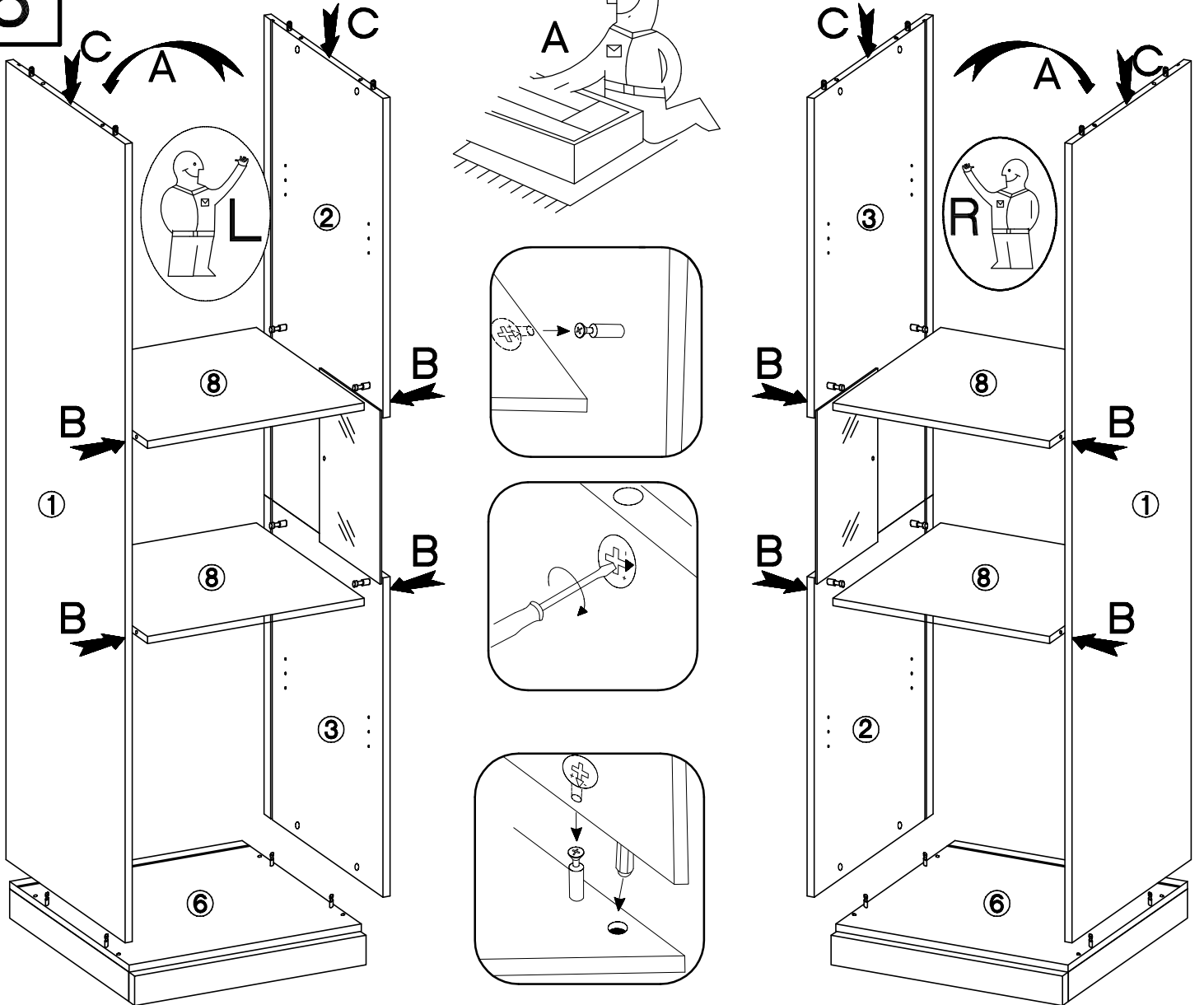
# 7



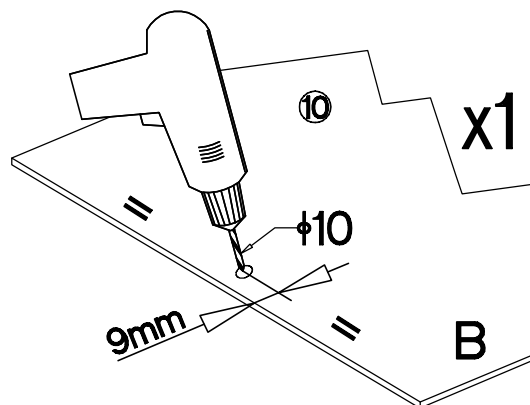
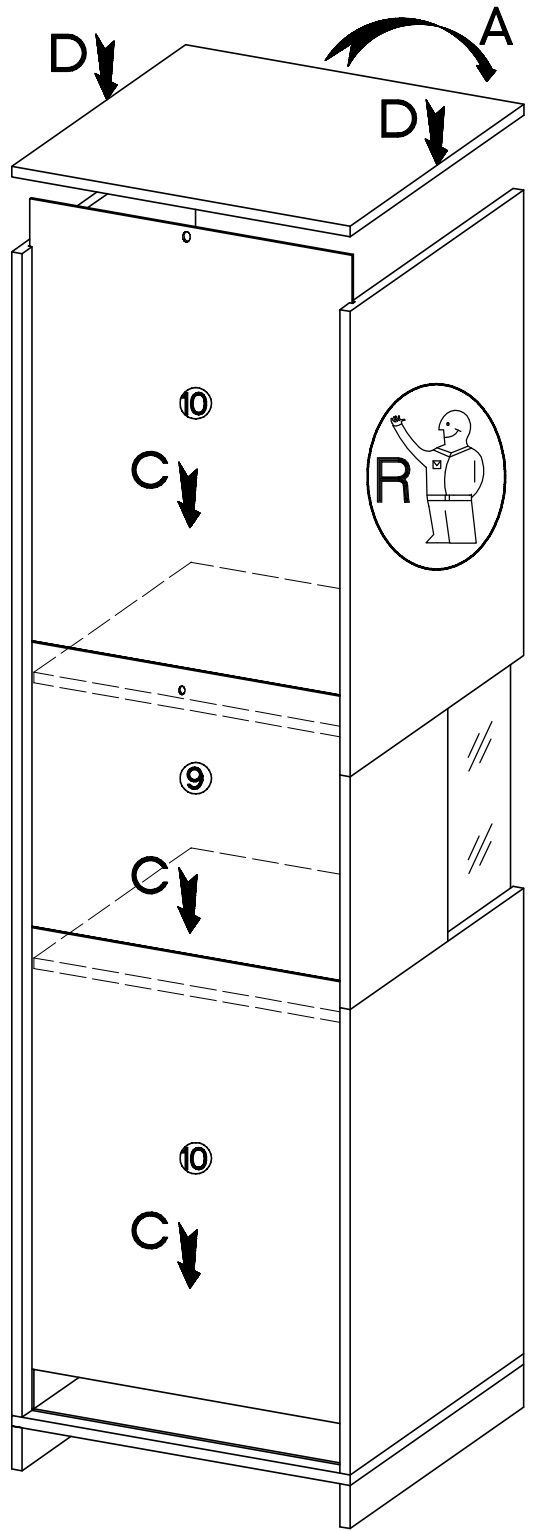
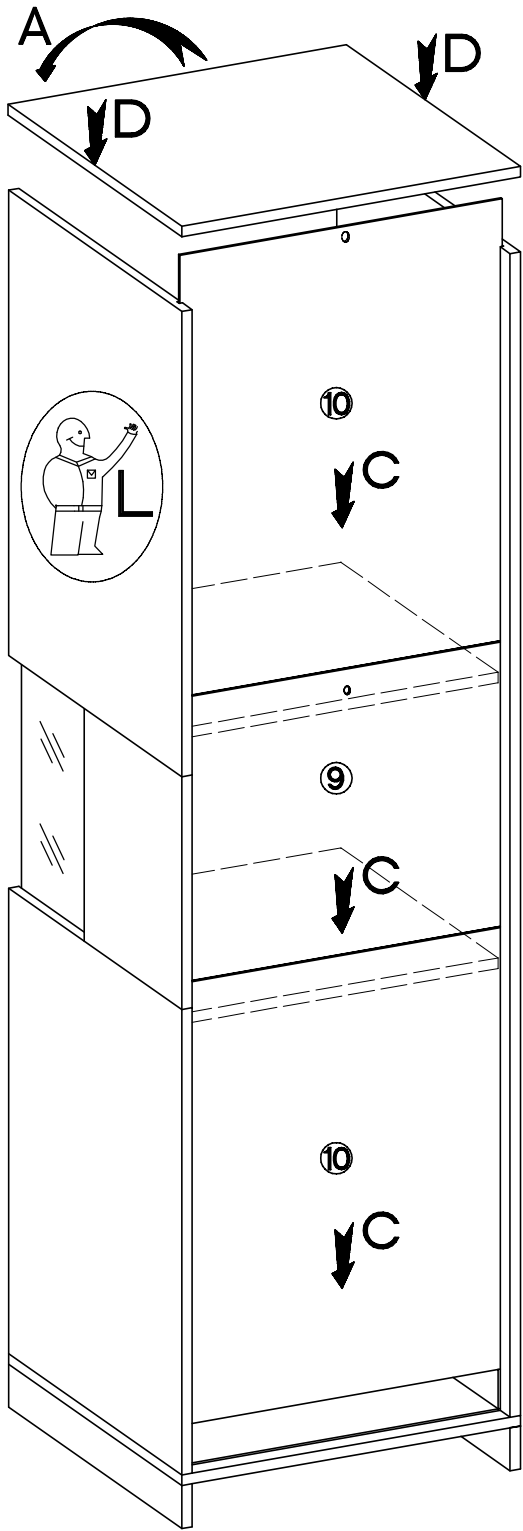
 P1 2	 O1 1
---	--






# 8

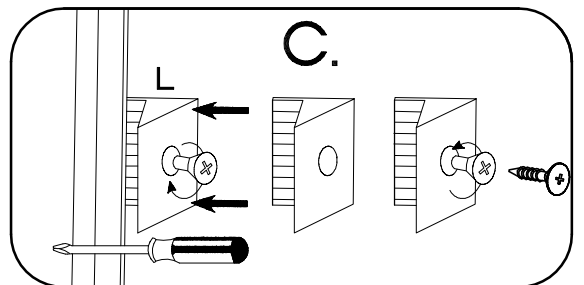
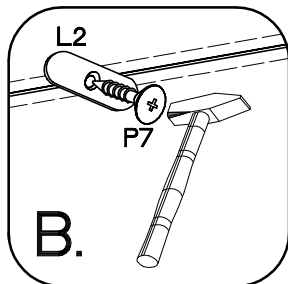
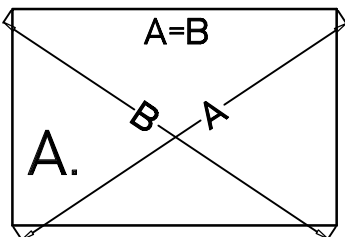
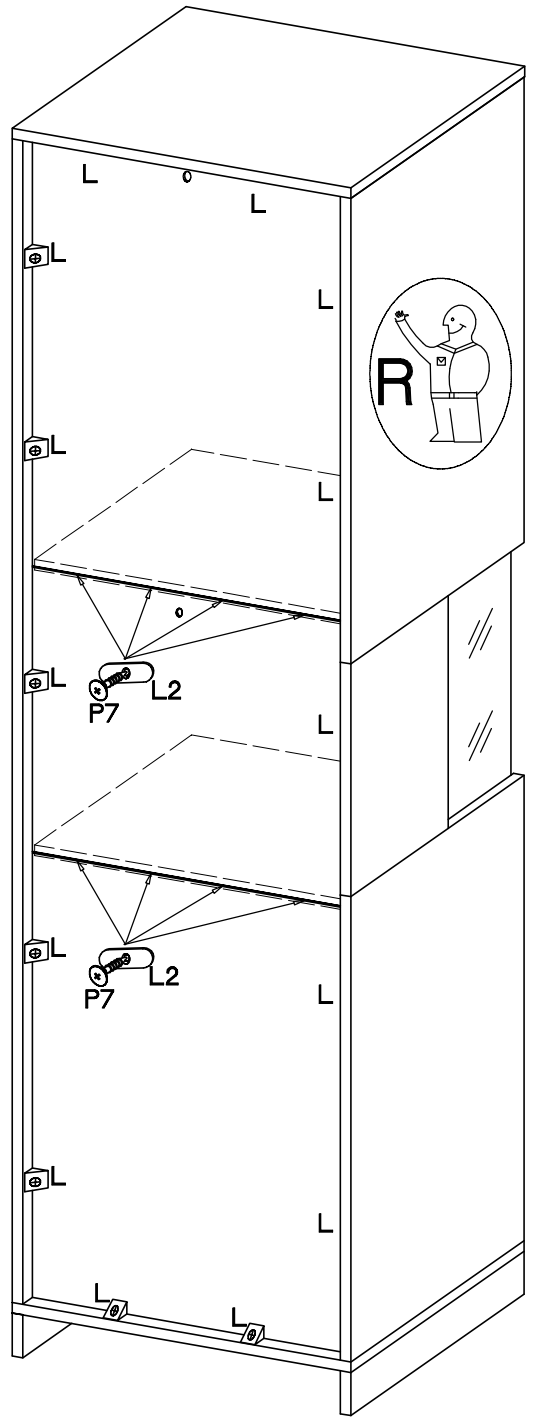
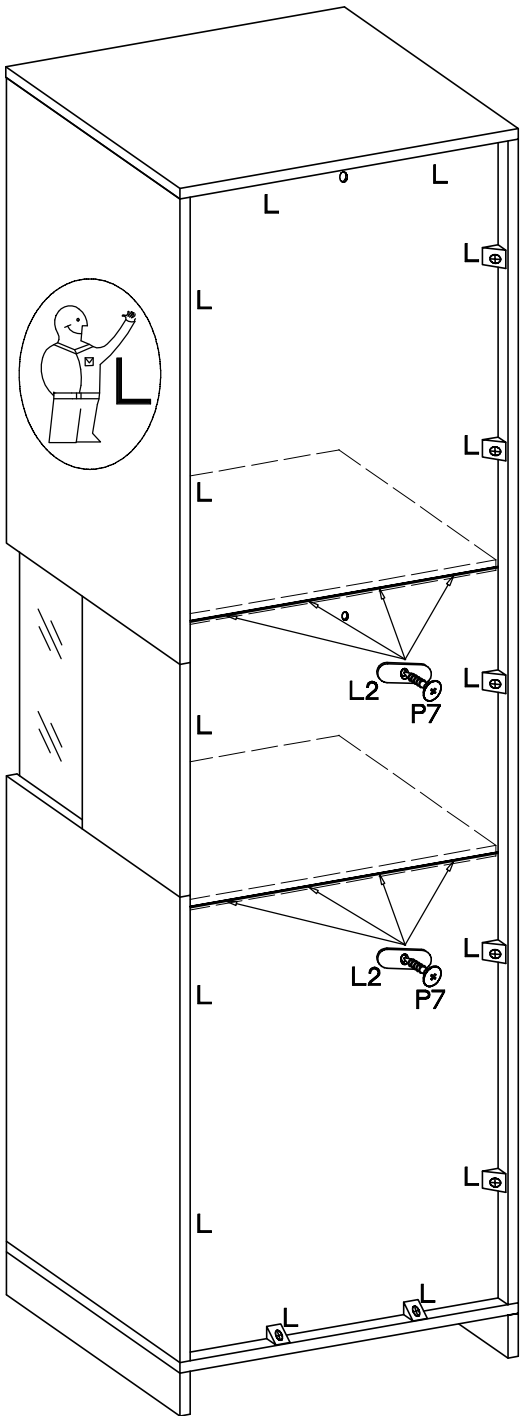


8

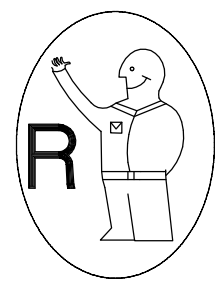
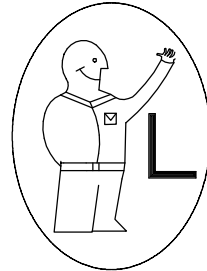
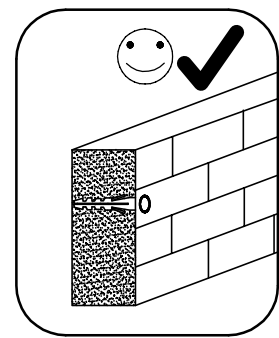
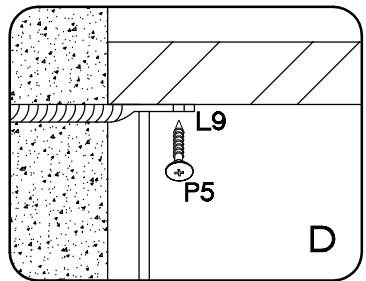
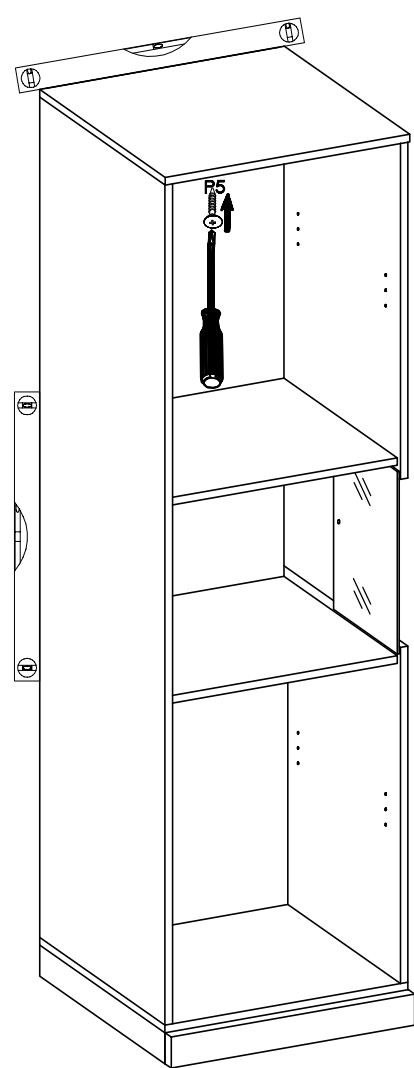
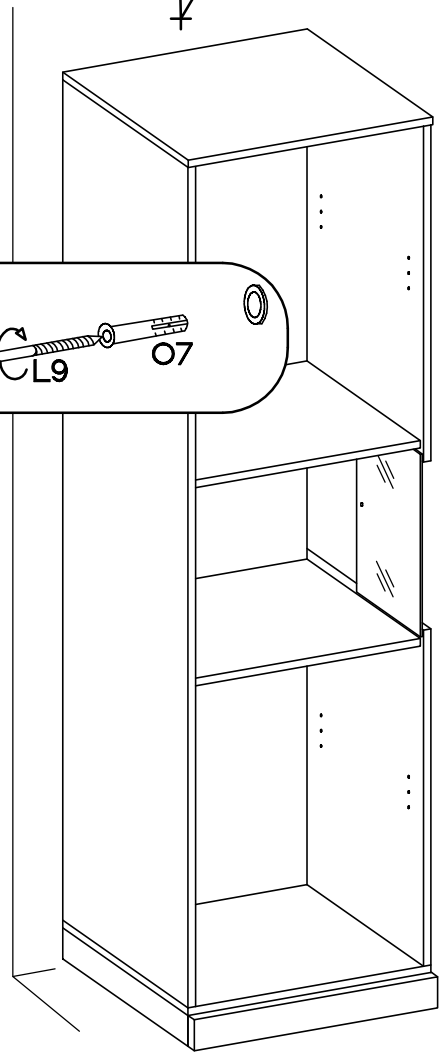
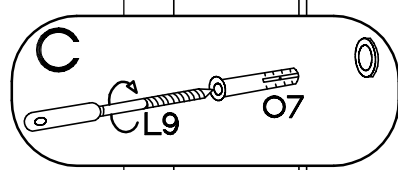
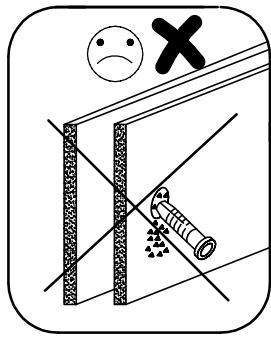
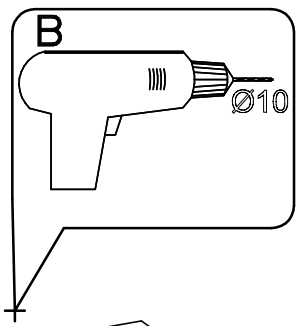
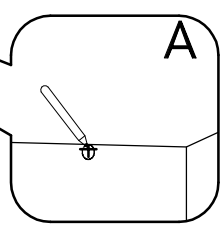
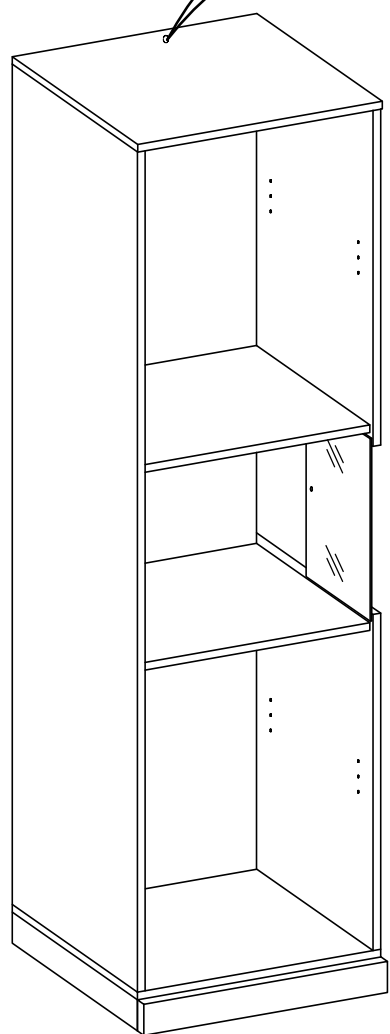





9

 L2 8	 P7 8	 L 14
---	---	---





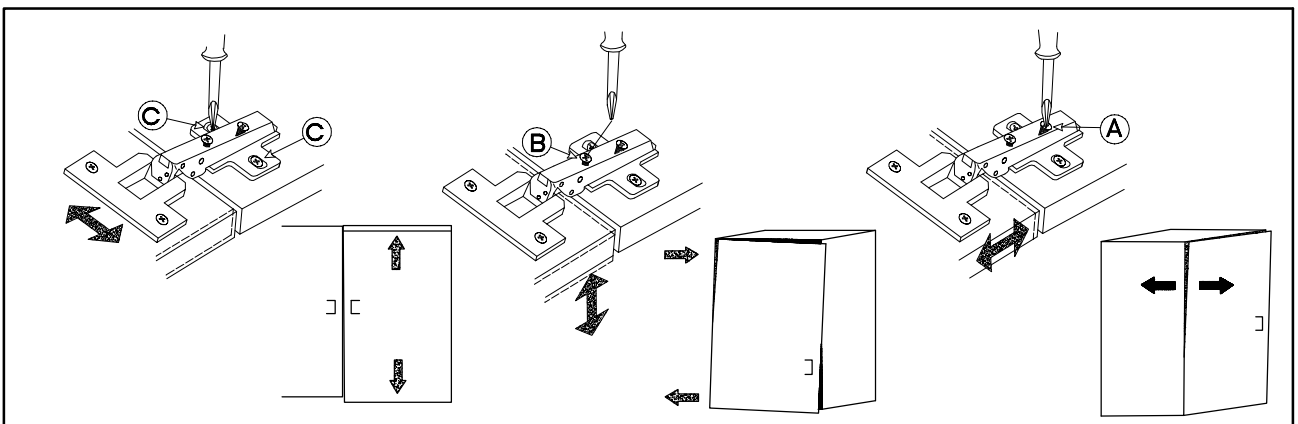
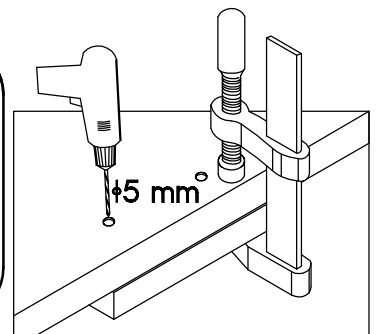
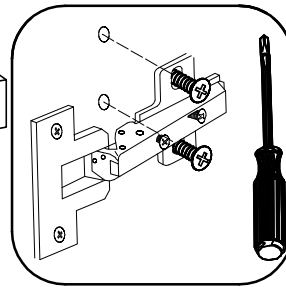
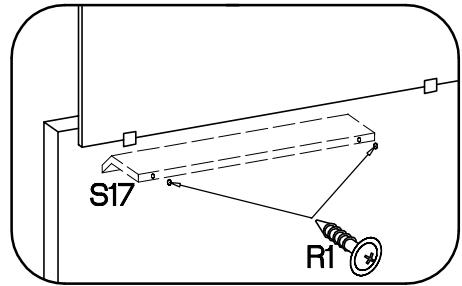
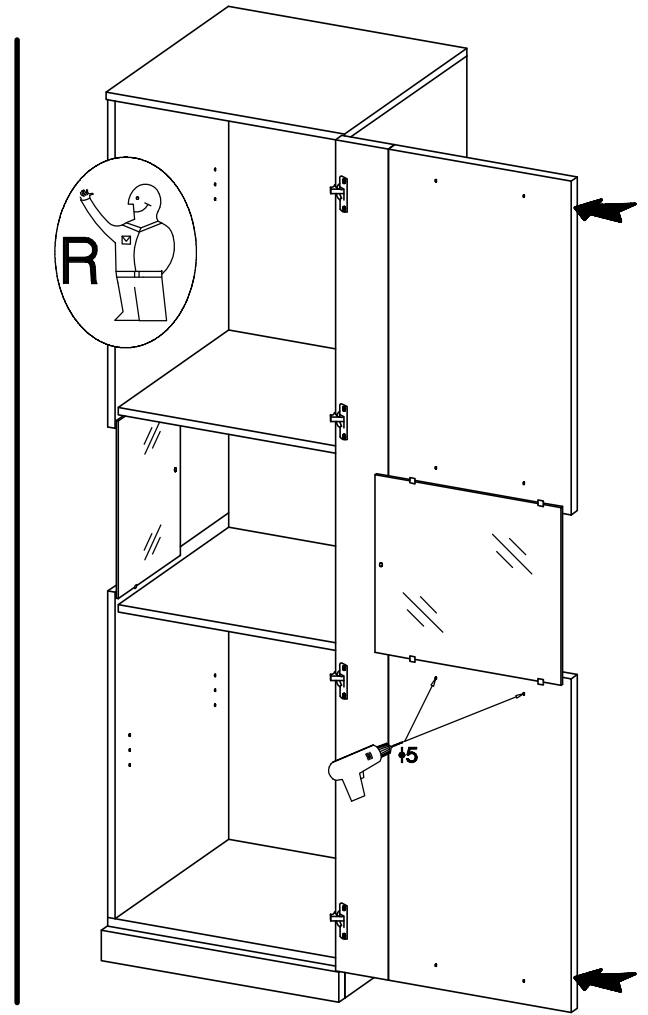
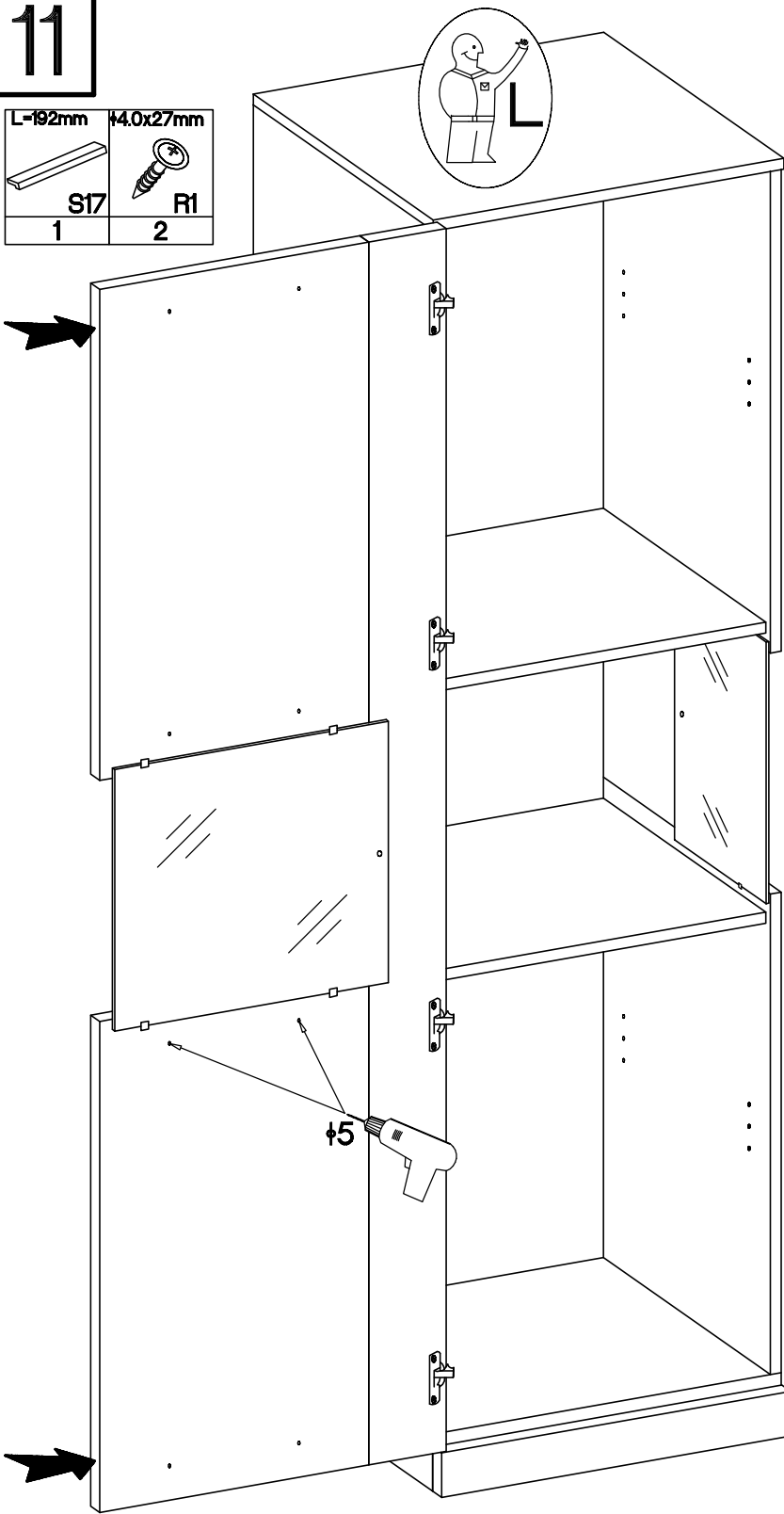


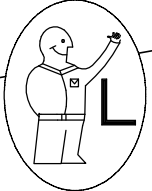


		
#10x50mm	#3.5x13mm	
O7	L9	P5
1	1	1

11

L=192mm	4.0x27mm
	
S17	R1
1	2





#4 E13	E	J3
1	16	8

